

# der reporter

Das Familienwochenblatt für Eutin und Malente

www.der-reporter.info · Tel. 0 45 21 / 70 11-0

Mittwoch, 28. August 2019

Eutin/Malente Ausgabe Nr. 35

**Seite 9:** Auf dem Wochenmarkt über den Frieden reden

**Seite 22:** Die Besten gingen an den Start

**Seite 28:** Kiwanis-Kinderfest in Ahrensböök



der reporter



Die Eutiner Mischpoke spielt „Drachenreiter“ - lesen Sie auf Seite 11

## Plastik und Einweg? – Lieber Refill!

Hier können Sie Ihre Wasserflasche nachfüllen



**Jetzt zum Saisonende:**  
Viele Rasenmäher und Aufsitzmäher zu Sonderpreisen



**MOTOR GERÄTE** GmbH  
Ahrensböök  
Dieksberg 3, direkt an der B 432, 23623 Ahrensböök  
Tel. 0 45 25 / 4 90 49 + 4 90 59, Fax 0 45 25 / 4 90 69  
www.motorgeraete-ahrensboek.de

Refill heißt das Signalwort, das ab sofort auch an Eutiner Geschäften anzeigt, wo mitgebrachte Wasserflaschen kostenfrei mit Leitungswasser aufgefüllt werden können. Der entsprechende blaue Aufkleber prangt unter anderem am Kulturcafé am Markt. Refill Deutschland gibt es seit 2017, die Gruppe planE hat die Aktion in Eutin angeschoben. Mehr über die Kampagne und planE lesen Sie auf Seite 3.

**Shoperöffnung  
im Oktober 2019!**

...kostenfreie Beratungstermine  
ab sofort bei Ihnen Zuhause unter  
Telefon: 04521 / 82687 - 10



**RE/MAX** RE/MAX Eutin • 123 Immobilien GmbH Ostholstein  
Plöner Str. 3 • 23701 Eutin • www.remax.de/eutin

POP  
UP  
YOUR  
LIFE



GENIAL  
eye: max  
DAS BÜGEL  
WECHSEL  
SYSTEM  
www.eyemax.info

**Dr. PISTOR**  
Meisterbetrieb **Augenoptik**

Eutin Königstr. 4 Tel. 3031



## JHV beim Schulverein

**Süsel** (t). Die Mitglieder des Schulvereins, die Eltern der Grundschule Süsel sowie alle Interessierten sind zur diesjährigen Jahreshauptversammlung des Schulvereins e.V. der Grundschule Süsel am Mittwoch, den 11. September um 19.30 Uhr in die Grundschule Süsel eingeladen.

Neben Berichten des Vorstandes und der Kassenwartin, werden auch zukünftige Projekte und Aktivitäten vorgestellt. Über eine rege Teilnahme, auch auf Grund der anstehenden Neuwahlen im Herbst 2020, und einen interessanten Abend freut sich der Vorstand.

## Erste Hilfe bei Säuglingen und Kleinkindern

**Eutin** (t). Es ist sehr wichtig, sich mit der Ersten Hilfe am Kind zu beschäftigen. Ganz besonders, wenn Nachwuchs in der Familie ansteht oder kürzlich dazu gekommen ist. Auch Großeltern, Babysitter, Tagespflegepersonen und andere

Interessierte profitieren von diesem 2-tägigen Kurs mit Andreas Arendt in der Familienbildungsstätte Eutin am 5. September und 6. September je von 18.30 bis 22 Uhr. Anmeldungen werden erbeten unter 04521 / 6858.

## „Pilgern mit Kindern“

**Eutin** (t). Die Evangelische Jugend in der Holsteinischen Schweiz lädt alle Kinder, zwischen acht und zwölf Jahren ein, gemeinsam mit Anderen und Gott auf eine Pilgerreise zu gehen. Die besondere Freizeit findet in den Herbstferien vom 7. bis zum 11. Oktober 2019 statt. In dieser Zeit werden sie, zusammen mit dem Diakon Andreas Hecht, der Diakonin Doris Stobbe und jugendlichen Teamerinnen, unterwegs sein und durch die Region pilgern. Während des täglichen Pilgerns wird es immer wieder Halte geben, um gemeinsam zu rasten, die Umgebung zu entdecken und sich als Gruppe besser kennenzulernen. Natürlich darf auch das ein oder andere Spiel zwischendurch nicht fehlen.

Unterkommen und übernachten wird die Gruppe auf Isomatte und Schlafsäcke in Gemeindehäusern in der Nähe. Beim gemeinsamen Essen am Abend ist Zeit, die Erlebnisse des Tages auszutauschen und neue Kraft zu tanken, um am nächsten Tag frisch gestärkt weiter zu pilgern. Um die Pilgerer zu entlasten, wird ihr Gepäck jeden Tag zu den Unterkünften gefahren, sodass sie nur mit dem Nötigsten zu Fuß unterwegs sein werden. Die Kosten für diese Freizeit betragen 40€. Für weitere Informationen oder die Anmeldung gerne unter Tel. 04521/701316 oder per E-Mail [ev-jugend@glaubenundleben.de](mailto:ev-jugend@glaubenundleben.de) bei der Evangelischen Jugend melden. Die Evangelische Jugend freut sich auf eine gute Reise und eine schöne Zeit!

## Wandern im Herbst

**Eutin** (t). Im Frühherbstmonat September lädt der Wanderverein Ostholstein seine Mitglieder und Gäste zu fünf geführten Rundwanderungen ein. Die erste Wanderung des Monats führt am 1. September zu den Buchten den NSG's Lanker See. Urwaldartiger Bruchwald mit hohem Totholzanteil, seltene Orchideenarten und zahlreiche gefährdete Pflanzen kennzeichnen die Wanderung. Am 8. September, am Tag des Denkmals, geht es zum Elisabeth-Turm auf dem Bungsberg und ins Schütenteichholz. Der inzwischen aufwändig restaurierte 22 Meter hohe Turm ist das Denkmal dieser Wanderung. Am 15. September geht es auf dem Pilgerweg vom 1245 gegründeten Bene-

diktinerkloster Cismar zum Lenterstrand. Zu knorrigen Baumgestalten und Hügelgräbern geht es am 22. September durch die Tensfelder Au und zum Gut Nehmen führt diese Wanderung. Der letzte Wander-Sonntag führt zu Kunsthandwerkern und Traktoren am 29. September zum Gut Panker. An allen Sonntagen werden zwei Wanderungen angeboten. Die Wanderungen sind zwischen 8 und 14, 5 Kilometer lang. Treffpunkt für alle Wanderungen ist jeweils um 11 Uhr in Eutin auf dem Berliner Platz. Gäste sind herzlich willkommen. Mehr Informationen gibt es unter [www.wanderverein-ostholstein.de](http://www.wanderverein-ostholstein.de) oder im Veranstaltungskalender der Stadt Eutin bzw. der örtlichen Presse.

## Entspannung am Abend

**Eutin** (t). Der Tag hinterlässt seine Spuren. Aber Stress und Anspannung müssen nicht mit in den nächsten Tag genommen werden. Die Familienbildungsstätte Eutin bietet mit Karoline Janke mittwochs ab dem 4. September um 19.30 Uhr einen Entspannungskurs an. In vertrauensvoller Atmosphäre werden

Autogenes Training, Progressive Muskelentspannung, Meditation und Traumreisen angewendet. Dieser Kurs dient dem gezielten Entspannen, denn nur ein erholt und entspannter Körper kann sein Immunsystem positiv unterstützen. Anmeldungen werden erbeten unter Tel. 04521-6858.

## Zweite Sonntagsmusik in der Schlosskirche

**Eutin** (t). Am kommenden Sonntag, dem 1. September 2019 findet um 12 Uhr in der Schlosskirche die zweite Veranstaltung im Rahmen der Reihe „Sonntagsmusik im Schloss“ statt. Die 30minütigen Sonntagsmusiken im Schloss sind aus einer Zusammenarbeit der Evang.-Luth. Kirchengemeinde Eutin, der Kreismusikschule Ostholstein und der Stiftung Schloss Eutin entstanden. Sie präsentieren jeweils am ers-

ten Sonntag des Monats Kammermusik mit verschiedenen Instrumenten. Wiebke Evyapan, Dozentin für Querflöte an der Kreismusikschule und die Eutiner Kantorin Antje Wissemann an Orgel und Cembalo werden Werke von Johann Sebastian Bach, Jean Baptiste Loeillet, César Franck und Claude Debussy spielen. Der Eintritt in die Schlosskirche zu diesem Konzert ist frei – herzlich willkommen!

Die ASB Kita Kunterbunt lädt ein:

## Nummern- und Kinderflohmmarkt

**Groß Meinsdorf** (t). Auch in diesem Herbst findet am Samstag, den 21. September 2018 in der ASB Kita Kunterbunt, Eutiner Landstraße 30 in Groß Meinsdorf von 11 bis 14 Uhr wieder der gut organisierte Nummernflohmmarkt statt. Schwangere haben bereits ab 10.30 Uhr die Möglichkeit in Ruhe vorab zu stöbern. Es werden wieder viele Dinge rund ums Kind angeboten: Herbst-/Winterbekleidung bis Größe 152, Spielsachen, Bü-

cher, Kinderwagen, Kinderfahrzeuge, Umstandsmode und vieles mehr. In der Cafeteria kann sich dann bei Kaffee und Kuchen gestärkt werden. Anmeldungen, sowie Informationen für den Flohmarkt erhalten Interessierte bei Frau Blunck unter der Emailadresse [flohmarkt-kitakb@web.de](mailto:flohmarkt-kitakb@web.de). Der Kindergarten, sowie die Elternvertreter freuen sich schon jetzt auf viele Interessierte, die zum Stöbern vorbeikommen möchten.

## Seniorenkreis auf dem Quitschenbarg

**Eutin** (t). Der Sommer brachte dem Quitschenbarg eine neue Einwohnerin: Pastorin Angelika de Oliveira Gloria. Herzlich sind alle Senioren und Seniorinnen ins „Haus der Begegnung“ zum Seniorenkreis eingeladen, der sich nun im jeden zweiten Mittwoch im Monat um 15.30 trifft. Menschen, die mit dem Kirchenbus geholt und auch wieder nach Hause gebracht werden wollen, geben bitte im Kirchenbüro Bescheid: 70130. „Ich möchte auch

herzlich diejenigen Senioren und Seniorinnen einladen, die sich bisher noch nicht getraut haben oder inzwischen neugierig geworden sind auf den Seniorenkreis“, sagt die Pastorin. Es wird sicherlich für alle ein bereichernder Nachmittag des Monats in Gemeinschaft und Austausch mit anderen. „Ich freue mich, dass ich Sie kennenlerne und Sie mich.“ Das erste Zusammensein nach der Sommerpause findet statt am 11. September.

Refill-Kampagne startet in Eutin:

# Trinkwasser nachfüllen und Müll vermeiden

## planE hat Koordination der Aktion in Eutin übernommen

**Eutin** (aj). Unterwegs kommt der Durst, die Trinkflasche ist leer und so führt der Weg in den nächstgelegenen Laden, wo man schnell und unkompliziert eine Einwegflasche erstehen kann – eine Situation, die sicher nicht wenige Menschen kennen. Hier setzt Refill an – eine Privat-Initiative, die mit einem simplen und effektiven Konzept einen Beitrag zur Reduzierung von Plastikmüll leistet: „Läden mit dem Refill-Aufkleber am Fenster oder der Tür füllen kostenfrei Leitungswasser in mitgebrachte Trinkgefäße“, erklärt Anja Jacobsen. Sie ist Mitglied der Gruppe „planE“, einer Initiative für ein zukunftsfähiges Leben in Eutin, die die Kampagne in Eutin angestoßen hat. Zwölf Läden sind bereits dabei. An deren Türen prangt gut sichtbar das wasserblaue Logo, ein Tropfen, und weist den Weg zur nachhaltigen Alternative zur einmalig genutzten Plastikflasche. Neben dem Gedanken, Plastikmüll im Alltag zu vermeiden, spielt auch eine Rolle, den Stellenwert von Wasser ins Bewusstsein zu bringen: „Es geht uns auch darum, das Grundrecht auf freien Zugang zum Wasser in den Fokus zu rücken“, führt Hans-Peter Klausberger aus. Auch in seinem KulturCafé werden künftig auf Nachfrage die Flaschen gefüllt. Klausberger gehört zudem der „planE“ an. Ein Dutzend Eutinerinnen und Eutiner denken und handeln unter diesem Namen dafür, die Stadt so zu verändern, dass sie zukunftsfähig wird und bleibt. Hervorgegangen ist „planE“ aus der Fairtrade-Initiative: „Als wir uns thematisch breiter aufgestellt haben, wollten wir das auch im Namen deutlich machen und haben uns deswegen in planE - Initiative für ein zukunftsfähiges Eutin umbenannt“, sagt Barbara Braasch zu den Hintergründen der



**Schnell und unkompliziert: Mitarbeiterin Tabea Schmidt füllt im KulturCafé Klausberger eine Trinkflasche auf.**

(Weiter-)Entwicklung. Fairtrade bleibt einer der Arbeitsbereiche, Müllvermeidung, Mobilität und Radverkehr, Wohnen und grundsätzlich ein offenes, tolerantes Miteinander sind weitere Aktionsfelder. „Dafür arbeiten wir gut vernetzt mit anderen Gruppen zusammen“, erläutert Anja Jacobsen. So gebe es fruchtbare Verbindungen beispielsweise zur Fahrradinitiative, zu den Fridays for future und zum Friedenskreis. Ins Rathaus indes ist der Draht derzeit weniger gut: „Es ist aktuell schwergängig zwischen der Stadt und uns“, schildern

die Ehrenamtlichen die momentane Lage. Es liefen aber Gespräche. Im September steht die Re-Zertifizierung von Eutin als Fairtrade-Stadt an. Ein Titel, der für „planE“ zwingend mit Inhalten verknüpft sein muss. Effektives Handeln steht für die engagierten Frauen und Männer im Mittelpunkt: „Alle können etwas tun!“, davon sind sie überzeugt. Deshalb haben sie auch die Refill-Kampagne in den Fluss gebracht. Die teilnehmenden Geschäfte und Einrichtungen signalisieren nicht nur über den Aufkleber ihre Bereitschaft zum Auffüllen, sondern sollen auch auf einer digitalen Karte zu finden sein. In Eutin sind bislang das Cox, das KulturCafé, die Stadtbäckerei, das Ökohaus, die Fahrradläden in der Lübecker Straße und Am Rosengarten, das Weingeist, das Stadtcafé, das tohuus, Piconaja men, die Eutiner Festspiele (Opernscheune) und die Praxis Rose-Zeuner Refill-Anlaufpunkte. PlanE freut sich auf zahlreiche Nachahmer. Unternehmen, die Interesse an einem Refill-Aufkleber haben und sich damit aktiv für das Auffüll-Angebot von Trinkwasserflaschen aussprechen wollen, wenden sich bitte über [planE.eutin@posteo.de](mailto:planE.eutin@posteo.de) an die Eutiner Akteure.

## Raus aus dem Auto, rauf aufs Fahrrad

### Stadtradeln als Beitrag zum Klimaschutz

**Ostholstein** (t). Der Bund für Umwelt und Naturschutz Deutschland (BUND) unterstützt die Kampagne „Stadtradeln“ vom Klima-Bündnis. Im Aktionszeitraum vom 1. bis 21. September 2019 werden in Ostholstein Fahrradkilometer gesammelt. Jeder kann ein STADTRADEL-Team gründen oder einer bereits bestehenden Gruppe - zum Beispiel dem BUNDten Team Ostholstein - beitreten, um beim Wettbewerb teilzunehmen. Ziel ist es, einen Beitrag zum Klimaschutz zu leisten und ein Zeichen für vermehrte Radförderung in der Kommune zu setzen! Achtzig Prozent der Haushalte in Deutschland besitzen ein Fahrrad, trotzdem liegt der Anteil aller Wege, die geradelt werden, durchschnittlich bei nur 10 Prozent (Bundesministerium für Verkehr und digitale Infrastruktur, 2014). Etwa ein Fünftel der klimaschädlichen Kohlendioxid (CO<sub>2</sub>)-Emissionen in Deutschland entsteht im Verkehr. Ein Viertel dieser CO<sub>2</sub>-Emissionen verursacht der Innerortsverkehr. Wenn mehr

Kurzstrecken bis sechs Kilometer mit dem Fahrrad statt mit dem Auto gefahren werden, ließen sich in Millionenhöhe Tonnen an CO<sub>2</sub> vermeiden. Ziel der Stadtradeln-Kampagne ist daher die Aktivierung von Kommunen, insbesondere sollen KommunalpolitikerInnen für die Belange des Radverkehrs gewonnen werden. Verwaltungsspitzen, Stadt- und GemeindevertreterInnen stellen die Weichen für die Radverkehrsförderung und -planung in Kommunen und sind Vorbilder, wenn sie sich selbst in den Sattel schwingen. Der BUND in Ostholstein ruft auf: Mitmachen, Spaß haben und Zeichen setzen! Neben den Alltagswegen gibt es auch besondere Tourenangebote. Der BUND lädt ein, am 7. September, per Fahrrad den Hof Hollergraben in Schönwalde zu besuchen. Mehr dazu und zur Stadtradeln Kampagne finden Interessierte unter [http://www.bund-ostholstein.de/projekte/radfahren\\_fuer\\_den\\_klimaschutz](http://www.bund-ostholstein.de/projekte/radfahren_fuer_den_klimaschutz) und <https://www.stadtradeln.de/kreis-ostholstein>

**Bau  
Elemente  
Rehmann**  
aus industrieller Maßanfertigung

**Fenster - Türen - Markisen - Treppen  
Rollläden - Garagentore  
Wintergärten - Vordächer - Zäune**

Individuelle Beratung vor Ort, Verkauf, Einbau  
Robert-Schade-Str. 26, 23701 Eutin  
Tel. 04521-798031, 0170-3800233  
Fax 04521-798032



Natürliche  
Geborgenheit  
Insektenschutz  
für Fenster  
und Türen

MARKUS DIENST  
**SONNENSCHUTZTECHNIK**  
Industriestraße 10a · 23701 Eutin  
Fon 04521 · 761 39 99  
[www.sonnenschutztechnik-dienst.de](http://www.sonnenschutztechnik-dienst.de)





# Glückskatzendame auf Abwegen

## Zebrafinkenpärchen braucht Gesellschaft – Python gefunden

**Eutin (ed).** Eine entzückende Findelmieze und zwei gut gelaunte Piepmätze sind es heute, die im Tierheim gelandet sind – die eine möchte gern wieder nach Hause, die anderen beiden bräuchten einen freundlichen Vogelliebhaber, der in seiner großen Außenvoliere noch zwei Plätzchen in netter Gesellschaft frei hat.

Die Findelmieze ist ein ausgesprochen hübsches Glückskätzchen in Weiß, Hellrot und Grau, elegant und freundlich – so tappelte sie auf der Jahnhöhe umher und niemand weit



weit von Zuhause und zwei gut gelaunte Piepmätze sind es heute, die im Tierheim gelandet sind – die eine möchte gern wieder nach Hause, die anderen beiden bräuchten einen freundlichen Vogelliebhaber, der in seiner großen Außenvoliere noch zwei Plätzchen in netter Gesellschaft frei hat.

weit von Zuhause weggewagt, hat sich verlaufen, wurde mitgeschmückt, wer weiß das schon. Nach Hause hat sie jedenfalls nicht mehr gefunden – daher wäre es wunderbar, wenn die Menschen, die ihre Glückskatze bestimmt sehr vermissen, sie bald abholen kämen, denn ein bisschen langweilig ist es ihr im Tierheim schon. Alle sind nett, der Zimmerservice funktioniert und ihre Mitbewohnerin ist eine coole Socke, aber zuhause ist es doch schöner... Die Tierpflegerinnen haben sie Mathilda genannt, man kann eine Katze ja auch nicht irgendwie ansprechen. Und Mathilda passt ganz gut, klassisch-elegant und zuvorkommend – sie dürfte etwa drei, vier, fünf Jahre jung sein, ist absolut bezaubernd und würde sich bestimmt freuen, wenn sie bald wieder nach Hause könnte. Einen unerwarteten und ziemlich exotischen Fund machte eine Dame in der Malenter Voßstraße, als sie die Abdeckung der Gartengarnitur anhub. Hier hatte sich nämlich eine Ball- oder auch Königspython zusammengerollt und wählte sich in Sicherheit. Da Pythons bei uns nicht so ganz heimisch sind, rief die Dame, die eigentlich Rasen mähen wollte, das Eutiner Tierheim zur Hilfe – mittlerweile sind alle wieder in Sicherheit. Nur die Schlange, die möchte gern wieder nach Hause, denn falls sie ausgebüxt sein sollte, hat sie es sich mit der Freiheit nach dem Schreck sicher anders überlegt. Wer seine Python vermisst, meldet sich sehr gern im Eutiner Tierheim.

Hier haben gerade zwei lustige Vögel ihr Lager aufgeschlagen – oder besser: den großen Vo-

# Tiere suchen ein neues Zuhause

Tierschutz Eutin und Umgebung e.V.

Gemeinschaftsaktion

der reporter &



Diekstauen 5 • Eutin • Telefon 0 45 21 / 7 36 44



gelkäfig bezogen. Ein niedliches Zebrafinkenpärchen ist es, das seinen Sommeraufenthalt hier gern abbrechen und in eine große Außenvoliere mit netter Gesellschaft ziehen würde. Wer Männchen und wer Weibchen ist, das ist nicht so ganz gewiss, niedlich sind sie beide – einer grau (ziemlich wahrscheinlich das Männchen...), der andere weiß (dann wohl wahrscheinlich das Weibchen?), beide mit dekorativen kleinen roten Schnäbeln. Sie gehören zur Familie der Prachtfinken und kommen ursprünglich aus Australien, dürften sich also derzeit ganz heimisch bei uns fühlen. Sie flattern gern rum, brauchen also eine große Voliere, am besten draußen – und weil Gesellschaft fast jeder mag, wären andere, aber bitte nette Vögel super. Wer den kleinen Piepmätzen ein Zuhause anbieten möchte, findet sie gleich im Eingangsbereich des Eutiner Tierheimes.

Immer von montags bis freitags von 9 bis 10.30 Uhr, mittwochs von 17 bis 19.30 Uhr und montags, dienstags, donnerstags und freitags von 17 bis 18 Uhr sowie sonntags von 9 bis 12 Uhr sind die Tierheim-Mitarbeiterinnen im Diekstauen für Zwei- und Vierbeiner da. Telefonisch ist das Tierheim unter 04521-73644 zu erreichen. Weitere Infos auch im Internet unter [www.Tierheim-Eutin.de](http://www.Tierheim-Eutin.de).

## Flohmarkt in der „Schatzkiste

**Eutin (aj).** Schönes für Kleiderschrank und Spielzeugregal zum Schnäppchenpreis ergattern, nette Gespräche führen, eine frischgebackene Waffel genießen - das ist Programm, wenn in der Kita „Schatzkiste“ in Eutin im Dr. Witterngang 2 Flohmarktzeit ist. Am Samstag,

den 7. September kann von 10 bis 12 Uhr gehandelt und gestöbert werden.

Wer Lust hat, selbst zu verkaufen, kann sich unter der Telefonnummer 04521-1060 einen Stand sichern. Die Standgebühr liegt bei 8 Euro.

## Mit der Kolpingsfamilie nach Lütjenburg

**Eutin (t).** Am Sonntag, den 1. September führt die Kolpingsfamilie Eutin einen Tagesausflug nach Lütjenburg durch. Die angemeldeten Teilnehmer treffen sich um 10.00 Uhr an der katholischen Kirche in Eutin in der Plöner Straße. In der katholischen Kirche in Lütjenburg wird um 11.00 Uhr ein Gottesdienst

gefeiert. Anschließend gibt es im Restaurant Bismarckturm ein Mittagessen. Im Anschluss daran wird die Lütjenburger evangelische Kirche besichtigt.

Den Abschluss bildet ein gemeinsames Kaffeetrinken in Filippus Erlebnisgarten in Futterkamp.

Lokales Eutin

FRICK IMMOBILIEN

kostenlose & unverbindliche Hausbewertung

**Eutin**, moderne DHH, 135 m<sup>2</sup> Wfl., 5 Zi., 2 Bäder, HWR, Garage, Südtterr., EVA 101 kWh/m<sup>2</sup>a, Kl. D, Bj. 2000, Erdgas, **349.000,- €**

**Jan-Pieter Frick**

Fachwirt der Grundstücks- und Wohnungswirtschaft  
Mitglied im Gutachterausschuss Ostholstein

Tel. 0 45 61-90 65

Neustadt · Oldenburg  
Bad Schwartau · Fehmarn



[www.frick-immobilien.de](http://www.frick-immobilien.de)

# Lernen auf dem Fahrrad

## Die 5. und 6. Klassen der Wisser-Schule setzen zum dritten Mal ein Zeichen für Klima und Bewegung

**Eutin** (aj). Die ersten beiden Unterrichtsstunden hatten sie noch regulär die Schulbank gedrückt. Um 9.45 Uhr aber kam am Freitag letzter Woche buchstäblich Bewegung in den Schultag der Fünft- und SechstklässlerInnen der Wilhelm-Wisser-Gemeinschaftsschule. Klassenweise brachen sie gemeinsam mit ihren Lehrerinnen und Lehrern vom Standort am Kleinen See auf, um radelnd den Großen Eutiner See zu umrunden und dann im Anschluss im



**Startklar:** Die 6b startete gemeinsam mit den anderen fünften und sechsten Klassen in den Fahrrad-Schultag.



**Lynn und Leni** freuten sich auf die Radtour.

Seepark den Schulvormittag ausklingen zu lassen. Für eine Reihe der Mädchen und Jungen war

es selbstverständlich, mit dem Fahrrad zur Schule zu kommen, andere brachten den Drahtesel

## Outdoor-Flohmarkt und Infonachmittag im Kinderhaus

**Fissau** (t). Am 7. September von 10 bis 13 Uhr ist Flohmarkt rund ums Kind am Montessori-Kinderhaus in der Austraße 10 in Fissau. Schnäppchenjäger können an den Ständen die Angebote an gebrauchter und gut erhaltener Kinderkleidung, Babyartikel, Umstandsmode und Spielzeug durchstöbern und mit den Verkäufern auf die gute, alte Art direkt verhandeln. Wer eine Pause benötigt, kann sich bei Kaffee, Tee, Kuchen und frischen Waffeln in der Cafeteria unter den Bäumen stärken. An diesem Nachmittag besteht auch die Möglichkeit, sich umfassend über das pädagogische

Arbeiten um Kinderhaus zu informieren. Eltern und Kinder können aktiv Spiel- und Arbeitsmaterialien nach Montessori ausprobieren und erleben. Interessierte VerkäuferInnen können sich ab sofort einen Standplatz gegen eine Gebühr von 10 Euro sichern – telefonisch unter 04521-74590 oder persönlich im Kinderhaus. Hier erhalten sie auch alle weiteren wichtigen organisatorischen Informationen. Den Erlös des Nachmittags möchte das Montessori-Kinderhaus dazu nutzen, um neue Fahrzeuge für die Kinder anzuschaffen.

extra für den Aktionstag mit: „Ich komme immer mit dem Fahrrad in die Schule und auch, wenn ich nachmittags etwas zu erledigen habe, fahre ich mit dem Rad“, erzählte Jonas aus der 6c. Leni und Lynn besuchen die Bläserklasse 6b und warteten geduldig auf die Abfahrt. Natürlich trugen sie ihre Helme. Auch für die Freundinnen gehört das Fahrrad zum Alltag. Und was denken sie über die Initiative Fridays for future und den Klimaschutz? „Das finden wir sehr wichtig“, sagten sie nachdrücklich. Zum dritten Mal wurde der Unterricht an der Wisser-Schule als Radtour abgehalten: „Zum Einen wollten wir

es unterstützen, dass die Schülerinnen und Schüler im Rahmen der ‚Fridays for future‘ aktiv werden für unser Klima, ohne zum Schwänzen aufzurufen. Dazu kommt der Bewegungsfaktor“, erklärte Ulrike Awe, die Koordinatorin der Außenstelle am Kleinen See. Man wolle die Motivation stärken, beispielsweise vom Elterntaxi auf das Rad umzusteigen. Für diejenigen, die kein eigenes Fahrrad haben, gab es einige Leihräder. Und wer nicht radfahren

kann, war zu Fuß unterwegs und bereitete am Treffpunkt im Seepark alles für ein fröhliches Zusammensein vor: „Das letzte Mal war das ein sehr schönes Miteinander – sowohl unterwegs, als auch später im Park“, berichtete Ulrike Awe. Zeit für ein langes Gespräch hatte sie nicht, denn selbstredend begleitete auch sie ihre Schützlinge auf dem Rad. Insgesamt 160 Kinder und 14 Lehrerinnen und Lehrer radelten durch Stadt und Natur und setzten mit viel Spaß nicht nur ein Zeichen für den Klimaschutz und den Spaß an der Bewegung, sondern auch für den Zusammenhalt ihrer Schulgemeinschaft.

## Hausaufgabenbetreuung

**Eutin** (t). Eine individuelle und liebevolle Hausaufgabenbetreuung bietet die Familienbildungsstätte an: Kinder der 1. und 2. Klasse in der Schule am Kleinen See werden bei Schulschluss dort abgeholt und zur Familienbildungsstätte begleitet. Hier wartet ein leckeres Mittag-

essen auf die kleine Gruppe. Anschließend werden die Kinder ganz individuell bei den Hausaufgaben betreut. In der übrigen Zeit wird miteinander gespielt. Es sind noch wenige Plätze frei. Nähere Informationen bei der Familienbildungsstätte Eutin unter 04521/6858.

## FISSAUER FÄHRHAUS

Reservierung: 04521-2383 od. [fissauer-faehrhaus@outlook.de](mailto:fissauer-faehrhaus@outlook.de)  
Leonhard-Boldt-Str. 8 · 23701 Eutin

Do. - Mo. 12 - 20 Uhr geöffnet, Di. + Mi. Ruhetag.



Unser Wochen-Angebot:

Federweißer  
mit großem Stück Zwiebelkuchen 7,50 €

Unser Herbst-Knaller ab 20.09.:

Jeden Freitag ist Ententag  
Entenbraten mit Soße, Kohl und  
Salzkartoffeln soviel Sie mögen p.P. 17,50 €



Ausstellung im Kreishaus:

# „Die Hälfte des Himmels - 99 Frauen und DU“



**Eutin (t).** Anlässlich des 30-jährigen Bestehens des Frauennotrufs Ostholstein ist vom 30. August bis 12. September die Ausstellung „Die Hälfte des Himmels – 99 Frauen und DU“ im Kreishaus zu sehen. Die Ausstellung besteht aus 99 Portraits von Frauen im Alter zwischen 15 und 92 Jahren. Sie kommen aus allen Schichten und haben einen ganz unterschiedlichen Hintergrund. Viele haben Gewalt erlebt. Darüber sprechen sie in Interviews, die auf Audioguides zu hören sind. Aber die Ausstellung behandelt die Frauen nicht als Opfer, sondern sie zeigt sie in ihrer Stärke, mit ihren Wünschen, Interessen, Erfahrungen. 99 Frauen geben Antwort auf die Fragen: Was gibt mir Stärke, woher kommt meine Freude, wie sichern wir für alle ein Leben in Würde? „Der Kuratorin Annette Schiffmann gelingt es, uns in dieser Ausstellung Frauen und ihre Lebensgeschichten nahe zu bringen, ohne die Porträtierten auf einen Aspekt ihrer Geschichte oder gar auf das Opfersein festzulegen“, sagt Gabriele Pfingsten, erste



**Kreispräsident Harald Werner, Maeve Reichel, Mitarbeiterin in der Beratungsstelle des Frauennotrufs in Neustadt i.H., und Silke Meints, Gleichstellungsbeauftragte des Kreises Ostholstein.**

Vorsitzende des Vereins Frauenberatung und Notruf Ostholstein e.V. Die Ausstellungseröffnung mit Vortrag der Kuratorin findet am Freitag, 30. August 2019 um 15 Uhr im Ostholsteinsaal des Kreishauses statt. Die interessierte Öffentlichkeit ist dazu herzlich eingeladen.

Ostholsteins Kreispräsident Harald Werner wird als Schirmherr der Ausstellung das Grußwort halten. „Es ist wichtig, über Gewalt gegen Frauen zu sprechen. Nicht darüber zu sprechen macht sie normal und entschuldigt sie“, weiß er die Arbeit der Frauenberatung und Notruf Ostholstein zu schätzen.

Unterstützt wird das selbstorganisierte Frauenprojekt „Frauen-

beratung und Notruf Ostholstein e.V.“ auch von der Gleichstellungsbeauftragten des Kreises Ostholstein, Silke Meints. Sie hofft, dass durch die Ausstellung „Betroffene wachgerüttelt werden. Der Frauennotruf Ostholstein ist eine kompetente Anlaufstelle, wenn es um Hilfe im Falle von Gewalt geht.“ Die Gleichstellungsbeauftragte wünscht sich 73043 und in Neustadt unter Tel. 04561-9197 erreichbar.

der Gesellschaft mehr Verantwortung für den anderen übernommen wird. „Dort wo Gewalt wahrgenommen wird, egal gegen wen, gilt es sich nicht weg zu ducken sondern Hilfe zu organisieren.“

Die Ausstellung kann im Kreishaus, Lübecker Str. 41 im 1. Obergeschoss des Neubaus angeschaut werden. Die Audioguides sind jeweils montags, mittwochs und freitags von 10 bis 16 Uhr, am Dienstag und Donnerstag von 12 bis 18 Uhr und samstags von 11 bis 15 Uhr ausleihbar. Zu diesen Zeiten können auch Kataloge zur Ausstellung erworben werden. Führungen für Schulklassen nach Vereinbarung. Für Informationen und Fragen steht Julia Dabelstein, Mitarbeiterin der Beratungsstelle in Eutin gerne zur Verfügung. Der Frauennotruf Ostholstein ist in Eutin unter Tel. 04521-



**Gabriele Pfingsten, 1. Vorsitzende des Vereins Frauenberatung und Notruf Ostholstein e.V.**

wünscht sich 73043 und in Neustadt unter Tel. 04561-9197 erreichbar.

## Kerzels Ragtime Band macht den letzten Wochenmarktjazz

**Eutin (t).** Am 31. August kommt die in der Region bekannte Kerzels Ragtime Band zum letzten Wochenmarkt Jazz des Jahres 2019 auf den Platz hinter dem Witwenpalais am Markt und sorgt von 11 bis 13.30 Uhr für besten Jazz. Kerzel's Ragtime Band wurde vom Banjo - Spieler Gerhard Kerzel 1983 gegründet und ist seit Jahrzehnten mit dabei in Eutin. Die Band spielt die Musik der 20er Jahre; Oldtime Jazz, Ragtime, Swing und hat die Erfahrung gemacht, dass ein Ausflug in andere Musikrichtungen wie zum Beispiel Folklore, Klas-



sik oder den guten alten deutschen Schlager unter anderem vom Eutiner Publikum dankbar angenommen wird.

**goldenerose**  
CATERING

**Unser Mittagstisch**

**Do. 30.08.** Pan. Schnitzel "Zigeuner oder Jäger" Art mit Salat und Röstkartoffeln 6,50 €

**Fr. 31.08.** Pan. Fischfilet mit hausgemachten Kartoffelsalat 6,50 €

**Mo. 2.09.** Holsteiner Bauernfrühstück mit Rührei, Katenschinken und Gewürzgurken 6,50 €

**Di. 3.09.** Nackensteak vom Grill, Krautsalat und Röstkartoffeln 6,50 €

**Mi. 4.09.** Falscher Hase, Hackbraten mit Bohnen, Soße und Salzkartoffeln 6,50 €

*Wir wünschen Ihnen guten Appetit!*

Albert-Mahlstedt-Straße 47  
Eutin | Tel. 04521-2251  
www.catering-goldenerose.de

Lokales Eutin

Antikriegstag in der Gedenkstätte:

# Die Hoffnungen zerschlugen sich schnell

## Vortrag erinnert an das Manifest „Nie wieder Faschismus. Nie wieder Krieg“

**Ahrensböck** (t). Nach der Befreiung von der nationalsozialistischen Diktatur waren die Hoffnungen groß. Die Rufe „Nie wieder Faschismus. Nie wieder Krieg“ waren ebenso zu hören, wie auch - beispielsweise - das Manifest der demokratischen Sozialisten des Konzentrationslagers Buchenwald, das den Aufbau eines freien, demokratischen Deutschlands forderte, große Erwartungen weckte. Die Hoffnungen zerschlugen sich schnell. Was ist daraus geworden? Diese Frage stellt der Historiker Prof. Jörg Wollenberg (Universität Bremen) in den Mittelpunkt eines Vortrags „Nie wieder Faschismus! Nie wieder Krieg!“ zum Antikriegstag 2019, der den deutschen Überfall auf Polen markiert. Am Sonntag, den 1. September um 15.00 Uhr wird der Historiker an den im Gedäch-

nis der Deutschen vergessenen Widerstandskämpfer und KZ-Überlebenden Hermann Brill erinnern. Der sozialdemokratische Politiker, der nach 1945 zu den Gründungsvätern der Bundesrepublik gehörte, verband mit seinem Engagement die Hoffnung, dass der Faschismus besiegt war. Wollenberg wird außerdem einen anderen Vergessenen zu Wort kommen lassen: Klaus Mann, Sohn des berühmten Schriftstellers, forderte 1945 in einer Rundfunkrede: „Die alten politischen Gegensätze sollten vergessen sein. Im unterirdischen Kampf gegen das Nazi-Regime haben Kommunisten mit Sozialdemokraten und Katholiken zusammen gearbeitet, so wie Konservative und Liberale in den Konzentrationslagern zusammen gelitten haben. In diesem Geiste soll es weitergehen. Nur so kann

Deutschland wieder aufgebaut und eine deutsche Demokratie allmählich hergestellt werden“. Es kam anders. In seinem Vortrag wird Wollenberg nicht nur die Tatsache benennen, dass viele Altnazis nach 1945 wieder

zu Amt und Würden kamen. Er wird auch der Frage nachgehen, „warum es heute nicht nur den Rechten gelingt, erneut die Nazi-Vergangenheit zu entsorgen“. Interessierte sind zu diesem Vortrag in die Gedenkstätte eingeladen.

## Poetry Slam

### im Bürgerhaus Ahrensböck

**Ahrensböck** (t). Poetry Slam, das ist, wenn Dichter und Poeten, Geschichtenerzähler und Proleten, die Wilden und die Stillen sich begegnen und nur mit Worten und Gesten gegeneinander antreten. Sie erzählen von den kleinen Momenten und Gedanken, vom Scheitern der Liebe, vom Taumeln und Aufstehen. Der Preis? Nicht weniger als Adrenalin und Applaus, Euphorie. Das Publikum entscheidet, ob

dieser Text vielleicht die beste Geschichte aller Zeiten ist. Acht Poeten treten zu einer fulminanten Dichterschlacht an.

Der Abend mit den jungen Slammern findet statt am Samstag, dem 31. August um 19 Uhr im Bürgerhaus Ahrensböck, Mösberg 3. Eintrittskarten gibt es im Vorverkauf beim Getränkemarkt Goldt, Bökenberg 3 in Ahrensböck für 6 Euro, an der Abendkasse für 7,50 Euro.



# LMK feiert Holsteins Mode-Sonntag

Wir haben bis **18Uhr** für Sie geöffnet!

am verkaufsoffenen Sonntag, den 01.09.2019!

Wir verwöhnen Sie kostenlos mit:

- frischem Kaffee
- leckerem Kuchen
- eiskalten Cocktails - mit oder ohne Alkohol



Rabatt-Coupon:

- Auf ein Teil Ihrer Wahl -

**20%\* Holstein RABATT**

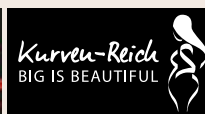
gültig nur am 01. September 2019

gilt nicht auf Artikel, die bereits 30% o. mehr reduziert sind



Ab einem Einkauf von 30,- schenken wir Ihnen eine leckere Apfeltüte vom Obsthof Münster aus Eutin!

wir feiern mit:



**LMK**  
EINKAUFSWELT

\* Bitte beachten Sie: Gekennzeichnete Marken oder Produkte sind von Rabatt-Aktionen ausgeschlossen. Mit dieser Rabatt-Aktion akzeptieren wir keine LMK-PremiumCard und Kreditkarten. Weitere Gutscheine und Rabatte sind nicht miteinander kombinierbar.

LÖFFLER, MENKE & KOCH • PETERSTRASSE 18 - 22 • 23701 EUTIN  
INH. THOMAS MENKE e.K. • www.lmk-eutin.de • 04521 / 7921 - 0

# Ausbildung bei der Eutin GmbH

**Eutin (t).** Nikolas Radomirovic hat jetzt im August seine Ausbildung zum Kaufmann für Tourismus und Freizeit bei der Eutin GmbH gestartet. Der junge Mann ist begeistert von seinem Ausbildungsplatz in der Holsteinischen Schweiz. „Ich wollte schon immer im Tourismus arbeiten, habe nach der Schule in Hotels am Strand gejobbt und bin jetzt richtig gut an gekommen im traumhaft schönen Eutin, in einer Region in der man hervorragend entschleunigen kann,“ so der 19jährige Neustädter. Während seiner dreijährigen Ausbildung bei der Eutin GmbH wird der junge Mann, der nebenbei auch noch



**Nikolas Radomirovic (li.) ist der neue Azubi der Eutin GmbH unter der Leitung von Martin Klehs.**

ehrenamtlicher Feuerwehrmann in Neustadt und Eutin ist, das

Thema Tourismus von Grund auf lernen. Dabei wird er direkt

in der Tourist-Info am Markt eingesetzt, hospitiert im Schloss Eutin und den Eutiner Festspielen und hilft im Veranstaltungswesen. „Wir freuen uns, einen so engagierten Auszubildenden im Team begrüßen zu können“, sagte dazu Martin Klehs, Geschäftsführer Eutin GmbH. „Bei uns in der Tourist-Info kann Nikolas Radomirovic den Umgang mit dem Gast von der Pike auf lernen. Wir legen hier sehr viel Wert auf persönliche Beratung unserer Touristen. Besonders angesprochen hat mich bei ihm auch die Tatsache, dass er der Stadt Eutin als ehrenamtlicher Feuerwehrmann zur Verfügung steht. Das spricht für große Einsatzbereitschaft.“

**ROBERT STOLZ**  
eat.share.live  
**Kulturclub 23. Oktober**  
Lesung mit  
**Henning Venske**  
45 € inkl. flying Buffet, 19 Uhr  
www.robertstolz.de  
Markt 24 - 24306 Plön

## Monatsversammlung der Ost- und Westpreußen

**Eutin (t).** Die Landsmannschaft der Ost- und Westpreußen lädt zu ihrer Monatsversammlung am Dienstag, dem 3. September

2019 um 15.00 Uhr in den Gemeindesaal der Sankt Michaeliskirche in Eutin ein. Zum Tag der Heimat wird der Videofilm „Eine

Fahrt auf der Krutinna mit Kristina Koziol“ gezeigt. Es gibt wie immer eine Kaffeetafel. Gäste sind herzlich willkommen.

– Anzeige –

### Holsteins Mode Sonntag:

## LMK-Einkaufswelt lädt ein zum verkaufsoffenen Sonntag

**Eutin (t).** Die LMK-Einkaufswelt feiert am nächsten verkaufsoffenem Sonntag, dem 1. September „Holsteins Mode-Sonntag“ mit exklusiven 20% Rabatt auf Ihr Lieblingsteil - auch auf die frisch eingetroffene Herbst-Ware – und lädt herzlich dazu ein mitzufeiern und mitzuschoppen.

Für das leibliche Wohl hat das Traditionshaus wie gewohnt vorgesorgt. Im 1. OG verwöhnen Sie die LMK-Mitarbeiter mit duftendem Kuchen. Lassen Sie sich die Leckereien bei einer Tasse frisch gebrühtem Kaffee schmecken. Zur Erfrischung bei den heißen Temperaturen werden außerdem eiskalte Cocktails angeboten - mit oder ohne Alkohol.

Exklusiv schenkt Ihnen die LMK-Einkaufswelt zur Feier des Tages 20% Rabatt auf Ihr Lieblingsteil - Gültig mit dem Coupon aus der LMK-Anzeige! Stöbern Sie durch die zahlreichen Abteilungen und profitieren Sie von diesem Preisvorteil! Ob in der Damen- oder Herren Abteilung, der Boys oder Jungen Mode für Damen, der World-Of-Sports, Lederwaren, Strumpf- oder Schreibwaren,



Uhren & Schmuck Abteilung oder in den Partner Geschäften ‚Frauenrausch‘ oder ‚Kurvenreich‘ - da ist für jeden das Richtige dabei!

Die neuen Herbst-Kollektionen sind bereits eingetroffen und warten darauf von Ihnen entdeckt zu werden. Lassen Sie sich von den Trend-Farben zu einem neuen Herbst-Outfit inspirieren. Aber damit nicht genug: Ab einem Einkaufswert von 30 Euro beschenkt Sie die LMK-Einkaufswelt mit einer lecker gefüllten

Apfeltüte aus der neuen Ernte vom Obsthof Münster aus Eutin. Außerdem feiern die Fachgeschäfte ‚Kurvenreich‘ und ‚Frauenrausch‘ mit! Die Mitarbeiter verwöhnen Sie mit frischem Kaffee und Keksen. Die Apfeltüte erhalten Sie auch hier ab einem Einkaufswert von 30,- Euro! Also nix wie hin zum verkaufsoffenen Mode-Sonntag, dem 1. September ab 12 Uhr. Die Mitarbeiter von LMK freuen sich darauf, Sie als Gäste bei diesem Fest begrüßen zu dürfen.

### Neu bei uns im Team!



Sabrina Molkethin

Djemail Usein



Wir freuen uns darauf ab sofort für Sie da zu sein

### Yvones Haarwerk

Königsstraße 5  
23701 Eutin  
Tel. 0 45 21-7 11 77

www.yvones-haarwerk.de

Ab sofort sind wir auch montags für Sie da!



Zum Antikriegstag am 1. September:

# Auf dem Wochenmarkt über den Frieden reden

## Friedenskreis Eutin bittet am Samstag an den Infostand

**Eutin** (aj). Sie haben sich dem Kampf für Frieden und Abrüstung verschrieben und dieses Engagement ist „heute, 80 Jahre nach Beginn des zweiten Weltkrieges, aktueller denn je“, wie die Mitglieder des Eutiner Friedenskreises mit Nachdruck formulieren. Am Samstag, dem 31. August wollen sie deshalb von 10 bis 13 Uhr mit den Menschen auf dem Eutiner Marktplatz ins Gespräch kommen, über Abrüstung und soziale Gerechtigkeit reden und den Finger in eine Wunde legen, die die meisten angesichts der Aufrüstung und der Aufstockung von Rüstungsetats noch zu wenig schmerzt: „Nichts ist unsinniger, als Mittel und Ressourcen in

eine Todesproduktion wie die Rüstungsindustrie zu stecken“, sagt Wolfgang Schiller. In eine Skulptur übersetzt hat diese Überzeugung der Künstler Stelli Banana. In seiner metallenen Liebes-Rakete hat er Elemente echter Waffen-



**Mit klarer Botschaft und einem Kunstwerk von Stelli Banana wollen Friedenskreis und ver.di am Samstag auf dem Wochenmarkt mit den Menschen ins Gespräch.**

technik verbaut und so zugleich umgedeutet. Das Werk wird am Info-Stand zu sehen sein - Erkennungszeichen und Fingerzeig zugleich. Wie bei ähnlichen An-

lässen arbeitet der Friedenskreis auch für diese Aktion zum Antikriegstag am 1. September mit der ver.di Ortsgruppe zusammen - aus gutem Grund: Es war die Gewerkschafts-Jugend, die 1962 beschloss, am 1. September, dem Tag des Ausbruchs des 2. Weltkrieges, regelmäßig örtliche Kundgebungen und Demonstrationen zu initiieren. Diese Kundgebungen sollten sich gegen die Rüstungspolitik in aller Welt und damit auch gegen die Gefahr eines 3. Weltkrieges wenden. „Die Militärausgaben allein der NATO haben die Billionen-Grenze überschritten, Geld, das dem Gemeinwohl im Sozialen, der Bildung, der Umwelt, dem Gesundheitswesen und der gesellschaftlichen Infrastruktur dann

fehlt“, erklärt der ver.di Bezirksvorsitzende und Regionalvorstand Eutin und Umgebung, Holger Krause. Die Friedensbewegung fordere deshalb unter anderem Abrüstung, ein Verbot aller atomarer Waffen, keine Auslandseinsätze der Bundeswehr und den Abzug der US-amerikanischen Atomraketen: „Viele dieser Forderungen finden ja durchaus Gehör in der Bevölkerung“, so die Erfahrung der Aktivistinnen und Aktivisten. Allerdings fehle es an Konsequenz, ein breiter Protest bleibe aus. Auch deshalb stehen sie am Samstagvormittag auf dem Wochenmarkt nicht nur für Information, sondern auch zur vertiefenden Diskussion bereit. Mit

einem klaren Ziel: „Wir wollen die Menschen aus dem Tiefschlaf wecken!“

**Wir haben reduziert**

Da. T-Shirts	14,95 €
<del>44,95</del>	
Da. Blusen	19,95 €
<del>39,95</del>	
Casa Moda Hemden	
1/2 A. <del>44,95</del>	19,95 €
Adidas T-Shirts	ab 10,- €

**Textilhaus Flaig**  
Eutiner Str. 8 - Schönwalde a.B. - ☎ 0 45 28 / 2 75  
Mo.-Fr. 8.30-12 Uhr u. 14-18 Uhr, Sa. 8.30-12 Uhr

## „Cello...du spieltest Cello!“

### Kreismusikschule Ostholstein bietet Violoncello-Unterricht in Eutin an

**Eutin** (t). Die Kreismusikschule Ostholstein bietet noch freie Plätze im Fach Violoncello - ein wunderbares Instrument, dem man nachsagt, es käme der menschlichen Stimme am nächsten. Neu im Kollegium ist Herr Peter Krause, ein junger Cellist, der sein Studium in Saarbrücken, Bremen und Florenz absolviert hat. Neben verschiedenen Stationen als Orchestermusiker (Solocellist Orchestra Cherubini, Zeitvertrag Stellv. Solocellist Philharmoniker Lübeck, Gast-Solocellist in Kiel und Hamburger Symphoniker) spielt Peter Krause in diesem Sommer aktiv bei den Eutiner Festspielen. Daneben kommen Auftritte als Kammermusiker und Solist nicht zu kurz. Peter Krause ist ein en-

gagierter Lehrer für alle Altersgruppen: „Mich begeistert die Herausforderung, auf jede/n Schüler/in den Unterricht individuell zuzuschneiden, um ihn/sie damit am besten weiterzubringen“, erläutert Peter Krause seine Unterrichtsmission. „Neben dem Unterrichten der instrumental-technischen Fähigkeiten ist mir die Vermittlung der Leidenschaft für die Musik sehr wichtig“. Wer spätestens jetzt Lust bekommen hat auf lebendiges Musizieren sollte sich schnell zur Schnupperstunde anmelden! Auskünfte und nähere Informationen erteilt das Büro der Kreismusikschule Ostholstein in Eutin, Tel. 04521 788-560 oder -550. [www.kreismusikschule-oh.de](http://www.kreismusikschule-oh.de)

# Bootshaus

## Restaurant · Café

**BECK'S**  
vom Faß

Wir verwöhnen Sie mit:

**Fisch- und Fleischspezialitäten • Fischbrötchen**  
**• Kaffee & Kuchen**

**• großen Auswahl an Eiskreationen!**

*Wir freuen uns auf Ihren Besuch!*

Seepark 1 - direkt am großen Eutiner See

Unsere Küche ist von So. - Do. 11.30 - 21.00 Uhr

und Fr. + Sa. von 11.30 - 22 Uhr für Sie da!

Gerne können Sie auch länger in unserem Restaurant verweilen!

**Tel. 01 73 / 7 45 44 56**



-Anzeige-

20 Jahre Fahrschule Rahlf:

# Bereit für die Zukunft

**Eutin (aj).** Wo sonst den Fahr-schülerinnen und Fahr-schülern die Theorie vermittelt wird, versammelten sich am 17. August die engsten Wegbegleiter, um auf das 20-jährige Bestehen der Fahrschule Rahlf anzustoßen: „Ich freu mich über dieses Treffen in bewusst netter, kleiner Runde“, sagte Inhaber Markus Wiepert. Seit 2016 ist er das Gesicht der Fahrschule und bringt Tradition und Zukunftsbegeisterung unter einen Hut. Dabei weiß er eine leistungsbe-reites und kompetentes Team an seiner Seite und entsprechend ging ein Dank an alle Mitar-beiterinnen und Mitarbeiter: „Man merkt jedem von Euch das Herzblut an“, so Wiepert. Zu denjenigen, die zum Gra-

tulieren gekommen waren, gehörte auch Bürgermeister Carsten Behnk. Wie viele Eutinerinnen und Eutiner hat er eine ganz persönliche Verbindung zur Fahrschule Rahlf: Seine beiden Töchter haben hier den Führer-schein gemacht und „fahren sehr gut und unfallfrei“, erzählte der Verwaltungschef. Seine Anerkennung „Sie bringen Qualität in den Eutiner Fahr-verkehr“ hörten auch Vorbesitzer Hartmut Rahlf und Fahrschul-gründer Ingo Krän-



Zu den Gratulanten gehörte Carsten Behnk.

Rahlf-Fahrzeug-flotte nicht nur in Augenschein zu nehmen, sondern auch haut-nah selbst zu er-fahren, wie das Auto der Zukunft unterwegs ist. Mit dem Tesla 5 stand ein solches für Probefahrten zur Verfügung: „Wir sind eine der ersten Fahr-schulen, die so ein Fahrzeug an-bieten können“, sagte Wiepert nicht ohne Stolz. Die erste Runde drehte Bürger-meister Behnk - und viele taten

kel gern. Und weil alle Theorie es ihm im Laufe des fröhlichen graue ist, gab es Gelegenheit, die Tages gleich.

- Anzeige -

## Evangelisches Hilfswerk Brot für die Welt feiert seinen 60. Geburtstag:

# „Brennpunkt Regenwald - wem gehört das Land?“

## Gottesdienst in der Eutiner St. Michaeliskirche

**Eutin (t).** Am Sonntag, dem 1. September findet in Eutin um 10.30 Uhr ein Gottesdienst unter dem Motto „Brennpunkt Regenwald - wem gehört das Land?“ statt. Die Abholzung der Regenwälder, Vertreibung der indigenen Völker und immer größere Armut wie beispielsweise in Argentinien oder Brasilien bedrohen das Leben vieler Millionen Menschen.

Pastor Torsten Nolte von Brot für die Welt predigt zu diesem Thema anhand konkreter Beispiele

aus diesen Ländern. Pastorin de Oliveira Gloria wird die Liturgie leiten, das Abendmahl miteinander feiern und in der Fürbitte auf die aktuellen Brände im Amazonasgebiet und anderswo Bezug nehmen. Mit diesem besonderen Gottesdienst macht das Hilfswerk der evangelischen Landeskirchen und der Freikirchen auch auf sein 60-jähriges Bestehen aufmerksam, in dem es seit 1959 durch verschiedenste Projekte den Hunger in der Welt zu verringern hilft.

# Selber mähen war gestern!

## Mähroboter Aktion im Fachmarkt C. J. Wigger

**Eutin (t).** Im Garten sitzen, das Grün genießen, dem Mähroboter bei der Arbeit zuschauen und sich anschließend über einen perfekt gemähten Rasen freuen. Wann lohnt sich ein Mähroboter, welche Voraussetzungen muss meine Rasenfläche haben? Wer führt die Installation durch? All Ihre Fragen rund um das Thema Mähroboter beantwortet das Team des C. J. Wigger Fachmark-

tes für Gartentechnik & Motoristik. Das qualifizierte Werkstatt-Team in der Elisabethstraße berät direkt im Garten und bietet eine fachmännische Installation. Vereinbaren Sie einen unverbindlichen Beratungstermin in Ihrem Garten. Telefon Eutin: 04521/826414-0. Die Mähroboter-Experten: Hans-Peter Rüder und Niels Kugel sind gern für Sie da.



Die Mähroboter-Experten des C. J. Wigger Fachmarktes für Gartentechnik & Motoristik: Hans-Peter Rüder und Niels Kugel sind gern für Sie da.

WIR GRATULIEREN DER FAHRSCHULE RAHLF ZUM 20 JÄHRIGEN BESTEHEN.



**SENGER**  
Faszination Automobil

Senger Holstein GmbH  
Lübecker Landstraße 57-59, 23701 Eutin  
Tel. 04521 7029-0, [www.auto-senger.de](http://www.auto-senger.de)

Lokales Eutin





# Hochbetrieb für die Eutiner Mischpoke: „Drachenreiter“ ist das 23. Weihnachtsmärchen

## Vorverkauf für sieben Vorstellungen läuft über die Tourist-Info

**Eutin (t).** Die Sommerferien sind zu Ende - das ist gleichzeitig der Startschuss für die Mitglieder des Theater Eutiner Mischpoke e.V. und ihr alljährliches, traditionelles Weihnachtsmärchen, welches bereits in die 23. Spielzeit geht. Während in der ersten Jahreshälfte sämtliche Planungen auf dem Papier abgeschlossen wurden, herrscht ab sofort Woche für Woche Hochbetrieb in den Proberäumen: Texte werden gelernt, Abläufe einstudiert, Musik komponiert, Kostüme genäht, Bühnenbilder gebaut, Requisiten zusammengetragen und und... In unzähligen Stunden ehrenamtlicher Theaterarbeit sorgen die Mitglieder der Mischpoke dafür, dass alles rechtzeitig



Jahrhunderten. Und er ist Lung schon auf der Spur...

Unter der Regie von Alexander Grau spielen Lennart Seidensticker, Wencke Susemihl, Holger Schröder, Uwe Wallbrecht, Bettina Frost, Marya Nikolaeva, Dietmar Feiock, Sandra Böss, Osman Karabiber, René Wallbrecht, Tim Aldrup, Kim Dwuzet und Jasper Stöckel. Unterstützt werden die Darsteller von den Kostümbildnerinnen Angelika Wallbrecht und Dörte Holst, Maskenbildnerin Pia Susemihl und Martina Feldmann (Erstellen der Drachen-

**Das Ensemble freut sich auf die 23. Spielzeit.**

und die Hoffnung auf einen Ort für ein friedliches Leben und nimmt alle kleinen und großen Zuschauer ab 6 Jahren mit in ein spannendes Abenteuer: Das geheime Versteck der letzten Silberdrachen ist von den Menschen bedroht. Aber irgendwo, zwischen den Gipfeln des Himalaja versteckt, soll die ursprüngliche Heimat der Drachen liegen, ein

Ort, an dem sie in Ruhe und Frieden leben können: der Saum des Himmels. Weil niemand weiß, wo genau dieser wundersame Ort liegt, macht sich der Drache Lung mit dem Koboldmädchen Schwefelfell auf die große Suche. In Hamburg begegnet ihnen der Waisenjunge Ben, der sie auf ihrer weiteren Reise begleiten wird. Noch ahnen die drei nicht, dass es etwas viel Bedrohlicheres als die Menschen gibt: Der schreckliche Nesselbrand, der Goldene, jagt die Drachen seit

köpfe) sowie Thomas Goralczyk (Musikkomposition). Der Premiere am 30. November folgen weitere Aufführungen am 01./07./08./14./15./21./22. Dezember jeweils 15 Uhr im Binchen Eutin. Karten gibt es für 6 Euro (Kinder) und 8 Euro (Erwachsene) bei der Tourist-Info Eutin, Markt 19, Tel. 04521-709734. Für Schulen gibt es Sondervorstellungen (Informationen hierfür auch bei der Tourist-Info). Weitere Infos unter [www.theater-eutiner-mischpoke.de](http://www.theater-eutiner-mischpoke.de)



fertig wird bis zur Premiere am 30. November. Dann öffnet sich der Vorhang für „Drachenreiter“, ein Theaterstück nach dem Roman von Cornelia Funke. Der Kartenvorverkauf hat bereits begonnen. Die Geschichte des weltweiten Bestsellers hat Regisseur Alexander Grau gleich beim ersten Lesen in den Bann gezogen. „Was die Kinder- und Jugendbuchautorin Cornelia Funke auszeichnet, ist die Kombination von Märchen und Fantasie, verwurzelt im Hier und Jetzt“, so Grau. Dieses Hier und Jetzt sei eine Lagerhalle am Hamburger Hafen, wo eines Tages ein Drache landet, erläutert Grau weiter. „Idealer Ausgangspunkt für eine fantastische Reise! Und wie gemacht für das Eutiner Weihnachtsmärchen!“ Die Mischpoke erzählt mit „Drachenreiter“ eine Geschichte über Freundschaft und Zusammenhalt, Flucht und fremde Welten

+++ AKTION +++ AKTION +++ NUR VOM 28.08.–07.09.2019

**Husqvarna**  
**AUTOMOWER® 105**  
bis zu 600 m² Flächenleistung

799.-

zzgl. Installationsmaterial

UVP 999.-

**Installation?**  
Wir machen das für Sie!

Vereinbaren Sie einen Besichtigungstermin direkt vor Ort.

**Husqvarna**  
**AUTOMOWER® 310**  
bis zu 1.000 m² Flächenleistung

1.299.-

zzgl. Installationsmaterial

UVP 1.649.-

**Wer repariert – weiß auch, was gut ist!**

**3% Sofort-Rabatt**  
– sichern und Partner-Card Kunde werden!

**Fachmarkt für Gartentechnik und Motoristik**

**EUTIN**, Elisabethstraße 22  
Mo–Fr 8–18 Uhr, Sa 8–14 Uhr

**C. J. WIGGER KG**  
Planen. Bauen. Leben. Seit 1881

[f](#) [@](#) [You Tube](#)

[www.cjwigger.de](http://www.cjwigger.de)

Aktion nur gültig vom 28.8.–7.9.2019. Nur im Fachmarkt in Eutin. Solange der Vorrat reicht.

**Lokales Eutin**

– Anzeige –



# Mit Bäckerstoff und Urgetreide: Thaysens Braumeisterkruste

Innen weich und außen knusprig – wie ein Brot sein soll

**Neukirchen (ed).** Eigentlich ist es ja eher eine Bäckermeisterkruste, das neue fein-würzige Brot aus Jan Thaysens Backstube, weil aber Bier im Teig ist, hat der Neukirchener Bäckermeister dem Brot als Hommage an die Bierbrauer den Namen „Braumeisterkruste“ gegeben. „Und unsere Braumeisterkruste hat es in sich“, schmunzelt Jan Thaysen und meint nicht das Bier. „Denn gebacken ist das Brot ausschließlich mit Urgetreidesorten.“ Eine Mischung aus den deutschen Urweizensorten Emmer, Dinkel und Einkorn, dazu ein bisschen Waldstaudenroggen, dazu eine Handvoll Mais für den Geschmack und dafür, dass das Brot schön saftig wird. „Emmer lässt sich toll backen und hat einen ganz besonderen Geschmack“, sagt Jan Thaysen, „da fand ich es spannend, auch noch andere Sorten auszuprobieren. Dinkel backen wir ja schon lange, der ist besonders verträglich und schmeckt toll – und Einkorn passt perfekt dazu.“

Wie auch Thaysens Weißbrot, das jetzt Urweizen heißt, weil es – der Name sagt es ja – aus Urweizen gebacken wird, ist die Braumeisterkruste besonders verträglich, denn die Urgetreidesorten sind besonders für Menschen mit Gluten-Intoleranz besser verträglich, punkten aber auch mit hohen Mineralstoff-Werten und liefern von Kalzium über Beta-Carotin bis zu Vitamin E viel Gutes. Urgetreide wurde schon vor Jahrhunderten, teils vor vielen Jahrtausenden angebaut und erst vor einigen Jahren wieder entdeckt. Und auch wenn Anbau und Ernte mühsamer und weniger ertragreich sind, schmecken die Urgetreidesorten doch ein-



**Der Bäckermeister, seine Braumeisterkruste und der Bäckerstoff: Jan Thaysen freut sich, dass sein Bierbrot aus Urgetreide so ausgesprochen schmackhaft geraten ist.**

fach lecker. „Das hat uns einfach überzeugt“, freut sich Jan Thaysen, „und das Schöne ist: Unseren Kunden schmeckt es auch.“ Das liegt natürlich auch ein bisschen am vergorenen Getreide aus dem „Bäckerstoff“, einem schönen, dunklen Bier einer süddeutschen Brauerei, das Jan Thaysen für seine Braumeisterkruste gefunden hat. „Wir wollten schon lange ein Bierbrot backen“, so der Bäckermeister, „einfach weil das Bier dem Brot ein schönes Aro-

ma gibt – und nachdem ich den Bäckerstoff entdeckt hatte, konnte es losgehen. Das Aroma passt perfekt zu dem des Urgetreides.“

Das Bier gibt dem Brot seine feine Würze, lässt es ein bisschen malziger schmecken, natürlich ohne den Biergeschmack – 150 Liter Bäckerstoff verbacken die Bäcker von Thaysens Backstube in der Woche für die Braumeisterkrusten, die zur Freude ihres Erfinders gut ankommen. „Glücklicherweise haben wir das Bier jetzt in Fässern bekommen“, lacht Jan Thaysen, „davor haben wir ganz schön viele Bierflaschen aufgemacht. Es ist toll, so motivierte Bäcker zu haben, die auch so was mitmachen, das macht dann noch mehr Spaß.“ Von dem Bier ist nach dem Backen natürlich nichts mehr übrig – der Alkohol verschwindet so rückstandslos, dass Kinder das Brot ganz unbedenklich verspeisen können. Und schmecken wird es ihnen – wie auch den großen Feinschmeckern – ganz sicher, denn es hat eine ganz feine Würze, einen wunderbaren Brotgeschmack und ist innen weich und außen schön knusprig, passt zu Wurst, Käse und vegetarischen Aufstrichen so gut wie zu Süßem. Eben genau so wie ein Brot sein soll.

Und wer die Braumeisterkruste probiert, bekommt noch bis zum 15. Oktober zu jedem Brot zwei Ofenfrische, Thaysens leckere Brötchen – in jeder Filiale von Thaysens Backstube in Eutin, Malente, Neukirchen und Lütjenburg.

## Frauenyoga

**Malente (t).** Am Samstag, dem 31. August 2019 um 14 Uhr findet im Haus des Kurgastes eine Schnupper-Hatha Yoga-Stunde statt. Die Yogastunde wird speziell für Frauen angeboten, gerne mit Kind – die Kinder dürfen dann

natürlich ebenfalls Yoga machen und zusammen mit Mama den Spaß daran entdecken. Anmeldung bei der Gleichstellungsbeauftragten der Gemeinde Malente Natascha Lux gb.lux@gmx.de oder unter 0160/ 93 98 18 28.

## Goldene Konfirmation in Neukirchen

**Neukirchen (t).** Am Sonntag, den 15. September feiert die Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Neukirchen ab 10.30 Uhr Goldene Konfirmation. Eingeladen sind alle ehemaligen Konfirmandinnen und Konfirmanden, die in den Jahren 1967, 1968 oder 1969 in der St. Johannis-Kirche zu Neukirchen eingeseignet worden sind. Nach

einem festlichen Gottesdienst ist noch ein Beisammensein mit Mittagessen und Kaffeetrinken geplant. Um Anmeldung bis zum 1. September im Kirchenbüro bei Sonja Rönnau, Hauptstraße 22 in Neukirchen unter Telefon 04523 - 2204 wird gebeten. Die Öffnungszeiten des Kirchenbüros sind Dienstag 9 bis 15 Uhr und Freitag 9 bis 12 Uhr.

Lokales Bad Malente-Gremsmühlen

**DörpsKrag**

**Holsteiner Spezialitäten**

Am Samstagmittag und Sonntagmittag  
**den 31. Aug. / 1. Sept. von 11.30 – 14.30 Uhr**

**Mehlbüddel**

Betriebsferien bis 21. September.

Alte Dorfstraße 17 • 24306 Rathjensdorf • Telefon: 04522/2615



Gültig bis 31.08.2019 | KW 35

45 JAHRE

# famila

besser als gut!

Alles für

**1€**

SONNTAGS GEÖFFNET

... in Heiligenhafen, Lütjenburg, Neustadt i. H. und Oldenburg  
von **11-17 Uhr**

... in Eutin und Timmendorfer Strand  
von **12-18 Uhr**



**Spanien Pflaumen blau**  
Sorte siehe Etikett Kl. I  
(1 kg = 2.00 €)

**1€**  
500-g-Schale



**Beemster pikant oder mild**  
holländischer Schnittkäse mindestens 48% Fett i.Tr.  
100 g im Stück

**1€**  
37/28% billiger



aus Norddeutschland  
**Hofgut finester Fleischsalat**  
verschiedene Sorten oder Farmersalat  
150/200-g-Becher je  
(100 g = 0.67/0.50 €)

**1€**  
32/28% billiger



**7 Days Bake Rolls**  
verschiedene Sorten  
250-g-Beutel je  
(100 g = 0.40 €)

**1€**  
22% billiger



**Lorenz Erdnuß Locken** 175/200 g,  
**Nic Nac's** 125 g oder  
**Saltlets Sticks**  
175/250 g  
verschiedene Sorten  
(100 g = 0.40-0.80 €)

**1€**  
Beutel/Packung je



aus Norddeutschland  
**Böklunder Echte Land-Bockwurst**  
6 Stück in Eigenhaut  
180-g-Glas  
(100 g = 0.56 €)

**1€**  
44% billiger



**Storck Toffifee**  
15 Stück  
125-g-Packung  
(100 g = 0.80 €)

**1€**  
32% billiger



**Monster Energy Drink**  
verschiedene Sorten  
koffeinhaltig  
0,5-Liter-Dose je  
(1 Liter = 2.00 €)  
zzgl. 0.25 € Pfand

**1€**  
44% billiger



**Rinderhüftfilet**  
in Scheiben  
super zart

**100 g**  
**2.22**



**gemischtes Hackfleisch**  
zum Braten und Garen,  
hergestellt mit BLOCK HOUSE-Rindfleisch

**1 kg**  
**4.79**



**Frosta Internationale Fertiggerichte**  
verschiedene Sorten  
gefroren,  
500-g-Beutel je  
(1 kg = 4.98 €)

**3.29 spar 24%**  
**2.49**



**Jacobs Krönung**  
verschiedene Sorten  
500-g-Packung je  
(1 kg = 6.66 €)

**5.99 spar 44%**  
**3.33**



**Krombacher**  
verschiedene Sorten  
24 Flaschen à 0,33 Liter  
20 Flaschen à 0,5 Liter  
Kiste je  
(1 Liter = 1.39/1.10 €)  
zzgl. 3.42/3.10 € Pfand

**14.79 spar 25%**  
**10.99**



**Regina Kamille Toilettenpapier**  
3-lagig, 16 x 150 Blatt  
Packung  
Abbildungsbeispiel

**4.99 spar 33%**  
**3.33**

Mo. bis Sa. 7 bis 21 Uhr: Eutin | Heiligenhafen | Lütjenburg | Neustadt i.H. | Oldenburg i.H. | Sereetz | Timmendorfer Strand

– Anzeige –

# Professioneller Gitarrenunterricht für Jung und Alt

## Jacob Carls arbeitet mit modernem Unterrichtskonzept



**Bad Malente-Gremsmühlen (t).** Das Erlernen eines Instruments steht im direkten Zusammenhang mit der persönlichen Entfaltung und Weiterentwicklung. Jacob Carls aus Malente-Sieversdorf schafft durch die Vermittlung einer guten technischen Ausbildung und durch die notwendigen theoretischen Grundlagen eine Brücke zwischen dem klassischen Gitarrenspiel und einer moderneren Ausrichtung auf der E-Gitarre.

Besonders viele junge Schüler möchten möglichst früh mit der E-Gitarre beginnen und haben oft weniger Interesse an klassischen Stücken, die traditionell auf der Konzertgitarre gespielt werden. Das Unterrichtskonzept von Jacob Carls integriert klassische Stücke und moderne Stilrichtungen, ohne dabei die Wahl des Instruments festzulegen. Einige Schüler beginnen sofort oder nach kurzer Zeit mit dem E-Gitarrenspiel, erste Erfolge durch das Nachspielen von bekannten Songs stellen sich gewöhnlich schon nach kurzer Zeit ein und sorgen für zusätzliche Motivation.

Im Mittelpunkt steht ganz klar der Spaß an dem Instrument, das praktische Gitarrenspiel und die Vermittlung von musiktheoretischen Grundlagen. Die im Unterricht besprochenen Inhalte haben immer einen praktischen Bezug und es gibt keinen reinen Theorieunterricht, der möglicherweise Begriffe und Konzepte definiert, die keinen unmittelbaren Nutzen für das Gitarrenspiel



Jacob Carls bietet Gitarrenunterricht an.

haben. Durch ein Studium der Psychologie und Linguistik verfügt Jacob Carls über das nötige Know-How, um Lernprozesse in den Vordergrund zu rücken und Schüler individuell bei ihren Zielen auf dem Instrument zu fördern. Durch das Erlernen eines Instruments wird nicht nur die Spielfähigkeit trainiert, es werden ebenso Konzentration, analytische Fähigkeiten und das Durchhaltevermögen gestärkt. Die Schüler arbeiten im Unterricht und im Zuge der eigenen Vorbereitung auf ein definiertes Ziel hin und stellen sich den Heraus-

forderungen, um schließlich Kompetenzen zu entwickeln, die nicht nur im musikalischen Bereich hilfreich sind. Im Fokus steht die technische Ausführung und die Fähigkeit, Stücke vom Blatt und aus dem Gedächtnis zu spielen. Jacob Carls sieht einen Zusammenhang zwischen dem Verständnis von Sprache und Musik - es gibt in der Musik verschiedene Ausdrucksformen und

auch eine Form von Syntax, die uns erlaubt Sequenzen von Noten und Akkorde mit System zu spielen: „Dabei versuchen wir, musiktheoretische Grundlagen in der Musik zu erkennen und nutzen dieses Wissen ebenso für die Komposition eigener Stücke. Musik funktioniert wie Sprache, da es sich um ein Kommunikationswerkzeug handelt, welches wir für inspirative Zwecke und für die Kommunikation von Gefühlswelten einsetzen“, erklärt er und ergänzt: „Wir können also einfach nur lernen, wie ein Instrument funktioniert oder wir gehen

etwas tiefer und finden durch das Instrument eine persönliche Ausdruckskraft, die uns mit anderen Menschen verbindet.“

Der Unterricht findet als Einzelunterricht oder auch in einer Gruppe von maximal drei Schülern statt. Prinzipiell sind die Unterrichtsmodelle flexibel gehalten. Schüler, die sich vorerst für den Einzelunterricht entscheiden, können sich später gern mit einem Freund oder einer Freundin zusammenschließen und eine Unterrichtsgruppe bilden. Die Gitarrenstunden finden am Nachmittag und frühen Abend statt, vormittags gibt es ebenfalls Möglichkeiten, zum Beispiel für Musikinteressierte, die sich eventuell schon im Ruhestand befinden oder für Berufstätige, die sich ihre Zeit frei einteilen können.

Grundsätzlich vertritt Jacob Carls die Meinung, dass wir nie aufhören sollten zu lernen. Er selbst nimmt immer noch nach 27 Jahren Gitarrenunterricht bei namenhaften Gitarristen und tut dies mit Überzeugung, da der Spaß und die Leidenschaft beim Erlernen neuer Inhalte für den Gitarrenlehrer immer im Vordergrund gestanden haben: „Kultivieren wir diese Erkenntnisse, so können wir gemeinsam an dieser kulturellen Bereicherung teilnehmen.“ Interessierte erreichen Jacob Carls von Montag bis Freitag unter folgendem Kontakt: Jacob D. Carls MSc. (Oxon) Freiberuflicher Einzelunternehmer, Brackenkamp 22 in Malente-Sieversdorf, Telefonnummer: 04523 - 2077434.

Lokales Bad Malente-Gremsmühlen

**Wir machen Urlaub**  
vom 02.09. bis 20.09.2019  
Ihr Praxisteam von  
**Dr. Becker**  
Lindenalle 3 · 23714 Malente

## Vortrag im Klönzimmer: Erben und Vererben

**Bad Malente-Gremsmühlen (t).** Der Seniorenbeirat der Gemeinde Malente lädt am 30. August um 15 Uhr ins Haus des Kurgastes, „Klönzimmer“, Bahnhofstra-

ße 4 a zu der Vortrags-Veranstaltung „Erben und Vererben“ des Rechtsanwaltes Thomas Menzel ein. Es geht um die wesentlichen

Themen des Erbrechtes. Der Seniorenbeirat der Gemeinde Malente freut sich auf die Veranstaltung und hofft auf zahlreiche Teilnahme.



**FAHRZEUGTECHNIK LAMMERT**  
KFZ-Meisterbetrieb

**Unsere Leistungen für PKW & Wohnmobile:**

- Motordiagnose • HU (mit integr. AU) • Klimageservice
- Bremsen • Auspuff • Automatikgetriebeöl-Spülung
- Service+Inspektionsarbeiten • Reparaturen aller Art
- Rad & Reifen • Autoglas-Reparatur

Flehmer Straße 9 | 23714 Bad Malente/Benz  
01 74/322 76 10 | www.fahrzeugtechnik-lammert.de

## Malenter Bürgerpreis 2019

**Malente (t).** Für das Jahr 2019 soll in der Gemeinde Malente zum 21. Mal ein Bürgerpreis für besondere Leistungen durch Wort, Schrift, Bild oder aktives Handeln vergeben werden. Der Sachpreis wird an Bürgerinnen und Bürger oder Institutionen in der Gemeinde vergeben, eine Teilung des Preises ist nicht möglich. Wie Bürgermeisterin Tanja Röncik betonte, gibt es in der Gemeinde eine große Zahl positiver Beispiele für das herausragende Engagement von Bürgerinnen und Bürgern, Vereinen und Verbänden, die sich in den un-

terschiedlichsten Bereichen teilweise über Jahrzehnte um das Allgemeinwohl verdient gemacht haben. Der Bürgerpreis bietet die Möglichkeit, dieses Engagement zu würdigen. Der Bürgerpreis soll auf dem Neujahrsempfang der Gemeinde Malente im Januar 2020 verliehen werden. Die Gemeinde Malente ruft ihre Bürgerinnen und Bürger, Vereine, Verbände und andere Institutionen auf, Vorschläge für die Verleihung des Bürgerpreises bis zum 15. September 2019 an das Rathaus zu übersenden.

## Vortrag: Wildbienen im Garten

**Malente (t).** Bienenbotschafter Manfred Mathies aus Malente ist überzeugt: „Wir müssen die Wildbienen retten!“ Insgesamt gibt es in Schleswig-Holstein 300 Wildbienen-Arten. Mehr als die Hälfte – nämlich gut 55 Prozent – sind von einem deutlichen Rückgang betroffen. In seinem Vortrag „Wildbienen im Garten“ gibt Manfred Mathies Einblicke in die Lebensweise der heimischen Wildbienen. Darüber hinaus bekommen die Besucher auch ganz praktische Hinweise und Anregungen, um es Wildbienen im Garten oder auf dem Balkon heimelig zu ma-



chen: Wie sehen Lebensräume von Wildbienen aus? Was sind typische Bienenpflanzen? Welche Nistplätze brauchen Wildbienen?

Auf die letzte Frage wird mit besonderer Sorgfalt eingegangen, da vielen Wildbienen schon mit einfachen Mitteln geholfen werden kann, einen guten Platz für ihren Nachwuchs zu finden.

Der Vortrag findet am Donnerstag, 29. August 2019 um 19:30 Uhr, bei Eskildsen Gärten, Voßstraße 6, 23714 Malente statt. Einlass ist ab 19 Uhr. Tickets erhalten Sie an der Abendkasse (5 oder ermäßigt 3 Euro).



### Pastor Andreas Knabe stellt sich vor

**Neukirchen (t).** Zum Vorstellungsgottesdienst von Pastor Andreas Knabe lädt der Kirchengemeinderat herzlich am Sonntag, 1. September in die St.-Johannis-Kirche zu Neukirchen ein. Der Gottesdienst findet um 18 Uhr statt, so dass im Anschluss die Gelegenheit besteht, mit Pastor Knabe bei „Tee im Turm“ ins Gespräch zu kommen und sich gegenseitig kennenzulernen. Nach seiner Zeit als Militärpfarrer in Kiel, in der er den Norden gut kennengelernt hat, freut sich Pastor Knabe auf eine neue Aufgabe in einer lebendigen Kirchengemeinde.



### Sperrung der Anlagen an Badestellen

**Malente (t).** Die Gemeinde Malente ist veranlasst, ab sofort und bis auf Weiteres Stege oder sonstige Anleger, Badeinseln und Wasserrutschen sowie Sprungtürme der gemeindeeigenen Seen, die der Gemeinde Malente angehören, zu sperren. Der Auslöser für diese Maßnahme ist ein Urteil des Bundesgerichtshofes. Hier wird aufgeführt, dass ohne die Beaufsichtigung der oben genannten Anlagen ein

erhöhtes Verletzungs- und Ertrinkungsrisiko besteht.

Die Gemeinde ist nicht in der Lage diese Aufsicht an den gemeindeeigenen Seen zu stellen. Ausgenommen von dieser Sperrung ist das Strandbad am Dieksee.

Diese Regelung bezieht sich nur auf die Nutzung der Anlagen, gebadet werden darf an den oben genannten Seen und Badstellen weiterhin.

### Eisenbahner machen Bootstour

**Bad Malente-Gremsmühlen (t).** Die Senioren der Eisenbahn- und Verkehrsgewerkschaft (EVG), Außenstelle Ostholstein, treffen sich Donnerstag, den 5. September, um 13.00 Uhr in Plön, Segelzentrum (Bahnhof) zu einer Bootsfahrt nach Bosau. Das Schiff legt um 13.10 Uhr ab. In Bosau ist

Landgang. Wir kehren im Hotel „Am See“ ein, im Cafe gibt es Kaffee und Kuchen. Rückfahrt ab Bosau um 16.00 Uhr. Kostenbeitrag für Bootsfahrt 10 Euro. Teilnehmer bezahlen Getränke und Verzehr selbst. Eine Anmeldung ist bis zum 3. September möglich unter Telefon 04523/1270.

### Die Kraft der Gedanken

**Malente (t).** Am Freitag, dem 6. September 2019 um 18.30 Uhr findet im AWO- Bürgerhaus die Veranstaltung „Die Kraft der Gedanken“ statt. Wie äußert sich die Kraft der Gedanken? In welchem Zusammenhang steht diese mit unserer Gesundheit und wie wird man sich dieser Kraft be-

wusst? Der einstündige Vortrag ist für alle Interessenten, welche ein tieferes Bewusstsein für die eigene Gesundheit entwickeln möchten und wird von Beate Endermann, Ayurvedische Therapeutin & Coach gehalten. Der Eintritt ist frei, eine Anmeldung nicht erforderlich.

### Flohmarkt mit dem Spielmannszug

**Bad Malente-Gremsmühlen (t).** Zum großen Flohmarkt lädt der Spielmannszug des TSV Malente am Sonntag, dem 22. September von 10 bis 16 Uhr auf dem Lenter Platz (Bahnhofstraße 42) in Malente alle Flohmarktbummler, Schnäppchenjäger und Stöberer herzlich ein. Bei diesem mittlerweile sehr bekannten und beliebten Markt, wird für das

leibliche Wohl gesorgt und der Spielmannszug des TSV Malente wird ab zirka 11.30 Uhr ein Konzert geben. Der Markt und das Café Steiskal sind geöffnet. Stand-Betreiber (nur Privat-Anbieter) können sich bei Familie Buck anmelden. Tel. 04523-3889 oder per eMail: m.buck-malente@t-online.de. Aufbau ist dann ab 7.00 Uhr

**Meine Fliesenwelt**

Reste  
solange Vorrat  
reicht  
ab 5,-€

Traumbäder  
zum Wohlfühlen  
von kleinauf,  
vom ersten Tag an,  
vom Fachmann

Der Fliesenriese in Ihrer Nähe! Auf über 1200 m²!

Bad Malente · Eutiner Straße 56 · 0 45 23 - 202 09 60  
Öffnungszeiten: Mo. – Fr. 8 – 18 Uhr · Sa. 9 – 13 Uhr  
[www.meine-fliesenwelt.de](http://www.meine-fliesenwelt.de)



# „Die beiden letzten Jahre fängt dieses Jahr nicht auf“

## Durchschnittliche Ernte fängt Extremjahre nicht auf – Rapsfelder um ein Drittel weniger

**Börnsdorf (ed).** Schleswig-Holstein besteht zu 70 Prozent aus landwirtschaftlicher Fläche – und ist ein Land, das laut Bauernverbands-Präsident Werner Schwarz ein „gesegnetes“ ist im Vergleich zu Regionen weiter südlich, das eigentlich erprobt ist mit Wetterextremen wie Starkregen, starken Stürmen, Hagel. Die Wetterextreme vor allem der letzten beiden Jahre, aber auch schon die Mai-Trockenheit 2016 oder die starken Spätfröste fordern ihren Tribut. Zwar sei die Ernte in diesem Jahr voraussichtlich eine durchschnittliche, waren sich Ute Volquardsen, Präsidentin der Landwirtschaftskammer, und Werner Schwarz bei der Jahreserntepresse-



**Landwirtschaftsminister Jan Philipp Albrecht, Landwirtschaftskammer-Präsidentin Ute Voquardsen und Bauernverbands-Präsident Werner Schwarz berichteten über den Stand der diesjährigen Ernte.**

konferenz auf dem Hof Stender in Börnsdorf

trockenen Tagen gedroschen werden. Und wer das Getreide noch feucht geerntet hat, auf den kommen Aufwand und Kosten für Trocknung und Lagerung zu. Dies sowie der enorme Preisverfall für viele Feldfrüchte sind Risiken für die LandwirtInnen. Und wenn dann Jahre wie das letzte oder vorletzte noch zusätzlich belasteten, sei ein Hof schnell an der Grenze seiner Möglichkeiten. Der Preisdruck sei enorm – und Schleswig-Holstein habe keinen großen Hebel auf dem Weltmarkt. Umso wichtiger sei es, so der Landwirtschaftsminister Jan Philipp Albrecht, ein Preisniveau zu schaffen, dass auch ein kleiner Betrieb finanziert werden könne. Er bedankte sich ausdrücklich bei den vielen LandwirtInnen und ihren Familien im Land, die mit Zeit, Arbeit und Herzblut ihre Höfe bewirtschafteten, denn das alles zeigten die nackten Zahlen nicht. „Und doch ist es letztendlich das, was uns alle ernährt.“ Und auch wenn bei uns hier oben die Böden das Wasser ein bisschen besser speichern als



**Landwirtschaftsminister Jan Philipp Albrecht im Gespräch mit Angelika und Alfred Stender, den Gastgebern der Jahreserntepressekonferenz.**

einig, sei aber doch kein Grund zum Jubeln. „Denn die beiden letzten Jahre fängt dieses Jahr nicht auf.“ Zumal auch dieses Jahr nicht ohne Probleme ist, denn späte starke Regenfälle haben die Ernte unterbrochen: Vielerorts stehen Winterweizen, Gerste und sogar der Raps noch auf den Halmen, konnten erst in den letzten

südlich der Elbe, so ist es doch auch hier – trotz der Regenfälle letzthin – deutlich trockener als sonst, obwohl die Hitze gefehlt hat: Es sei heiß gewesen, aber nicht heiß genug, erklärt Ute Volquardsen, um den Raps völlig zu trocknen – die punktuellen starken Regenfälle seien bei Weitem nicht ausreichend gewesen, sodass die Trockenheit dem Weizen zu schaf-fen gemacht und seine Qualität gemindert habe. Für die Verbraucher aber habe das keine Auswirkungen: „Das Brot wird nicht teurer.“ Für die Landwirte hingegen heiße all das, sich auf die sich verändernden Verhältnisse einzustellen, ihre Betriebe und ihre Feldfrüchte darauf auszurichten.

Eine Folge der Wetterextreme, aber auch des Verbots einiger Pflanzenschutzmittel sei bereits zu sehen und werde in den kommenden Jahren noch stärker zu beobachten sein: „Wir können nicht mehr an die Spitzenwerte vergangener Jahre anschließen“, erklärt Ute Volquardsen. Das habe mehrere Gründe – das Verbot einiger Pflanzenschutzmittel zum Beispiel, aber auch die enge Fruchtfolge, die den Ertrag minderten. Und auch das Wetter spielt natürlich eine Rolle: In diesem Jahr sei der Raps oben zwar trocken gewesen, aber unten noch lange nicht. So seien es in diesem Jahr bereits nur noch 66.000 statt 100.000 Hektar Raps gewesen, die man habe blühen sehen – die Landwirte steigen auf andere Feldfrüchte um und dieser Trend nehme zu. So sei Risikostreuung neben dem technischen Fortschritt das Zukunftsthema der Landwirtschaft, um Wetter-, Ertrags- und Preisrisiken abzufedern, so die Präsidentin der Landwirtschaftskammer.

Und auch wenn das Land 16,5 Millionen Euro Nothilfe an existenzbedrohte Betriebe verteile, so beantworte das doch die Frage nach der Zukunft nicht, sagt auch der Landwirtschaftsminister – vielmehr gehe es darum, die Risikovorsorge der Betriebe zu stärken, einen gemeinsamen Rahmen zu finden, solche Ereignisse besser abzufedern. Zumal, so gab Werner Schwarz zu Bedenken, das Land von Dürreschäden in vielfacher Höhe gesprochen habe, sodass 96 Prozent der Bauern selbst für die Schäden aufkommen müssten. „Und für den Rest sind die Hürden, an die Nothilfe zu gelangen, so hoch, dass viele leer ausgegangen sind.“ So manches Grundstück und das eine oder andere Altenteil habe belastet werden müssen, um die vergangenen Jahre halbwegs aufzufangen. Dies sei auch eine Forderung an die Politik, vor allem das Bundesfinanzministerium, unterstreicht Werner Schwarz, sich endlich an die Umsetzung der Risikoausgleichsrücklage zu machen, damit eine Dürreilfe erst gar nicht mehr notwendig sei.

Aus dem Kreis

## SchwartzBau Nord

Maurerarbeiten rund ums Haus

Pflastern

Fliesen

Grauputz

An- und Umbauten gehören zu unseren Spezialaufgaben

017631380952

Schwartzbaunord@web.de

Jan Schwartz 23715 Hassendorf Dorfstraße 38



40 Jahre Hof Berg:

## Großes Hoffest in Dannau

**Dannau (ed).** Als die Familie Teschenmacher vor ziemlich genau 40 Jahren den Hof Berg als ersten Bioland-Betrieb des Landes übernahm, waren sie Pioniere auf ihrem Gebiet. Heute ist der Käse des Hofes Berg in aller Munde, im wahrsten Sinne des Wortes. Seit zehn Jahren bewirtschaften René Kohler und Falk Teschenmacher mit ihren Familien als zweite Generation den Hof Berg und haben sich mit ihren herrlichen Bio-Käsen einen ausgezeichneten Ruf gemacht. Auf den Wochenmärkten der Region stehen die KäserInnen und machen mit der Kuhrella, dem Dannauer Berg oder dem Frohsinn KäseliebhaberInnen aus Nah und Fern glücklich. Wer sehen möchte, wo sein Lieblingskäse gemacht wird, hat dazu am kommenden Sonntag, dem 1. September die schönste Gelegenheit, denn dann feiert der Hof Berg seinen 40. Geburtstag mit einem großen Hoffest. Von 11 bis 17 Uhr tobt dann auf dem Dannauer Hof das Leben noch ein bisschen

mehr als sonst: Natürlich lassen sich die Käser gern bei einer Käserei-Führung über die Schulter schauen – immer im Anschluss an die Hofrundgänge (Start am Infostand auf dem Hofplatz um 11.30, 12.30, 13.30 und 14.30 Uhr) gehts am Käsefeuer auf dem Hofplatz los. Und apropos Käsefeuer: Hier wird nämlich mitten auf dem Hofplatz im Kupferkessel über dem Feuer gekäst.

Dann gibt es natürlich eine ganze Menge Musik, Geschichten, Gedichte, Puppentheater und Kulinarisches. Die Scheune wird zur Kulturscheune, in der um 11.30 und um 16.30 Uhr die Hof Berg Combo spielt und um 14 Uhr KnuppenePlus skandinavischen Folk, der schreibende Bauer aus Stolpe, Matthias Stührwoldt ist zu Gast und bringt um 13.30, 15.30 und 16.30 Uhr sein literarisches Werk zu Gehör.

Für die Lütten gibts neben Trecker-



rundfahrten, Ponyreiten, Baumklettern an der großen Kastanie auch Puppentheater in der Scheune (um 13 und um 15 Uhr) und eine große Strohhüpfburg in der Getreidescheune. Außerdem gibts um 14 Uhr eine Hofführung für Kinder – natürlich von Kindern, denn die kennen sich am besten aus, was Kinder interessiert. Am Infostand auf dem Hofplatz können kleine und große Gäste sich nicht nur über die landwirt-

schaftliche Vielfalt und die leckeren Käsesorten auf Hof Berg informieren, hier gibt es neben Fragen und Antworten auch ein Rätselspiel und, wenn eins gebraucht wird, Pflaster.

Kulinarisch wird es käsig köstlich, versteht sich – um sein leibliches Wohl muss auf dem Hof Berg niemand bangen. Und für die Naschkatzen haben die Hof Bergler sich Gäste eingeladen: Das Törtchenmobil der Patisserie Abel ist zu Gast ebenso wie der Kaffeewagen mit allerlei Kaffeespezialitäten und die Crêperie von Sabine Nowoczin.

Schönes bringen der Töpfer Ecki Mohr und der Goldschmied Benjamin Böhlke mit auf den Hof Berg. Es wird also bunt, lustig, musikalisch, fröhlich, köstlich und spannend – wie eine echte Geburtstags-Party eben sein soll. Das Team des Hofes Berg lädt alle herzlich zum Mitfeiern ein, Klein und Groß, alle Interessierten, alle KäseliebhaberInnen und solche, die es werden wollen.



# WIR FEIERN 5 GEBURTSTAG!

bis einschließlich Sonntag, den 01.09.

## 20% Rabatt\*

am Samstag, den 31.08.:  
Mode-Präsentation unserer  
neuen Herbst-Kollektionen  
mit Prosecco, Kaffee & kleinen Snacks

**SAMOON**  
by GERRY WEBER

*Ulla Popken*

VIA APPIA  
— DUE —

**KARIN GLASMACHER**

**Zizzi**  
WE BORN TO CURVES

**KjBRAND**

**Kurven-Reich**  
BIG IS BEAUTIFUL

Peterstr 6-8, 23701 Eutin  
Tel. 04521-7958608

\*gilt nicht auf reduzierte Ware und extra Bestellungen.

CLASSICAL BEAT Festival:

# „Digital Soundscapes“ auch in diesem Schuljahr

## Erfolgs-Projekt wird an Ostholsteiner Schulen fortgesetzt

**Eutin** (t). In Eutin fand am 16. August eine Konferenz im Kirchenkreis Ostholsteins statt. Inhalt dieser Konferenz war das Schulprojekt CLASSICAL BEAT Digital Soundscapes. Es ist ein Teilprojekt des CLASSICAL BEAT FESTIVALS, bei dem Schüler\*innen mit digitalen Mitteln eigene Musikwerke selbstständig erstellen. Digital Soundscapes wird gefördert durch die Bundesprogramme Land-Kultur und Kultur macht stark!. Es nahmen im Jahre 2019 zehn Schulen mit insgesamt rund 250 Schüler\*innen teil - somit war das Projekt ein riesiger Erfolg für das Festival.

Schulleiter und Musikpädagogen der Schulen und Musik(hoch)schulen in der Region (Ostholstein / Oldesloe / Lübeck) nahmen an dieser Konferenz teil, um eine Rückschau zu halten und die Planung für das kommende Schuljahr zu besprechen. Aus der Kreisstadt Eutin nehmen alle vier



Auf einer Konferenz wurde die Fortsetzung von „Digital Soundscapes“ geplant.

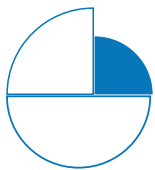
ortsansässigen Schulen bei Digital Soundscapes teil. Mit diesem Projekt will der Träger, die Stiftung Neue Musik-Impulse SH, mit der Partnergemeinde der Stadt Eutin - Gemeinde Guldborgsund als ein grenzüberschreitendes Vorhaben Mittel des EU Interreg Deutschland-Danmark Förderprogramms beantragen. Vorgesehen sind in diesem Jahr zwei zusätzliche Workshop-Wochenenden, hier-

von auch eine in der Gemeinde Guldborgsund in Dänemark, an dem 40 Jugendliche teilnehmen können. Für das Jahr 2020 werden wieder Workshops von Januar bis Mai angeboten. Im zweiten Halbjahr 2020 sind Schülerbegegnungen mit Schulen aus dem Nachbarland geplant. Das Festival plant vom 4. bis 7. Juni 2020 ein Festivalwochenende „CLASSICAL BEAT - Young Talents öffnen Welten“ mit Konzerten rund um das Schloss Eutin. Am Freitag, den 5. Juni wird ein Festivaltag zum Beethovenjahr auf dem Schlossplatzgelände stattfinden, an dem junge professionelle Musiker\*innen aus der ganzen Welt und Teilnehmer\*innen eines internationalen Jugendaustausches mit dänischen und niederländischen Schüler\*innen ihre Werke aufführen. In dem Projekt Digital Soundscapes erfahren die Schüler\*innen etwas aus unserer musikalischen Kulturerbe. Hierbei setzen sich die Teilnehmer\*innen während ihres musikalischen Schaf-

fens mit Werken von bekannten Komponisten aus einer klassischen Epoche (zum Beethovenjahr 2020 wird es Beethovens Pastorale sein) auseinander. Doch zunächst werden die Jugendlichen eingeladen, die Geräuschkulisse ihrer Umgebung bewusst zu erforschen und mit ihrem Smartphone aufzunehmen. Nach dieser kreativen Reise werden die gesammelten „Samples“ (kurze auditive Schnipsel, die ein konkretes Geräusch abspielen) unter Anleitung von Musikleitern zu mitreißenden Beats arrangiert. Hierbei können die Teilnehmer\*innen das gesammelte Wissen über Kompositionstechniken sowie selbst ausgewählte Schnipsel aus Beethovens Pastorale in ihre Werke mit einfließen lassen.

Außerdem setzen sich die Schüler\*innen im Rahmen des nachhaltigen Jahresthema (2020 Klima) mit den Klimaveränderungen auseinander und binden Windgeräusche oder Slogans zum Thema Klima als gesprochener Text (etwa in Form eines Hip Hop Textes) in ihre Werke mit ein. Somit ist Digital Soundscapes ein interdisziplinäres Vorhaben. Mit Prof. Bernd Ruf von der Musikhochschule Lübeck als musikpädagogischen Leiter des Projektes, der Musik- und Kunstschule Lübeck, dem Kirchenkreis Ostholstein, die Schulleitungen aller teilnehmenden Schulen sowie dem Schulrat aus Ostholstein, Manfred Meyer, wird dieses Projekt von ausgewiesenen Institutionen sowie Experten umgesetzt.

### Informationsabend für werdende Eltern



Jeden ersten Montag im Monat (bei Feiertagen der zweite Montag) lädt das Team des **Mutter-Kind-Zentrums Ostholstein** Schwangere und werdende Eltern herzlich zu einem Informationsabend in die Cafeteria der Sana Klinik Eutin ein.

Im Rahmen der einstündigen Veranstaltung informieren Sie Hebammen, Gynäkologen, Schwestern der Wochenstation und Kinderärzte rund um das Thema Geburt und stehen Ihnen für all Ihre Fragen zur Verfügung.

Im Anschluß können alle Interessierten den Kreißsaal, die Wochenstation und das Kinderzimmer besichtigen.

**Uhrzeit: 19.00 Uhr**

Die Teilnahme am Informationsabend und das Parken sind kostenlos. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

**Sana Klinik Eutin**  
Hospitalstr. 22, 23701 Eutin | Telefon 04521 787-0 | [www.sana-oh.de](http://www.sana-oh.de)

## Goldene Konfirmation in Eutin

**Eutin** (t). Wie in den Jahren zuvor feiert die ev.-luth. Kirchengemeinde auch in diesem Jahr wieder das Fest der Goldenen Konfirmation. „Wir freuen uns darauf, die Konfirmandinnen und Konfirmanden begrüßen zu dürfen, die 1969 konfirmiert wurden“, so Pastor Stefan Grütz-macher und Susanne Nawotke.

„Am Sonntag, dem 8. September 2019 wollen wir gemeinsam feiern! Der Tag beginnt mit einem feierlichen Gottesdienst in St. Michaelis, darauf folgt ein buntes Tagesprogramm! Wenn Sie dabei sein möchten, melden Sie sich bitte im Kirchenbüro 04521 - 70130 oder per Mail [buro@kirche-eutin.de](mailto:buro@kirche-eutin.de).“



## Alt gegen Neu

**Sagau** (t). Bereits in der Jahreshauptversammlung wurde die Anschaffung eines neuen Rasenmähertraktors für den TSV Sagau beschlossen. Der über viele Jahre genutzte Traktor des Vereins hatte zuletzt immer wieder Ausfallzeiten, was die sportlichen Aktivitäten auf dem Vereinsplatz in Sagau beeinträchtigt hat. Jetzt konnte auf Antrag des Vorstandes durch Zuschüsse der Gemeinde

Kasseedorf und des Kreissportverbandes sowie einer freundlichen Spende von Peter Stamer aus Lensahn die Anschaffung eines neuen Rasenmähertraktors realisiert werden. Das Altgerät kann nun durch die Vereinsmitglieder ersteigert und somit noch einer Nutzung zugeführt werden. Der Vorstand bedankt sich für die Unterstützung und nimmt Angebote entgegen.



Der alte Rasenmähertraktor des TSV Sagau kann ersteigert werden.

## Food-Fotografin bei den Landfrauen

**Bosau** (t). Am Freitag, dem 13. September wird die Food-Fotografin und Bloggerin Desiree Peikert von a matter of taste, bekannt aus der Zeitschrift "mein Zaubertopf", gemeinsam mit den Bosauer Landfrauen ein kleines herbstliches Menü kochen. Außerdem erfahren wir von ihr, wie sie zur Food-Fotografie gekommen ist. Gestartet wird um 18.30 Uhr in der Schulküche in Hutzfeld und: Thermomix nicht vergessen! Die Kosten liegen bei 10 Euro, Gäste zahlen 15 Euro. Um



Anmeldung bis 3. September bei Julia Dircks, Tel. 04527-972136

oder E-Mail kreativ-jule@web.de, wird gebeten.

## Sommer-Wanderung

**Kasseedorf** (t). Der Naturschutzverein Kasseedorf lädt ein zur „Sommer“-Wanderung durch die Jahreszeiten. Los geht es am Samstag, dem 31. August um 14 Uhr. Treffpunkt ist das „Kiek in“ Haus am Dorfplatz in Kasseedorf. Wolfram Hartwich führt durch das Naturschutzgebiet und unterwegs wird zu einer Kaffee-

pause eingeladen. Für Vereinsmitglieder wird diese Wanderung kostenlos sein, Nichtmitglieder werden um eine Spende gebeten. Festes Schuhzeug und wetterbedingte Kleidung sind erforderlich. Anmeldungen bitte bis zum morgigen Donnerstag, dem 29. August bei Wolfram Hartwich unter Telefon 04528/439.



## Nachrichten aus der Waldstraße

### 50 Jahre DRK- Pflegezentrum in Eutin

Wir blicken zurück auf 50 Jahre Dienst am Menschen im DRK- Pflegezentrum. Dieses besondere Jubiläumsjahr möchten die Mitarbeiter und Bewohner des Pflegezentrums mit Ihnen feiern. Interessierte Menschen jeden Alters sind herzlich eingeladen, einen bunten Sommernachmittag mit uns zu verbringen. Es erwartet Sie ein fröhliches Rahmenprogramm für alle Generationen. Musik der Gruppe Tribund, des Bläserensembles der Gebrüder Rix sowie des Konzertchores Eutin sorgen für Schwung und gute Laune. Auch für das leibliche Wohl wird gesorgt sein. Der LandFrauen Verein Eutin und die haus-eigene Küche des Pflegezentrums verwöhnen Sie mit köstlichen Kuchen und Torten. Gegen Abend erfreuen herzhaft Genüsse ihren Gaumen. Clownin Visio-

nella bezaubert Sie auf ihre ganz eigene Weise. Feiern Sie mit uns das Jahr des 50-jährigen Bestehens, teilen Sie Erinnerungen mit uns, lernen Sie uns kennen.

Wir freuen uns auf viele Gespräche auf dem Vorplatz des Pflegezentrums am DRK- Kreisverband in der Waldstraße 6. Ein großes Festzelt schützt uns vor der Witterung. Es erwarten Sie Informationsstände und viele Aktionen

zum Mitmachen. Wir freuen uns auf Sie am Sonnabend, den 31. August 2019 von 14:00-18:00 Uhr bei hoffentlich bestem Wetter.



## DRK-Pflegezentrum Waldstraße

Waldstraße 6 · 23701 Eutin

Telefon 04521 8003-600 · Fax 04521 8003-380

Weitere Angebote für Sie

**Ganzheitliche,  
aktivierende Pflege**





Erfolgreiche Bogenschützen der TSV Dörfergemeinschaft:

# Dreimal Gold bei den Deutschen Meisterschaften

**Hohegeiß/Malente** (t). Am 10. und 11. August fand die Deutsche Meisterschaft 3D des DBSV in Hohegeiß statt.

An die 500 Schützen trafen sich an diesem Wochenende im Harz um die Titel in zwei Runden unter sich zu verteilen. Die TSV Dörfergemeinschaft Holsteinische Schweiz e.V. schickte neben den zahlreichen Erwachsenen erstmalig 10 Kinder und Jugendliche zu diesem Bogensport-Event. Auch in diesem Jahr konnten die so genannten „Kids of Archery“ sehr gute Platzierungen und Edelmetall mit nach Hause bringen. So errangen Maurice Krigar in der Jagdbogen U12 Klasse und Philipp Zühlke in der Jagdbogen U20 Klasse die Goldmedaille und konnten so zu wiederholten Male den Titel Deutscher Meister 3D für den TSV DG sichern. Jonas Zühlke erreichte in der Jagdbogenklasse U14 die Bronzemedaille und wiederholte somit seine starke Leistung vom Vorjahr. Die Krönung allerdings ist die Bronzemedaille in der



**Dreimal Gold für die Bogenschützen gab es in Hohegeiß.**

Mannschaftswertung Jagdbogen. Gegen überwiegend mit Erwachsenen besetzte Mannschaften konnten Maurice Krigar, Jonas und Philipp Zühlke sich behaupten und erkämpften sich den dritten Platz. Eine grandiose Leistung der Jungs, auf die die Jugendbetreuer Jutta und Michael Zühlke

sowie Trainer Christian Barth zu recht stolz sind. Weitere sehr gute Platzierungen erreichten Paul Krieger (4.), Fynn Luca Schlöz (4.), Henner Gatzke (7.) und Niclas Ruschenburg (8.). Alles in allem eine sehr gute Ausbeute für die „Kids of Archery“, über die man in der Zukunft noch viel

reden wird. „Leistungen die die selbsternannte ‚Sportstadt Malente‘ zum Anlass nehmen sollte, sich mehr um die ortsansässigen Vereine zu kümmern!“, wie der Vorstand anmerkt. Bei den Erwachsenen konnte sich Wiebke Schwardt bei den Damen Ü40 Langbogen den Titel Deutsche Meisterin 2019 sichern und holte damit die dritte Goldmedaille für den TSV DG. Auch die weiteren mitgereisten Schützen konnten sich über gute Platzierungen freuen. So erreichten Michael Fahjen, Michael Zühlke, Jutta Zühlke, Rico Schönbeck, Andreas Häring und Christian Philippsen gute Ergebnisse. Mit diesen Gesamtergebnissen ist der TSV DG für Zukunft und die nächste Deutsche Meisterschaft 3D gut gerüstet und hofft auf weitere Medaillen. Vielleicht bei der DM 3D 2020 in Malente...

**TCRW Clubmeisterschaft:**

## Tolle Leistungen bei Hitzeschlacht

**Malente** (t). In einer wahren Hitzeschlacht kämpften bei den Clubmeisterschaften des Tennis Clubs Rot Weiss Malente e.V. Christoph Siedler und Malte Koch um den Einzug in den nächste Runde. Am Ende behielt Christoph Siedler in dem ausgeglichenen Match mit 2:6, 3:6, 7:6 im Tiebreak die Oberhand über den jüngsten Teilnehmer der diesjährigen Herrenrunde der TCRW- Clubmeisterschaften. Auf



**Die späteren Siegerinnen Irina Lesch (vorne li) und Katharina Sternberg und ihre Matchgegnerinnen Sabine Nitsch (v.re.) und Sabine Huss. Kurz nach ihrer fast 3-stündigen Hitzeschlacht konnten sie schon wieder lachen.**

Christoph Siedler wartet in der nächsten Runde nun eine weitere starke Herausforderung, denn er trifft auf den letztjährigen Clubvizemeister Jan Philip Sadowski. An der Seite der routinierten

Katharina Sternberg qualifizierte sich auch Neumitglied Irina Lesch Für die nächste Runde der Damen-Doppelkonkurrenz. Sie besiegten ihre Gegnerinnen Sabine Huss und Sabine Nitsch mit 7:5 und 6:3.

„Es ist unglaublich, was die Spielerinnen und Spieler bei dieser Hitze geleistet haben“, lobte Vereinschef Jochen Torpus den Kampfgeist seiner Clubmitglieder. Ohnehin ist Torpus von den Meldungen für die diesjährige Clubmeister, die am 7. September enden, begeistert. Allein bei den Herren haben für die Einzelkonkurrenz 31 Spieler aller Altersgruppen und 11 Herrendoppel ihre Meldungen abgegeben. Etwas geringer ist die Zahl der Meldungen bei der Damenkonkurrenz.



**Matchwinner Christoph Siedler (li.) und Malte Koch**

**Ihr  
Fahrradspezialist**  
**ZWEIRADHAUS Scheibel**  
**Fahrräder und  
Elektrofahrräder**  
**in großer Auswahl**  
Auf dem Hasenkrug 2a • Lütjenburg  
Telefon (0 43 81) 46 90  
Öffnungszeiten:  
Mo.–Fr. 9–18 Uhr • Sa. 9–13 Uhr  
[www.zweirad-scheibel.de](http://www.zweirad-scheibel.de)

RESTAURANT & CAFÉ  
**GUT BEUSLOE**  
☼ von Mo.-So.  
Mittagstisch bis 16 Uhr,  
Fisch, Steaks, Salate,  
Holsteiner Küche  
☼ Hausgemachte  
Torten & Kuchen  
☼ von 12 - 20.30 Uhr  
durchgehend  
warme Küche  
Täglich von 12 bis 21.30 Uhr  
geöffnet  
Baumallee 14, 23730 Beusloe  
Tel. 04561 - 55 90 555

**Jörg IWAN**  
**COMPUTERSERVICE**  
u. Telekommunikation  
Privat- u. Geschäftskunden  
Internet - Computer - Telefonie - Notdienst  
Beratung Reparatur Installation  
04561 525 825 | 0174 1677488  
[www.Computerservice-OH.de](http://www.Computerservice-OH.de)

**Maaßen Transporte & Erdbau**  
*Bergfeld*  
**Wir übernehmen:**  
- Erdarbeiten  
- Bodenabfuhr  
- Containerdienst  
- Tiefpflastertransporte  
**Wir liefern:**  
- Kies alle Körnungen  
- Mutterboden etc.  
- auch Kleinstmengen  
Am Bungsberg 3  
23717 Kasseedorf/Bergfeld  
Fon 04528 - 263  
Mobil 0176 - 24584027

Lokales Bad Malente-Gremsmühlen

Reiterinnen bestehen erfolgreich Abzeichenprüfungen

# Viel gelernt und Freundschaften geschlossen

**Sibbersdorf** (t). Vergangene Woche fand auf dem Schwentinehof Sibbersdorf unter der Leitung von Nele Daumann ein Reitabzeichenlehrgang mit anschließender Prüfung statt. Insgesamt 16 Teilnehmer, zwischen sieben und 57 Jahren, nahmen daran teil. Vorbereitet wurden die Teilnehmer auf unterschiedliche Abzeichen, vom Reitabzeichen sieben bis vier, dem Basispass sowie dem Longierabzeichen fünf. Auch in diesem Jahr unterstützte der Ostholsteinische Reiterverein e.V. wieder den Lehrgang konnte damit vier vier neue Mitglieder gewinnen.

Reitabzeichenlehrgänge unterstützen die schrittweise Entwicklung der Reiter. Durch sie bekommen Kinder, Jugendliche und Erwachsene die Möglichkeit, ihr Wissen und Können rund um das Thema Pferd zu erweitern. Der Umgang mit dem Pferd wird sicherer und das Unfallrisiko sinkt. Viel über das Pferd zu lernen, ist die beste Unfallverhütung. Die Prüfung am Ende dient der Überprüfung des Erlernenen. Außerdem können Reitabzeichen Motivationsfaktor, ein roter Faden der Ausbildung, sowie Leistungsanreize sein.



16 Teilnehmerinnen legten die Reitabzeichenprüfung ab.

An fünf Tagen wurde gesprungen, Dressur geritten und Theorie gelernt, um dann am sechsten Tag zur Prüfung anzutreten. „Die Gruppendynamik untereinander war sehr gut“, lobte die Ausbilderin Nele Daumann. „Alle haben gut zugehört, sich gegenseitig geholfen und Freundschaften geschlossen. Wir haben zusammen gelacht und viel voneinander gelernt“. Die Anspannung war hoch, eigene Leistungen wurden angezweifelt, Tränen flossen. Doch am Ende haben alle Teil-

nehmer ihre Abzeichenprüfungen erfolgreich absolviert. Der Basispass bezeugt Wissen über Pferdekunde und ist gleichzeitig Voraussetzung für das Reitabzeichen fünf, wenn der Prüfling nicht die Reitabzeichen sechs und sieben bereits hat. Die Reitabzeichen sechs und sieben

sind Einstiegsabzeichen. Bei ihnen geht es vor allem um den sicheren Umgang mit dem Pferd am Boden und beim Reiten, um Kenntnisse des Pferdeverhaltens und deren Grundbedürfnisse, wie Pferdehaltung, Fütterung und Gesundheit. Die Reitabzeichen vier und fünf sind Leistungsabzeichen. Sie sollen erste Leistungsanreize schaffen und sind Voraussetzung, um auf Turnieren in höheren Klassen starten zu dürfen.

Im Longierabzeichen geht es um ethische Grundsätze, Tierschutz sowie die richtige Handhabung der Longe und der korrekte Einsatz der unterschiedlichen Hilfen, wie beispielsweise Peitsche und die eigene Sprache. Die Richter Brigitta Deutschmann und Sven-Carsten Buttgeit lobten Nele Daumann für die gute Organisation des Prüfungstags. Bei Kaffee, Kuchen, Schorle und Pizzabrötchen ist die Prüfung und der ganze Lehrgang gemütlich ausgeklungen.

## Autogenes Training

**Bosau** (t). Die VHS Bosau bietet ab dem 2. September um 18 Uhr ein Seminar zum Einstieg in die Entspannung im Haus des Kurgastes Bosau an.

Stress ist einer der häufigsten Ursachen für Erkrankungen des Bewegungsapparates und hat weitreichende Auswirkungen auf unseren gesamten Organismus. Es ist eine leicht zu erlernende Methode, welche durch gezielte

Ruhe und Wärme zu einer tiefen Entspannung führt und hierdurch den Körper positiv beeinflusst. Stress wird reduziert und bewusster bewältigt. Hierbei handelt es sich um einen anerkannten Präventionskurs. Diese Kurse von den Krankenkassen gezahlt bzw. bezuschusst. Anmeldungen und weitere Informationen unter: 04527/972012 oder info@vhs-bosau.de.

## Sportabzeichen beim Bosauer SV

**Hutzfeld** (t). Beim Bosauer SV können Leichtathletikbegeisterte demnächst wieder für das Deutsche Sportabzeichen trainieren. Auch für die anschließende Abnahme ist gesorgt. Beim Sportabzeichen geht es um Ausdauer, Kraft, Schnelligkeit und Koordination. Diese Grundfertigkeiten können in verschiedenen Sportarten nachgewiesen werden. Die

Vereinsvorsitzende und Übungsleiterin Edelgard Suikat erwartet die Sportlerinnen und Sportler immer sonntags ab dem 1. September in der Zeit von zehn bis halb zwölf auf dem Sportplatz in Hutzfeld. Für weitere Fragen steht Edelgard Suikat telefonisch oder per Mail zur Verfügung (04527-7111 / edho49@posteo.de).



**Sonntag, 1. September**

**11.00 bis 17.00 Uhr**

Kühe, Kälber, Käseerei;  
Trecker, Rundfahrt, Ackerei;  
Kinder, Spiele, Reiterei;  
Kaffee, Kuchen, Grillerei - und Musik!

Hof Berg

24329 Dannau, Dorfplatz 3

www.hof-berg.com





## Einsatztrainer-Cup der Landespolizei: Die Besten gingen an den Start Es zählten Zeit, Geschick, Konzentration, Wissen und Teamarbeit

**Eutin (sh).** Den Atem kontrollieren, die Hand beruhigen, die Zielscheibe anvisieren – und schießen. Leider verfehlt. In Windeseile muss eine Strafrunde gelaufen werden, zurück am Schießstand erfährt man eine Zahl, die man sich merken muss. Dann läuft man wieder zum Startpunkt und der nächste Teilnehmer rennt los zum Schießstand ...

Am Ende setzt sich aus den gemerkten Zahlen ein Code zusammen, mit dem sich ein Fahrradschloss öffnen lässt. Das Rad muss dann samt Fahrer vom gesamten Team einen steilen Hang im Renntempo hochgeschoben werden. Geschäft. Was nach einer Sommervariante vom Biathlon klingt, war eine der



**Im Stressraum ging es um Kalorien und Kilometer: Das Team der Polizeidirektion Ratzeburg verbrannte in zehn Minuten an den Geräten zusammen 800 Kalorien und legte dabei 11,4 Kilometer zurück.**

mas Dannenberg, Leiter des Fachbereichs Einsatzmanagement, die Grundidee des Cups. „Eine Kombination aus Trainings-Themen und körperlicher Fitness wird ge-

vollen Aufgaben. Insgesamt gingen letzten Donnerstag rund 80 Teilnehmerinnen und Teilnehmer in zwölf Teams an den Start. Im sogenannten Stressraum mussten sich vier Teilnehmer aus den Teams am Ergometer, auf zwei Fahrrädern und einem Rudergerät beweisen. Zehn Minuten lang gaben die Trainerinnen und Trainer alles – angefeuert durch ihre Teamkollegen. Am Ende zählten die verbrauchten Kalorien

sowie die zurückgelegten Kilometer.

In der Atemschutzübungsanlage mussten sich die Teams so schnell wie möglich durch mehrere verwinkelte Gitterkäfige hangeln – dabei musste ein schweres Seil von allen Teilnehmern mitgetragen und durch verschiedene Schlaufen geführt werden. Keiner durfte das Seil während der Übung loslassen. Sonst gab es Strafsekunden. Im Anschluss mussten die Teams mit dem Seil noch durch einen riesigen Tank klettern. Unterwegs sollten sich die Teilnehmer zudem Autokennzeichen merken. Es waren also Geschick, Teamarbeit und Konzentration gleichermaßen gefragt.

Bei einer Station wurde die sogenannte taktische Verletztenbergung bei einem lebensbedrohlichen Einsatz nach internationalem Standard trainiert. Die Übung stammt aus dem mi-

litärischen Bereich und beinhaltet die Bergung sowie die Versorgung von Verletzten. Zunächst mussten die Teams den Verletzten (Dummy) auf einem weitläufigen Gelände suchen, dann gemeinsam schnellstmöglich über mehrere Hindernisse tragen und schließlich in einem gesicherten Bereich erstversorgen. „Zeit ist Leben“, macht Jens Rönpage, Ausbilder und Erste-Hilfe-Trainer die Ernsthaftigkeit dieser Übung deutlich. Er maß die Zeiten, kontrollierte nach jeder Übung, wie gut der Dummy versorgt war, und gab entsprechende Punkte.

Am Ende konnte sich nach den zwölf Stationen das Team der Polizeidirektion Flensburg durchsetzen und sich den begehrten Pokal holen. Zweiter wurden die



**Beim Einsatztrainer-Cup in Eutin ging es auch um Zeit und körperliche Fitness.**

zwölf Stationen des Einsatztrainer-Cups der Polizeidirektion für Aus- und Fortbildung und für die Bereitschaftspolizei. Schon zum zwölften Mal fand der traditionelle Wettkampf der Einsatztrainerinnen und -trainer der Landespolizei auf dem Gelände der Hubertushöhe in Eutin statt.

„Die Inhalte, die wir im Rahmen der Schulungen vermittelt haben, werden trainiert“, erläutert Tho-

fordert.“ Auch das Beherrschen von Einsatzmitteln, Geschicklichkeit sowie Teamarbeit stehen im Fokus. „Die Teilnehmer sollen zeigen, dass sie das Gelernte auch umsetzen können – und natürlich dient der Cup auch zur Kontaktpflege.“

Auch Gastmannschaften der Steuerfahndung, der Bundeswehr Eutin und des Sportbildungszentrums stellten sich den anspruchs-



**Ausbilder Jens Rönpage demonstrierte bei der sogenannten taktischen Verletztenbergung am Dummy, wie ernsthafte Verletzungen versorgt werden.**

Titelverteidiger: die Mannschaft der ersten Einsatzhundertschaft der gastgebenden Polizeidirektion Eutin. Platz drei erreichten die Trainerinnen und Trainer von der Polizeidirektion Neumünster. Herzlichen Glückwunsch!

Lokales Eutin

KNUTZEN

W O H N E N

TT+T Märkte Otto Ed. Knutzen GmbH & Co. KG  
Industriestraße 12a | 23701 Eutin  
[www.knutzen.de](http://www.knutzen.de)

BIS ZU\*

35%

RABATT AUF DIE  
Sun\*Light  
KOLLEKTION

PLISSEES | ROLLOS | JALOUSIEN

Individuelle Beratung und Aufmaß kostenlos bei Ihnen zu Hause!

\* 32% Aktions-Rabatt und 3% Rabatt für alle Knutzen Plus-Kunden.  
Werden auch Sie Knutzen Plus-Kunde: Infos unter [plus.knutzen.de](http://plus.knutzen.de)

## Schornsteinsorgen?

- Schornsteinkopfpräparaturen
- Schornsteinkopfverkleidungen
- Edelstahlschornsteine doppelwandig für Kaminöfen

Besser gleich zum Fachmann - Meisterbetrieb seit 1967

Georg Janzen Schornsteinbau GmbH

Ratekau, Zeiss-Straße 34, ☎ 0 45 04 / 60 94 29  
[www.dasgelbeofenhaus.de](http://www.dasgelbeofenhaus.de)

# Was Finanzministerin Monika Heinold von Loki Schmidt und Greta Thunberg hält

**Eutin** (t). Morgens trinkt sie eine heiße Zitrone, springt dann eine Viertelstunde auf dem Trampolin, fährt mit dem Fahrrad anschließend zur Arbeit und ist dankbar dafür, dass sie nach diesem persönlichen Auftanken Politik machen darf: Schleswig-Holsteins Finanzministerin und stellvertretende Ministerpräsidentin Monika Heinold (Grüne) sprach beim „Talk im Garten“ mit Propst Peter Barz vom Kirchenkreis Ostholstein am Donnerstagabend über Wurzeln und Quellen, Früchte und Abbrüche in ihrem Leben – und über ihre Visionen für diese Welt. Musikalisch begleitet wurde der Abend durch das schwedische Olof Lövmö Trio und die Sängerin Louise Lövmö.

Monika Heinold (60), die eher nicht zu den Lautsprechern im Politikbetrieb gehört, plauderte vor rund 100 Besuchern im Garten am frischen Wasser an der Eutiner Stadtbucht auch über ihre Kindheit und Jugend. Geboren in Gütersloh, zog Monika Heinold mit ihrer Familie bald nach Hamburg-Langenhorn. Dort befand sie sich zwei Jahre lang in der schulischen Obhut der Grundschullehrerin Loki Schmidt, der 2010 verstorbenen Ehefrau des früheren Bundeskanzlers Helmut Schmidt. „Eine großartige Lehrerin“ sei sie gewesen, deren Verlust sie nach dem nächsten Umzug sehr schmerzte, sagt sie, als sie später über Abbrüche im Leben spricht. Denn lang blieb die Familie nicht in Hamburg, son-



dern zog weiter nach Schleswig-Holstein. Im Raum Bad Segeberg erlebte Heinold ihre Kindheit und Jugend, war viel draußen mit anderen Kindern. Ihr Großvater mütterlicherseits war Pastor, ein Mensch, „der uns mit sehr viel Demut, einem großen sozialen Blick und mit großer Bescheidenheit auch ein Vorbild war“, wie sich die Politikerin erinnert. Ihr Leben wurde aber auch durch das Elternhaus geprägt. Auf die Frage nach ihrem ersten Buch bekennt Heinold: „Ich komme aus einem Literaturhaushalt. Wir hatten keine Tapeten, sondern Bücherregale.“ In der alten Schule, in der die Familie wohnte, gab es hohe Räume und fast alle standen vom Boden bis zur Decke voll mit Büchern. „Das führte dazu, dass ich praktisch nicht gelesen habe.“ Stattdessen vertiefte sich die Tochter, sehr zum Ärger des in der Buchbranche tätigen

Vaters, lieber in Comics. „Ich habe erst in späteren Jahren die Freude an der Literatur entdeckt“, so Heinold.

Mit Anfang 20 bricht die junge Frau zu einer einjährigen Weltreise auf, „ein Jahr mit wenig Geld, mit Rucksack, mit Zelt“. Sie sieht und erlebt die Auswirkungen von Überbevölkerung und Armut und das wirkt nach für ihr weiteres Leben. Noch heute denke sie in scheinbar schwierigen Situationen daran, dass „das Leben auch ganz anders sein kann und dass es uns eigentlich gut geht.“ Sie wisse, dass sie einen privilegierten Job habe, der es ihr erlaube, „Gesellschaft zu gestalten“. Und sie habe viel Kontakt zu Menschen, bei denen sie sehe, „wie schwer Geld verdient“ werde, so Heinold.

Widerspruch von Propst Barz erntet sie, als sie davon spricht, dass sie „aus unterschiedlichen

Gründen“ aus der Kirche ausgetreten sei, aber nicht glaube, dass Kirchenglieder so wichtig sei; Komme es doch viel mehr auf die Haltung in Gesellschaft an. Hier habe sie in ihrer Jugend durch einen jungen modernen Pastor „eine tiefe Prägung“ erlebt, „die mir Kraft und Halt gibt“, wie die Finanzministerin sagt. Propst Barz sieht das naturgemäß anders: „Es ist nicht so unwichtig, ob man Mitglied der Kirche ist oder nicht“, stellt er klar.

Monika Heinold, die zwei Kinder hat und geschieden ist, spricht auch von Einfluss und Macht und dem guten Gefühl, wenn sie etwa an Schulen vorbeikomme, für deren Förderung beim Bau oder für deren energetische Sanierung sie sich stark gemacht habe. „Wenn ich nicht selbst daran glauben würde, etwas anstoßen zu können, dann müsste ich es auch nicht machen“, stellt sie fest – und erntet dafür Applaus.

Von Propst Barz nach Visionen gefragt, beschreibt Heinold Herausforderungen wie die weltweite Umweltverschmutzung, Mikroplastik im Wasser und Armut. Und sie spricht von Greta Thunberg, die sie „absolut faszinierend“ finde, weil eine Situation entstanden sei, „wo ein 16-jähriges Mädchen mehr erreicht als Tausende von Wissenschaftlern, die nicht durchgedrungen sind.“ Sie selbst hoffe, dass sich noch etwas ändere. „Das ist meine Vision, dass die Gesellschaft es einfach schafft“, so Heinold.



**KÜSTEN  
OUTLET**  
TEXTILIEN | SCHUHE | ACCESSOIRES

BIS ZU  
**70%**  
RABATT

TOMMY HILFIGER - NAKETANO - SUPERDRY  
CHIEMSEE - NAPAPIJRI - TRUE RELIGION U.V.M.

**30.08.-31.08.2019**  
**EVENTFABRIK  
NEUSTADT**

FR: 12-20 UHR SA: 10-17 UHR  
EINTRITT 2.- | PARKEN KOSTENLOS



Von A wie Aubergine bis Z wie Zwiebel

# Mit Geschmack und Vielfalt durchs ganze Jahr

Wissen, wo's herkommt: Auf Hof Hollergraben gibt es noch Ernteanteile zu vergeben

**Halendorf (ed).** Dicke, dunkelgrüne Zucchini, taufrische Salate, Tomaten, die nach Tomate schmecken, feine grüne Bohnen, duftende Kräuter, leckere Gurken warten darauf, abgeholt zu werden – es ist Freitag Nachmittag auf Hof Hollergraben. Die Mitglieder des Solidarischen Landwirtschaftsbetriebs in Halendorf dürfen sich ihren Ernteanteil abholen, frisch vom Feld natürlich. Dann noch ein Sträußchen bunter Blumen vom Schnittblumenfeld und der Sommer für die kommende Woche ist gesichert. Seit vier Jahren bewirtschaften Martin Piper und seine Lebensgefährtin Viola Göpel den Hof Hollergraben in Halendorf – die beiden ausgebildeten Landwirte bauen zusammen mit Gärtner und Imker Daniel Fitsch auf drei von 23 Hektar Land „alles, was in Ostholstein wächst“, wie Martin Piper erzählt. Und kaum eine Gemüsesorte gedeiht hier nicht – so wächst im riesigen „Gemüsegarten“ der drei jungen Leute wirklich nahezu alles, was sich selbst hartgesottene Gemüsekenner und -liebhaber nur vorstellen können. Und die eine oder andere „exotische“ Sorte wie die Yacon-Wurzel, das Anden-Gemüse mit dem frischen-süßlichen Geschmack, der an Melone erinnert – oder die Maca zum Beispiel, die sich mit ihrem süßlichen Geschmack prima für Suppen oder Purée eignet. „Wir haben Platz dafür“, sagt Martin Piper, „und wir wollen möglichst breit aufgestellt sein, denn Vielfalt ist wichtig für die Zukunft. Je breiter wir aufgestellt sind, desto sicherer ist es, dass immer etwas wächst.“ Und natürlich ist alles bio, sogar in Demeter-Qualität. Die Ernte wird aufgeteilt und an die Mitglieder ihrer Solidarischen Landwirtschaft, kurz SoLaWi, verteilt, das ganze Jahr über.

Mit im Team sind natürlich die beiden Kater Atze und Matze, die für Mausverknappung sorgen, außerdem einige Bienenvölker, eine Horde von 70 Hühnern samt zwei Hähnen sowie drei Mutterkühe und ihre Kälber in Schwarz- und Braun-bunt, die für den Dünger zuständig sind. Die Kuhherde ist noch klein, soll aber ebenso wachsen wie die ganze tierische Hofgemeinschaft – Schweine, Gänse, Ziegen und



Schafe sollen in den kommenden Jahren das Team ergänzen. Alte Haustierv-Sorten werden es sein, das steht fest – Angler Sattelschweine zum Beispiel, Sorten, die sich bei uns wohlfühlen, zu Landschaft und Klima passen.

Über kurz oder lang soll der Hof alles hergeben, was man zum Leben braucht, und im Rahmen der SoLaWi an die Mitglieder abgegeben werden. So werden auch die männlichen Kälber der Mutterkühe aufgezogen – „und wenn sie so weit sind, werden die Ochsen zum Schlachter kommen“, sagt Martin Piper, „und dann wird es auch Fleisch von unserem Hof geben.“ Ziel und auch Demeter-Philosophie ist es, dass der Hof ein geschlossener Kreislauf ist, der alles selbst erwirtschaftet, was seine „Bewohner“ brauchen – Futter für Mensch und Tier, Dünger für die Felder und alles ausgewogen und im Einklang mit der Natur. So werden auch die Gemüse-Jungpflanzen nicht zugekauft sondern im Frühling aus samenfesten Sorten selbst gezogen – daher gibt es zum Beginn des Frühlings hin eine Zeit, in der die Abholung nur alle zwei Wochen stattfindet – einerseits, weil es ohnehin vorwiegend Lagergemüse gibt und andererseits, weil die Landwirte die Zeit zum Ziehen der Jungpflanzen brauchen, um die neue Ernte vorzubereiten. Samenfeste Sorten bedeuten, dass Qualität vor Ertrag geht, aber: Auf maximalen Ertrag könne man in einem solchen Betrieb wie dem ihren ohnehin nicht wirtschaften, erklärt der Landwirt. „Dafür setzen wir auf Geschmack,

der ist es ohnehin, der letztlich die Menschen überzeugt.“ Auch deshalb kommen Mitglieder wie Jennifer Rothe sogar aus Bad Schwartau nach Halendorf – „der Grundgedanke war, dass unsere Kinder wissen sollen, dass Kühe nicht lila sind“, sagt sie. Sie komme selbst vom Dorf und habe die Nachbarschaft zu den Tieren sehr genossen. Besonders schön sei, dass es auf Hof Hollergraben wirklich alles gebe, von der Kuhherde bis hin zum frischen Gemüse und den bunten Blumen für die Vase. Das Schnittblumenbeet übrigens hat gleich mehrfachen Zweck. Angebaut ist es direkt vor den Gewächshäusern mit Tomaten, Auberginen und Co. „So finden die Bienen und Hummeln den Weg schneller hinein“, schmunzelt Viola Göpel, „außerdem freuen wir uns alle über bunte Blumen für die Vase. Schön ist es noch dazu – und als Bauer sind wir ja irgendwie auch Landschaftsgestalter.“ Derzeit hat Hof Hollergraben noch einige Ernteanteile zu vergeben und freut sich auf neue Mitglieder, die sich immer freitags ihr Gemüse in Halendorf oder an einer der Abholstellen abholen und sich über eine geschmackvolle Gemüsevielfalt freuen. Jedes potenzielle Mitglied macht einen Schnupper-Mitgliedsmonat, damit beide Seiten testen können, ob es passt. Alle weiteren Fragen werden unter [www.solawi-hollergraben.de](http://www.solawi-hollergraben.de) oder persönlich auf Hof Hollergraben, gern freitags ab 14 Uhr beantwortet, dann holen die Mitglieder ihr Gemüse ab und die solidarischen Landwirte haben Zeit für einen kleinen

Schnack. Und so funktioniert die Solidarische Landwirtschaft, kurz Solawi: „Wir kalkulieren unsere gesamten Jahres-Kosten, die für unseren biologischen Gemüse-Anbau entstehen werden im Voraus. Es gibt eine bestimmte Anzahl von Menschen, die der Hof mit seiner Ernte planmäßig versorgen kann (zur Zeit 100) und die hierfür Mitglieder der Solawi werden“, erklärt Martin Piper. Die kalkulierten Kosten werden durch die Anzahl der Mitglieder geteilt. So wird ein fester Betrag ermittelt (zur Zeit 80 Euro), den jedes Mitglied monatlich beiträgt, damit ein kleinbäuerlicher, biologischer und verantwortungsvoller Anbau stattfinden kann. Im Gegenzug erhält jedes Mitglied wöchentlich seinen Anteil an der Ernte – saisonabhängig natürlich. Derzeit ist die Vielfalt natürlich riesig, lecker und knackfrisch von Auberginen bis Zucchini, es gibt Salate, Kräuter und wundervolle Tomaten, aber auch im Winter ist der Speisezettel nicht karg: Es gibt eine große Vielfalt an Kohlsorten von Weiß- über Rot- und Palm- bis hin zu Grün- und Rosenkohl, außerdem finden sich im Abholraum immer auch feine Gemüsesorten wie Topinambur, Schwarzwurzel, Chicorée oder Yacon. „Ich finde es spannend, mal nicht zu überlegen, was man kochen will“, sagt Viola Göpel, „sondern sich nach dem zu richten, was da ist, das ist bereichernd.“ Und so, wie es eigentlich sein soll. Gesund, regional, saisonal – das Gemüse hat kurze Wege: Vom Feld in den Abholraum auf den Tisch der Mitglieder. Verpackungsfrei, versteht sich.

Ganz nebenbei können die Mitglieder die Landwirtschaft erleben – alle zwei Wochen gibt es Mitmachtage, an denen gebudelt und geerntet wird, am Ende in netter Kaffee und Kuchen-Runde geschnackt und Rezepte ausgetauscht wird. „Wir wollen das Bewusstsein dafür wecken, dass Landwirtschaft Arbeit ist und die Leute mit ihren Nahrungsmitteln verbinden“, macht Martin Piper deutlich, „und außerdem zeigen, dass nicht alles grade sein muss, dass eine Möhre Beinchen haben und eine Gurke krumm sein kann und dass beides trotzdem schmeckt.“



# IMMOBILIEN

**Waldfläche Nähe Eutin**  
3,3 ha zu verkaufen  
oder zu verpachten  
**WEGNER-IMMOBILIEN 04521/3000**



**Wir ziehen Sie um!**  
Maßgeschneiderte Umzüge,  
Spezialtransporte und Einlagerungen.  
**Tel. 0 43 42/31 01**

**FLIESEN-BEKO**  
Ausführung von Fliesen-  
und Natursteinarbeiten  
Tel. 01 72 / 4 08 34 63  
oder 0 45 27 / 18 14

Sanitär- und Heizungsbau  
Badkomplettsanierung  
Solaranlagen  
**Carsten Schmidt**  
Uhlandstraße 8 | 23823 Seedorf  
(0 45 55) 71 49 06  
www.gebauedienst-schmidt.de

**Handwerker fürs Dach,**  
führe kleine und große Arbeiten aus.  
**Tel. 0163-9711552**

Ihr Hausbaupartner vor Ort  
Traumhausschmiede GmbH  
24238 Selent  
traumhausschmiede.de  
ferienhausbau-ostsee.de

**Die Gartenkralle**  
Dirk Ruge  
Ihr Haus- & Gartenservice  
Dirk Ruge · 23823 Berlin/Seedorf  
Tel.: 0 45 55 - 71 46 40  
Mobil: 01 73 - 9 54 29 20

**IM NORDEN**  
IMMOBILIEN  
Ihre Spezialisten  
für Immobilienvermittlung und  
Baufinanzierung  
www.im-norden-immobilien.de  
Tel: 04521 79045-0

**kompetent & preiswert**  
**Nordtrans Umzüge**  
& Möbeleinlagerung  
- Tel.: 0 45 61 / 16 815 -  
www.nordtrans-umzüge.de

**Kaufgesuche**  
Gut sit., älteres Ehep. sucht wg. Hs.-  
Verk., ruhige 3,5-4 Zi.-Whg. in  
geplf. Wohngegend mit Terr. oder  
Balkon, EG od. Fahrst. zum Kauf  
oder Miete in OH/Plön. Tel. 0152-  
06354555 od. 0152-03983235

Wohnung zum Kauf gesucht, Tel.  
0152-53472473

**Vermietung**  
Malente-Seniorengerechte Wohnung mit  
Betreuungsleistung (DRK)  
barrierearme 2-Zi.-Whg. im 1. OG, Wfl. ca. 51  
m², Aufzug, EBK, D-Bad, V: 131,00 kWh/(m²a),  
Gas, Bj. 1993, NKM € 517,- zzgl. NK./Kt., zzgl.  
Betreuungspschl.,  
Tel. 04121-4874-88, [www.semmlhaack.de](http://www.semmlhaack.de)

Lagerräume /-boxen 5-28 qm, iso-  
liert/beheizt, ab 40,-€, Nähe Eutin.  
Tel. 0173-2413241

Malente, schönes, möbl. App. ab  
1.10.19, längerfr. an ruhige/n Wo-  
chenendefahrer/in zu verm., 380,-€  
inkl. NK. Tel. 0152-02845441 (ab  
18 Uhr)

Nachmieter ges. für Souterrain App-  
artm. 1 Zi./EBK/DU/WC ab Sept.  
in Krummsee/275 €/ISW-Grundst.-  
Verw. 23564 HL, Humboldstr. 1

Sonniges 30 qm Zimmer in 180 qm  
Familien WG auf dem Land Nähe  
Ascheberg. Tel. 0172-2765279

Zimmer für Monteur / Pendler / Sai-  
sonkräfte / Urlauber f. 2-4 Pers. zu  
verm., 400,-€ KM + 50,-€ NK od.  
35,-€ pro Tag. Tel. 0172-4106338

**Mietgesuche**  
Aufgr. einer Eigenb.-künd., nach fast  
30. su. ich (w., südd., NR, keine  
HT, eine helle 2 Zi.-Whg., m. Blk.,  
im Umkr. zw. Neustadt u. HH. Tel.  
0176-23352386 oder susanne.spi-  
tal@gmx.net

Häuschen/ Wohnung bis 550,-€ KM  
im ländlichen Umfeld gesucht, mit  
Abstand zu Sendemasten /W-LAN.  
Ich lebe allein, bin 59, weiblich,  
freundlich, Nichtraucherin, Tel.  
04525-7789126

Suche schöne, ruhige 2 Zi.-Whg. z.  
Ende d. Jahres in Eutin m. Balk.  
bis ca. 500,-€ WM. \* Chiffre Z001/  
10084

Zuverlässiges, ruhiges & solides  
Paar, NR, regional u. finanz.unab-  
gängig, su. Haus zur MIETE in rui-  
ger Alleinlage, bevorzugt Ortsrand/  
ländlich sowie in Waldnähe, mit  
Grundstück, auch gern Baumbe-  
stand, Nebengelass, alle erforderli-  
chen Unterlagen, incl. aktuelle  
pos.Schufa vorhanden. Tel. 0152/  
29556440

**Haus- & Grundstücksservice**  
Übernehme Gartenarbeiten aller Art:  
Rabattenpflege, Neupflanzungen,  
Hecken- & Strauchschnitt mit Abfuhr,  
Wohnungs- & Treppenhausreinigung.  
Wir übernehmen auch Winterdienst!  
Tel.: 045 21/8 30 92 12 o. 0 15 23/ 402 86 67

**Malermeister**  
Dennis Mikeska  
Malerarbeiten aller Art  
23823 Berlin Seedorf  
Tel. 04555/714474  
Mobil 01522/246 7060

**A.S. Glaserei & Fensterbau**  
Unser Partner  
**IDEAL-FENSTERBAU WEINSTOCK**  
...mit der Technik von morgen  
Erfüllen Sie schon heute  
die Anforderungen von  
morgen zu einem  
fairen Preis.

Die Evolution im Fenster- und Türenbau  
**eenergeto®**  
- Alles in Sachen Glas  
- Fenstermontage und  
- wartung (Holz u. Kunststoff)  
- Innenaus- und umbauten  
- sowie Reparatur und  
Ausbesserungsarbeiten  
jeglicher Art!!  
Inh. Andreas Schmidt  
An der Schafwehde 1 · 23701 Eutin  
Tel. 01 72 / 1 72 63 22  
www.as-glaserei-fensterbau.de  
Ausstellung Freischützstr. 2a  
**24 h Notdienst**

Wir suchen für jg. Ehepaar  
**Einfam.-Haus,**  
auch renov. bed.  
**WEGNER-IMMOBILIEN 04521/3000**

**RATZ FATZ PLATZ**  
• Haushaltsauflösungen  
Entrümpelungen (besenrein)  
Keller, Dachboden, Haus, Woh-  
nung, Garage, Entkernung usw...  
(mit Wertanrechnung)  
• Kleinumzüge  
Tel. 0174 / 716 32 14

**ROHSE UMZÜGE EUTIN**  
Neue Tel.-Nr.: 0 45 23 / 2 07 77 77  
und 01 72 / 4 34 02 66  
Ihr Umzug in guten Händen

Wir packen das!  
Transporte • Umzüge  
Lagerung • Packarbeiten  
**Rosenbaum**  
Inhaber: Holger Weineck  
Tel.: 04522 - 60011  
www.spedition-rosenbaum.de

**JOST**  
HEIZUNG • SANITÄR • SOLAR  
**KOMPLETT-BÄDER**  
BERATUNG · PLANUNG  
**DACHKLEMPNEREI**  
**HEIZUNGSANLAGEN**  
STÖRUNGSDIENST & WARTUNG  
WEIDESTRASSE 50  
23701 EUTIN  
TEL. 04521-775910  
FAX 04521-775911  
info@jost-eutin.de

**NAVONA**  
Naturstein Pflaster  
Erd- und Baggerarbeiten • Kellersanierung  
Rohrleitungsbau • Betonpflasterarbeiten  
Holzterrassen • Baumaschinenvermietung  
Maurer- und Betonarbeiten  
Am Rugenbarg 2 | 23730 Beusloe  
mobil 0151 / 200 30 251 | E-Mail: navona-1977@gmx.de





-Anzeige-

## Green City – Green Traffic

**Kiel/Lütjenburg** (t). Weniger CO2 und weniger Feinstaubpartikel, weniger NOx, in Summe eben weniger Luftbelastung, das war das Thema beim Green City – Green Traffic Infoabend von MEER IVECO, einer Marke der OHLA-Automobile GmbH in Kiel. Vor rund 40 interessierten Gästen aus Politik und Wirtschaft

referierten die Mitarbeiter von MEER IVECO und der IVECO-Magirus AG über Erdgas betriebene Transporter und Lkw mit dem Effekten, die Umwelt zu schonen, Kosten zu senken, Erträge zu steigern. Mit Erdgas betriebene Lkw, Natural Power (NP), lassen sich mit LNG (verflüssigtes Erdgas)

oder CNG (komprimiertes Erdgas) betreiben. Je nach verwendetem Methanogas lässt sich die Ökobilanz in Sachen CO2 um bis zu 90 Prozent reduzieren, bei gleichzeitiger Reduktion der weiteren Schadstoff-



belastung um bis zu 96 Prozent. In Deutschland gibt es mehr als 800 Tankstellen für CNG, jedoch sind nicht alle Lkw tauglich, so Ralf Labusga, Geschäftsführer von MEER IVECO OHLA. Das LNG Tankstellennetz ist in Europa gut ausgebaut, jedoch gibt es in Deutschland aktuell nur acht öffentliche Tankstellen, Ende des Jahres sei mit weiteren 14 zu rechnen. Im ersten Quartal 2020 soll die erste LNG Tankstelle in Schleswig-Holstein eröffnet werden! Dann wird diese Antriebstechnologie mit Tankreichweiten bis zu 1.600 Kilometer, auch verstärkt für Expeditionen und Fuhrunternehmen in Schleswig-Holstein von Interesse sein. Gute Aussichten für saubere Luft! Die staatlichen Fördergelder von bis zu 12.000 Euro sowie der geringere Verbrauch und die

Maut-Freiheit führen zu einer sehr positiven wirtschaftlichen Betrachtung. Friedrich Lesche, Werksingenieur von IVECO, zeigt die Effektivität dieser Technologie am Beispiel eines Kunden aus Frankreich, der seine Lebensmittelabfälle zu Biogas verarbeitet und so 100 Prozent seiner Fuhrparkenergie aus eigenen Abfällen produziert. In solchen Fällen, so Lesche, spare ein Lkw bis zu 125 Tonnen CO2 pro Jahr ein. IVECO ist der einzige Hersteller, der vom Transporter bis zum schweren Lkw alle Fahrzeugklassen mit dieser Technologie anbietet. So könnte nahezu der gesamte Nutzfahrzeug-Fuhrpark einer Stadt oder Kommune vom einfachen Pritschenwagen bis hin zum großen Müllwagen bereits heute auf Erdgasantriebe umgestellt werden!



Abb. zeigt Sonderausstattungen.

**120 JAHRE OPEL  
37 JAHRE CORSA!**



Style, Coolness, Cleverness – in seinem Segment setzt der Corsa "120 Jahre" Maßstäbe!

- Parkpilot, Radio R 4.0 BT, Klimaanlage, Metallic
- Außenspiegel, Lederlenkrad und Vordersitze heizbar
- Bordcomputer, el. Fensterheber vorn, LED-Tagfahrlicht
- Berganfahrassistent, Geschwindigkeitsregler uvm.

### UNSER BARPREISANGEBOT

für den Opel Corsa 5-Türer, 120 Jahre, 1.2, 51 kW (70 PS), Euro 6d-TEMP Manuelles 5-Gang-Getriebe, Tageszulassung

**schon ab 13.990,- €**

Kraftstoffverbrauch in l/100 km, innerorts: 7,5-7,3; außerorts: 4,9-4,7; kombiniert: 5,9-5,6; CO<sub>2</sub>-Emission, kombiniert: 134-128 g/km (gemäß VO (EG) Nr. 715/2007, VO (EU) Nr. 2017/1153 und VO (EU) Nr. 2017/1151). Effizienzklasse D



**Autohaus Estorff GmbH & Co.KG**  
Rautenbergstr. 38, 24306 Plön, Tel.: 04522/9011  
www.opel-estorff-ploen.de, info@estorff.de



### Unsere Leistungen

- + Fahrzeuglackierung
- + Unfallinstandsetzung
- + Punktuelle Schadenbeseitigung (Spot Repair)
- + Motorradlackierung
- + Möbel und Küchenlackierung

### Stehning Plön GmbH

Behler Weg 11  
24306 Plön  
Telefon (04522) 30 40  
Fax (04522) 23 43  
Mail: stehning-ploen@t-online.de



Öffnungszeiten:  
Montag bis Donnerstag 7:30 – 16:45 Uhr · Fr. 7:30 – 13:45 Uhr

**Tipps für Jugendliche im BiZ:**

**So klappt's mit der Bewerbung**

**Ostholstein** (t). Bewerben, das heißt für sich „werben“ und sich bestmöglich zu verkaufen. Für den ersten Eindruck gibt es keine zweite Chance. Rund um das Bewerbungsschreiben, Lebenslauf oder Vorstellungsgespräch lauern zahlreiche Stolperfallen.

Jugendliche, die sich schon mehrmals beworben haben, aber auch Bewerbungsneulinge erhalten an folgenden Terminen wichtige Tipps und praktische Hilfen: am 5. September: „Die schriftliche Bewerbung“ und am 12. September „Das Vorstellungsgespräch“. Die

kostenlosen Seminare beginnen jeweils um 16 Uhr und dauern zirka zwei Stunden. Veranstaltungsort ist das Berufsinformationszentrum (BiZ) der Agentur für Arbeit Lübeck, Hans-Böckler-Str. 1, 23560 Lübeck. Im Anschluss an die Veranstaltungen besteht die

Möglichkeit, eigene Bewerbungsunterlagen zu besprechen. Anmeldung aufgrund der begrenzten Teilnehmerzahl schnellstmöglich entweder telefonisch unter 0451 588-397 und -249, per E-Mail unter luebeck.biz@arbeitsagentur.de oder persönlich im BiZ.



**KEUSEN**  
**Leihanhänger**  
ab 5,- €  
Eutin/Fissau 0 45 21 / 42 01

**Wir kaufen Wohnmobile**  
**+ Wohnwagen**  
Tel.: 03944-36160  
www.wm-aw.de Fa.

**Abkürzungen**

- ABS ..... Anti-Blockier-System
- AHK ..... Anhängerkupplung
- Alu ..... Alu-Felgen
- AU ..... Abgas-Untersuchung
- Bj. .... Baujahr
- DR ..... Dachreling
- el. .... elektrisch
- FH ..... Fensterheber
- FP ..... Festpreis
- GSD ..... Glas-Schiebedach
- met. .... metallic (Lack)
- Mod. .... Modell(jahr)
- NP ..... Neupreis
- NR ..... Nichtraucherfahrzeug

**BMW 730i** Automatik, Anhängerkupplung, EZ 07/89, wegen Todesfall zu verkaufen. Wagen ist stillgelegt und ohne TÜV. Reparaturkosten ca. 3000,-€, nach Neuzulassung kann H-Kennzeichen erteilt werden, Preis VHS. Tel. 0171-1934779

**Schmidt-Hunde-Transportanhänger** für 3 Hunde, mit Staufach, TÜV bis 07.2019, 100-km/h Zulassung, VHB 1.500,-€, Tel. 0176-31778444

**AB 16 JAHREN**  
**AIXAM FÄHREN**  
Für Jung und Alt mit Mopedschein  
zulassungsfrei - steuerfrei - umweltfreundlich

**Mobil bei jedem Wetter!**

**AIXAM-OSTSEE.DE**

**AK Autoka Kessal**  
MOTORGARTENGERÄTE  
24321 Lütjenburg • Tel. 043 81-49 54

**köppe** Geprüfte Fachwerkstatt für Unfallinstandsetzung  
DEKRA

**Karosserie- u. Lackierfachbetrieb**

- ✓ modernste Technologien
- ✓ Original-Ersatzteile
- ✓ geprüfte Qualität

**Ihr Spezialist für**

- Kfz-Unfallreparaturen
- Fahrzeuglackierungen
- Karosserie-/Ausbeularbeiten
- Autoglas

**Fragen Sie nach unserem Hol- und Bringservice!**

Besuchen Sie unsere Homepage: [www.lackkoepp.de](http://www.lackkoepp.de)  
Sierksdorfer Straße 20 • 23730 Neustadt i. H. • Tel.: 04561 / 34 44  
[www.lackkoepp.de](http://www.lackkoepp.de) • E-Mail: [info@lackkoepp.de](mailto:info@lackkoepp.de)

4 neuwertige Reifen 175/65 R14 auf Felge, 90,-€. Tel. 04521-71110

**Ankauf aller Pkw für Export**  
Alle Toyota, Geländew., RAV4, Renault Kangoo u. Berlingo, Honda CRV, VW, Opel, DB, alle Japaner, Busse aller Marken auch def.  
**auch Sa. + So.**  
**Tel. 0 45 21 / 8 48 98 77**

**Autoteile in Eutin** Na klar!

**BOSCH SCHEIBENWISCHER**  
großes Lager  
Wir helfen Ihnen gern.

**FUCHS MOTORENÖL**  
Das richtige Öl für Ihr Fahrzeug (mit Hersteller Freigabe)

**MARLE FILTERTECHNIK**  
in Erstausrüster-Qualität

**SONAX AUTOPFLEGE**  
große Auswahl – Top Beratung

**AUTOBATTERIEN**  
Bosch, Varta, Sonnenschein  
Spitzenqualität

Zu allen unseren Produkten bieten wir Ihnen Fachberatung in unserem Geschäft

**MITSUBISHI MOTORS**

**ECLIPSE CROSS ACTIVE**

In Topform, auch bei der Ausstattung

- ▶ Infotainment-System mit Smartphone-Anbindung
- ▶ Auffahrwarnsystem mit Notbremsassistent
  - ▶ Leichtmetallfelgen
  - ▶ Sitzheizung vorn
  - ▶ Rückfahrkamera u. v. m.

Eclipse Cross Active 1.5 Turbo-Benziner 120 kW (163 PS) 6-Gang

statt **23.990 EUR<sup>1</sup>**  
- 5.000 EUR  
nur **18.990 EUR** Hauspreis

Abb. zeigt kostenpflichtige Sonderausstattung.

\* 5 Jahre Herstellergarantie bis 100.000 km, Details unter [www.mitsubishi-motors.de/garantie](http://www.mitsubishi-motors.de/garantie)

Messverfahren VO (EG) 715/2007, VO (EU) 2017/1151 Eclipse Cross Active 1.5 Turbo-Benziner 120 kW (163 PS) 6-Gang Kraftstoffverbrauch (l/100 km) innerorts 8,2; außerorts 6,3; kombiniert 7,0. CO<sub>2</sub>-Emission (g/km) kombiniert 159. Effizienzklasse D. Eclipse Cross Kraftstoffverbrauch (l/100 km) kombiniert 7,7–6,7. CO<sub>2</sub>-Emission (g/km) kombiniert 175–154. Effizienzklasse D–C. Die Werte wurden entsprechend neuem WLTP-Testzyklus ermittelt und auf das bisherige Messverfahren NEFZ umgerechnet.

1 | Unverbindliche Preisempfehlung der MMD Automobile GmbH, Emil-Frey-Straße 2, 61169 Friedberg, ab Importlager, zzgl. Überführungskosten, Metallic-, Perleffekt- und Premium-Metallic-Lackierung gegen Aufpreis.

**Autohaus Herzog**  
GmbH & Co. KG

**Autohaus Herzog GmbH & Co. KG**  
Oldenburger Str. 24 • 23730 Neustadt • Tel. 04561/5100-0 • [www.mitsubishi-herzog.de](http://www.mitsubishi-herzog.de)

**friedrich AUTOTEILE**

23701 Eutin  
Plöner Straße 142 • Tel. (0 45 21) 7 15 65

**Wir passen für unsere Kunde unsere Öffnungszeiten an!**  
Ab dem 1. September sind wir wie folgt für Sie da:  
Mo./Di./Do./Fr. 9.00 - 18.00 Uhr  
Mi. & Sa. 9.00 - 13.00 Uhr

**Auto Spezial**

Riesenspaß für Familien:

# Kiwanis-Kinderfest in Ahrensbök

Am Sonntag steht auf der Festwiese die nächste Auflage an.

**Ahrensbök** (t). Es ist wieder soweit! Am Sonntag, den 1. September, veranstaltet der Kiwanis-Club Ahrensbök auf der Schlosswiese rund um das Ahrensböcker Rathaus erneut sein großes Kinderfest. „Ein Riesenspaß für kleine Leute“ ist auch in diesem Jahr das Motto des Kinderfestes, das mittlerweile zu einem der traditionellen Höhepunkte im Ahrensböcker Veranstaltungskalender geworden ist. Von 12 bis 17 Uhr erwartet die Kinder eine bunte Mischung aus Spielen, Vorführungen und Aktionen. Der Ahrensböcker Kiwanis-Club hat sich wieder mächtig ins Zeug gelegt, um den Kindern auch diesmal eine beachtliche Fülle an Spielattraktionen und Aufführungen zu bieten. Die Knüller in diesem



Ein tolles Programm ist am Sonntag versprochen.

Jahr werden sicherlich die Quad-Bahn, mit der die Kinder auf der Rennstrecke ihre Runden drehen können, der Bungee-Jumper für

die Salti, riesige Hüpfburgen und das Retro-Karussell für die Kleinen. Für Begeisterung wird sicherlich der Auftritt der Lübecker

Freibeutermücke sorgen, die schon im letzten Jahr die Amtswiese „gerockt“ haben. Darüber hinaus wird man sich auch in diesem Jahr fantasievoll schminken lassen können oder einen Preis am Glücksrad gewinnen. Wie immer, werden Wurst, Pommes frites, Eis, erfrischende Getränke, Kaffee und Kuchen zu familienfreundlichen Preisen angeboten. Sämtliche Aktivitäten und Vorführungen werden für die Besucher wieder kostenlos sein. Kiwanis-Sprecher Gunnar Lemke: „Der Kiwanis-Club Ahrensbök bedankt sich für die Unterstützung durch zahlreiche Sponsoren und Spender, ohne die eine Veranstaltung in dieser Größenordnung nicht möglich wäre.“

## Stellenmarkt

Stellenmarkt

**Laufend Geld verdienen?**

**... werde Verteiler in unserem Team**

Jeden Mittwoch in einem Verteilgebiet in Ihrer Nähe.  
**Bewerben Sie sich jetzt**  
 (Mindestalter 13 Jahre, auch Frührentner und Rentner):

**Wir suchen Zusteller in:**

- Schlamersdorf
- Malente/ Kreuzfeld

telefonisch unter  
 0 45 21 / 70 11 20  
 per E-Mail unter  
[vertrieb@der-reporter.info](mailto:vertrieb@der-reporter.info)

**der reporter**  
 Das Familienwochenblatt  
 Lübecker Str. 12  
 23701 Eutin

**Der heiße Draht für Ihre Anzeigen:**

0 45 21 / 70 11 - 0

**der reporter**  
 Das Familienwochenblatt

# Stellenmarkt

Der Ruhestand naht  
gutgehende

**KG - Praxis**  
in Eutin

**sucht Nachfolge**

bei Interesse einfach mal anrufen:  
**0 45 21 / 7 83 60**



**KRAUSHAAR**

Ferienwohnungen

Das ist Ihre Chance auf eine abwechslungsreiche Voll- oder Teilzeitbeschäftigung!

Kraushaar Ferienwohnungen sucht für die Standorte Grömitz und Scharbeutz:

### Mitarbeiter im Gästebüro (m/w/d)

Aufgaben:

- Check-in und Check-out der Gäste
- Beantwortung von Reservierungsanfragen
- Erstellung von Angeboten
- allg. Administration
- Ansprechpartner für Gäste und Eigentümer vor Ort

Profil:

- idealerweise Erfahrung im Dienstleistungs- und Servicebereich
- eigenverantwortliches Arbeiten
- PC-Kenntnisse
- ausgeprägte Kommunikationsfähigkeit

### Hausdame/-Assistentin (m/w/d)

Aufgaben:

- Koordination der Reinigungsfirmen, Reinigungskontrolle
- Planung und Organisation von Grund- und Endreinigungen
- Aufnahme und Weiterleitung von Mängeln
- Verwaltung des Material- und Wäschebestandes

Profil:

- Organisationstalent
- Führerscheinklasse B
- PC-Grundkenntnisse

Interesse geweckt?

Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung.

Weitere Informationen unter:

[www.kraushaar-ferienwohnungen.de/jobs](http://www.kraushaar-ferienwohnungen.de/jobs)

Tim Kraushaar, Plöner Str. 54, 23701 Eutin  
04521-8264160, [info@kraushaar-ferienwohnungen.de](mailto:info@kraushaar-ferienwohnungen.de)

Wir suchen für unser schönes Grill-Restaurant & Buffet-Restaurant in Neustadt/Holstein **Unterstützung für den Service und die Service-Bar (m/w/d) auf 450,- € Minijob-Basis.** Die Einsatzzeiten sind variabel und flexibel nach Absprache (sowohl Frühstücksservice als auch Mittags- und Abendservice). Gerne mit Berufserfahrung in der Gastronomie, aber auch geeignet für Neueinsteiger und Schüler/Studenten ab 17 Jahren. Kontakt bitte via **Tel. 0151/20566613**

Wir suchen zu sofort eine zuverlässige **Reinigungskraft** in Teil- oder Vollzeit. Arbeitszeiten können flexibel abgesprochen werden. Bewerbungen an: **Gut Immenhof GmbH & Co.KG**, 23714 Malente, per Mail an [info@gut-immenhof.de](mailto:info@gut-immenhof.de) oder telefonisch 04523-8828-0

## BAGGERFAHRER, TIEFBAUER, STRASSENBAUER ODER KANALBAUER (m/w)

Für unsere Baustellen im Raum Lübeck und Ostholstein suchen wir per sofort Verstärkung. Gerne aus Lübeck und Ostholstein.

**Wir bieten:**

- Leistungsgerechte Bezahlung
- Interessante und abwechslungsreiche Baustellen
- Mitfahrgelegenheit in einem Firmentransporter
- Arbeiten in einem gut aufgestellten Team

Gern erwarten wir Ihre Bewerbung.

Weitere Infos: [www.gollan.de/karriere/gewerbliche-berufe](http://www.gollan.de/karriere/gewerbliche-berufe)

**GOLLAN-BAU GMBH**  
Dorfstraße 7, 23730 Neustadt/Beusloe  
Tel. 0 45 61 - 398 779



**MACHT SICH  
HILFSBEREITSCHAFT  
BEZAHLT?  
BEI UNS SCHON.**



Laura T.

Faire Bezahlung, krisenfester Arbeitsplatz und vielfältige Fort- und Weiterbildungsmöglichkeiten – Ihr Job als Pfleger/-in bei den Johannitern ist besser für alle.

Wir suchen ab sofort in **Voll- oder Teilzeit**

– **Pflegeschwestern** (m/w/d) **Stundenlohn z.B. 18,26 Euro**

– **Alten-/Krankenpflegehelfer** (m/w/d)  
**oder MFA** (m/w/d) **Stundenlohn z.B. 15,78 Euro**

– **Servicekräfte** (m/w/d)  
**(für Hauswirtschaft und Betreuung)** **Stundenlohn z.B. 12,90 Euro**

für unseren ambulanten Pflegedienst in **Eutin** und Umgebung.

talische Bewerbungsunterlagen nicht zurücksenden können.

Wir bieten Ihnen u.a. ein zusätzliches volles 13. Monatsgehalt, 29 Tage Urlaub/Jahr, Kinderzuschlag, Altersvorsorge, gute Fortbildungsmöglichkeiten

**Johanniter-Unfall-Hilfe e.V.**  
Ambulanter Pflegedienst Eutin  
Max-Planck-Straße 7, 23701 Eutin  
Tel. 04521/791912  
E-Mail: [bewerbung.nord@johanniter.de](mailto:bewerbung.nord@johanniter.de)

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung per Post oder am besten als PDF per E-Mail. Bitte haben Sie Verständnis, dass wir **post-Mehr Infos unter: [besser-für-alle.de](http://besser-für-alle.de)**

**DIE  
JOHANNITER**



# Stellenmarkt



**KOLBERG**  
TIEF- und GaLa-BAU

## Mitarbeiter gesucht

- Garten- und Landschaftsbauer/in
- Tiefbauarbeiter/in
- Straßenbauer/in
- Bauhelfer/Hilfsarbeiter

Schöne Aussicht 21, 23730 Rogge  
Tel. 0175-4471601  
info@kolberg-tiefbau.de

**Peter Schneider**  
GEBÄUDEDIENSTLEISTUNGEN

Zur Verstärkung unseres Reinigungsteams suchen wir für unser Objekt in

### Bad Malente-Gremsmühlen

Reinigungskräfte m/w mit deutschen Sprachkenntnissen.  
450 € Basis und sozialversicherungspflichtig

AZ: Mo. - Fr. von 05:00 - 07:00 Uhr und sv-pflichtig 05:00 - 11:00 Uhr  
Wir freuen uns auf Ihren Anruf

**040 - 5403135**  
www.peter-schneider.de

DIENSTLEISTUNGEN VON MENSCHEN FÜR MENSCHEN

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir eine/n

## Mitarbeiter im Haus- und Gartenservice

(m/w/d) in Vollzeit

### Reinigungskraft für die Treppenhausreinigung

(m/w/d) in Teilzeit oder auf 450-€-Basis.

Erfahrungen / Kenntnisse wären wünschenswert.  
Es erwarten Sie ein vielseitiger Arbeitsplatz, ganzjährige Beschäftigung, faire Vergütung sowie großzügige Urlaubsregelung.

**Haus- und Gartenservice OLE SCHARNWEBER**

Tel. 04524 -733 98 88

Info und Bewerbung unter:  
Brookkoppel 3  
23684 Pönitz am See  
Mobil: 0162 - 1 01 90 11  
E-Mail: info@os-haus-gartenservice.de

## Hotel Genueser Schiff

Zur Verstärkung der Crew stellen wir m/w/d in Voll- oder Teilzeit ein:

### Chef de Rang Servicekraft

### Bar/Büffet Assistent

### Auszubildende: Koch Hotelfach Restaurantfach

Philipp Brandt  
Seestr. 18, 24321 Hohwacht  
Tel. 04381-7533  
www.genueser-schiff.de  
hotel@genueser-schiff.de

## Pflegefachkraft (m/w/d) für den Nachtdienst

- Attraktive Vergütung
- Willkommensprämie von bis zu 3.000€ brutto\*
- 20% Nachtzuschlag
- Sonderzahlungen
- Jährliche Jubiläumprämie
- Mitarbeiter werben Mitarbeiter Prämie 1.000€ brutto
- Zuschüsse zur betrieblichen Altersvorsorge
- Starkes Team und familiäre Atmosphäre

Wir freuen uns auf deine Bewerbung!

DANA Pflegeheim  
Am Kiebitzberg  
z.Hd. Ines Teschke  
Am Kiebitzberg 7  
23730 Neustadt in Holstein  
Tel. 0 45 61 - 52 51 00  
kontakt@ph-kiebitzberg.de  
www.pflegefachkraft-dana.de

\*Die Sonderzahlungen sind bedingungsabhängig u. a. von Umfang und Dauer der Beschäftigung.

HEIZUNG • SANITÄR • SOLAR

HEIZUNGSBAUER/IN

LEISTUNGSABHÄNGIGE VERGÜTUNG  
- MIND. 17,- €/STD.  
FIRMENWAGEN  
BETRIEBLICHE ALTERSVERSORUNG

WEIDESTRASSE 50  
23701 EUTIN  
TEL. 04521-775910  
FAX 04521-775911  
info@jost-eutin.de

### Finden Sie den perfekten Mitarbeiter für Ihr Unternehmen!

Anzeigenberatung unter: **der reporter**  
0 45 21 / 70 11 - 0

Wir suchen zu sofort oder später

## Servicekräfte

oder

### Restaurantfachkraft

für unser Restaurant in Eutin, bei guter Bezahlung, zur Festanstellung oder auf 450,- € Basis nach Ansprache  
Tel. 0157-52468966

**Schülerhilfe!**  
Das Original. Seit 1974.

Wir verstärken unser Team und suchen Sie als

### Büroleitung (m/w/d)

Geringfügige Beschäftigung, hauptsächlich nachmittags, unbefristet

Sie sind in jeder Situation positiv und gut organisiert? Sie haben Spaß am Umgang mit jungen Menschen?

Jetzt bewerben:  
Axel.Jakobi@Schuelerhilfe.com

23701 Eutin  
Markt 12a • Tel. 04521-19418  
www.schuelerhilfe.de/eutin

Weier Antriebe und Energietechnik GmbH entwickelt und produziert Motoren und Generatoren für alle Bereiche der erneuerbaren Energien sowie für den Maschinen- und Schiffbau. Der Name Weier steht für jahrzehntelange Erfahrung, höchste Fertigungs- und Produktqualität, innovative Entwicklungen und kundenspezifische Lösungen.

Zur Verstärkung unserer mechanischen Fertigung suchen wir eine(n)

## Zerspanungsmechaniker (m/w/d) -Fachrichtung Drehtechnik-

### Ihre Aufgaben

- Einrichten und Bedienen von NC-Drehmaschinen / konventionellen Drehmaschinen
- Herstellung von Einzelteilen und Kleinserien nach Zeichnung und Arbeitsplan
- Überprüfen der erforderlichen Qualität im Rahmen der Werker-selbstkontrolle

### Ihr Profil

- Abgeschlossene Berufsausbildung als Zerspanungsmechaniker – Fachrichtung Drehtechnik – oder vergleichbare Ausbildung
- Berufserfahrung an NC-Drehmaschinen / konventionellen Drehmaschinen
- sicherer Umgang mit Zeichnungen, Arbeitsplänen und Messmitteln
- Einsatzbereitschaft, Zuverlässigkeit, Teamfähigkeit

Haben wir Ihr Interesse geweckt? Bitte senden Sie Ihre aussagefähige Bewerbung unter Angabe Ihres möglichen Eintrittstermins per E-Mail an [drinkert@weier-energie.de](mailto:drinkert@weier-energie.de)

Ihre Bewerbung wird selbstverständlich absolut vertraulich behandelt.

**Weier Antriebe und Energietechnik GmbH**  
Personalabteilung • Elke Drinkert • Otto-Hahn-Straße 7 • 23701 Eutin  
Tel. 04521 804-61

# Stellenmarkt

**Tapezier, Streich- und Fußbodenverlegerarbeiten.** Tel. 01577-3843670

## Maler

günstiger Maler mit Erfahrung  
schnell - sauber - professionell  
Tel. 0 15 22 / 7 10 67 89

## Mitarbeiter / innen

in Teilzeit 120 – 140 Stunden  
für unsere Spielothek  
in Neustadt gesucht.  
Bewerbungen:  
Büro bis 16.00 Uhr  
Tel. 04521/7788310 oder  
0175/2148750

## Gesucht – gefunden!

Mit einer Anzeige im reporter  
kein Problem!

**Zuverlässige und fleißige Hausfrau,**  
als Putzhilfe für nettes Strandhaus  
für Ferienwhg. u. Privat, ab sofort  
für 20,-€ Std. gesucht. Tel. 04563-  
9040590

## Reinigungskraft

gesucht in Eutin, 3 x wö.  
Mo./Mi./Fr. 7.30 – 10.00 Uhr  
Gute Bezahlung, Dauerstellung.  
Tel. Elmshorn 04121-50961

## Nette Verkäuferin

für Mittwochs auf dem  
Eutiner Wochenmarkt gesucht.  
**Obst & Gemüse Lüth**  
Tel. 0 45 27 / 97 27 70

**Suche Frau,** die meine Kleidung  
wäscht und bügelt. Tel. 04523-  
2007786

**Su. fröhliche** Haushaltshilfe im  
Raum Sierksdorf, 3-4 Vormittage/  
Woche. Tel. 04563-473425

## Katholische Pfarrei St. Vicelin

Wir suchen für unsere Katholische Kindertagesstätte  
Spatzennest in Eutin zum nächstmöglichen Termin



## eine/n Sozialpädagogische/n Assistent\*in (SPA) / Erzieher\*in

als Elternzeitvertretung mit einer wöchentlichen Arbeitszeit  
von 36 Stunden befristet bis zum 29.02.2020 in der Krippengruppe  
und

## zwei Interessenten für einen Bundesfreiwilligendienst (BFD)

Du möchtest in einem sozialen Beruf Einblick bekommen?  
Du beschäftigst Dich gerne mit Kindern im Alter von 1-6 Jahren?  
Du hast Lust in einem altersgemischten engagierten Team zu arbeiten?  
Auch hauswirtschaftliche Arbeiten schrecken Dich nicht ab?  
Du möchtest Dich im Zwischenmenschlichen ausprobieren und Deinen  
Horizont erweitern?

Dann bist Du bei uns richtig!

Bewerbung bitte an:

**Katholische Kindertagesstätte Spatzennest**

Holstenstraße 59, 23701 Eutin

oder per Mail an: spatzennest-eutin@gmx.de

Gibt es noch Fragen, dann gerne melden bei:

Daniela Bock, Leiterin der Kindertagesstätte, Telefon 04521 / 9269

## Hersteller und Importhändler von Holzverpackungen & Paletten

sucht zum nächstmöglichen Termin  
einen umsichtigen und technisch begabten

## Mitarbeiter (m/w)

für Palettenproduktion und Betriebslogistik, der selbst Hand mit anlegen mag.  
(idealerweise mit Staplerschein und LKW Führerschein)

Eine großzügige Wohnung am Ort steht zurzeit zur Verfügung.  
OHV Ostseeholz GmbH • Flachsstraße 14 • 23623 Ahrensbök (bei Lübeck)  
Tel.: 04525/3700 • Mobil: 0171 / 8334119  
E-Mail: info@ostseeholz.de • www.ostseeholz.de

## Uklei - Fährhaus

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir zu sofort oder später

**Servicekräfte (m/w/d)** in VZ oder TZ  
bei übertariflicher Bezahlung + Bonuszahlung, 5 Tage Woche.

Gerne telefonische Bewerbung unter  
0 45 21 - 24 58 bei Frau Nittritz.

Uklei-Fährhaus | Eutiner Straße 7-9 | Telefon: 0 45 21 - 24 58  
Weitere Infos & aktuelle Öffnungszeiten unter: [www.uklei-faehrhhaus.de](http://www.uklei-faehrhhaus.de)

## Wir suchen zu sofort eine Bürokräft (m/w)

Sie arbeiten selbstständig, sind teamfähig und belastbar?  
Dann verstärken Sie unser Team!

### Einstellungsvoraussetzungen:

- Abgeschlossene kfm. Berufsausbildung
- gute Kenntnisse im Bereich MS Office
- Freude im Umgang mit Kunden
- Führerscheinklasse B

### Ihre Aufgaben:

- Auftragsannahme u. Verarbeitung
- Kundenannahme und Beratung
- Vermietung unsere Fahrzeuge
- Allg. Büro- und Verwaltungsaufgaben

Senden Sie uns Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen an:  
[lars.steffien@autovermietung-belter.de](mailto:lars.steffien@autovermietung-belter.de)

[www.autovermietung-belter.de](http://www.autovermietung-belter.de) **Belter**  
Autovermietung Abschleppdienst

H.u.J. Belter, Sascha Belter e.K. - Industriestrasse 7 - 23701 Eutin - 04521-702222



KREIS  
OSTHOLSTEIN



... flexibel,  
familien-  
freundlich,  
zuverlässig

Der Kreis Ostholstein sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt für  
den Fachdienst Individualleistungen der Jugend- und  
Eingliederungshilfe eine/einen

## Sachbearbeiter/in (m/w/d)

(EG 7 TVöD)

sowie eine/einen

## Sachbearbeiter/in (m/w/d)

(BesGr A 10 SHBesO bzw. EG 9b TVöD)

Näheres finden Sie unter: [www.kreis-oh.de/Stellenangebote](http://www.kreis-oh.de/Stellenangebote).

Ihre schriftliche Bewerbung mit aussagekräftigen  
Unterlagen richten Sie bitte bis zum 08.09.2019 an:



Kreis Ostholstein  
Fachdienst Personal und Organisation  
Postfach 433 • 23694 Eutin





# Aktuell: Polizei warnt vor Enkeltrickanrufen

**Ostholstein** (t). Montagmittag (26. August 2019) ist es in Neustadt/ Holstein und Umgebung zu mehreren Enkeltrickanrufen gekommen. Unbekannte hatten sich den Geschädigten am Telefon gegenüber als angebliche Verwandte ausgegeben und um Überweisung von Bargeld gebeten. Die Kriminalpolizei hat die Ermittlungen aufgenommen. „Hallo, hier ist Anne, kennst du mich nicht mehr?“ Mit diesen

Worten meldete sich Montagmittag gegen 12 Uhr eine weibliche Stimme mit unterdrückter Nummer am Telefon bei einer Geschädigten in Neustadt. Die Frau am Telefon gab an, dass sie bei der Überweisung für den Kauf einer Eigentumswohnung einen Fehler gemacht habe. Um die Wohnung jetzt doch noch erwerben zu können, benötige sie dringend 5000 Euro. Die Geschädigte reichte die Anruferin, die hochdeutsch

sprach und sehr freundlich war, an ihren Mann weiter. Dieser bemerkte den Schwindel und informierte die Polizei. Die Kriminalpolizei in Neustadt ermittelt jetzt aufgrund drei tagesaktueller Fälle wegen des Verdachts des versuchten Betruges rund um Neustadt.

## Tipps der Polizei:

Lassen Sie sich am Telefon nicht unter Druck setzen. Geben Sie Betrügern keine Chance, legen

Sie einfach den Hörer auf. Die Polizei ruft Sie niemals unter der Polizeinotruf-Nummer 110 an. Das tun nur Betrüger. Sind Sie sich unsicher, wählen Sie die Nummer 110. Benutzen Sie dabei aber nicht die Rückruftaste, da Sie sonst möglicherweise wieder bei den Betrügern landen, sondern wählen Sie die Nummer selber. Sprechen Sie am Telefon nie über Ihre persönlichen und finanziellen Verhältnisse.

## Kleinanzeigen

### Ankäufe

**Armbanduhr Heuer** od. Tudor ges. auch alt/defekt. Tel. 0170-5280806

### Bekanntschäften

**Partnersuche erfrischend anders!**  
Vorgestellt vom NDR-TV und der Presse  
Tel. 04 31 / 2 39 81 34 oder  
[www.partnerboerse-nord.de](http://www.partnerboerse-nord.de)

### Tiermarkt

**Der Spezialist für Schaf-Futter**

**Grünes Warenhaus**  
23701 Eutin-Neudorf  
Plöner Str. 91  
Telefon (0 45 21) 31 34

**Fussels Fellstylist**  
Der Hundesalon  
...bevor Sie das Haar in der Suppe finden!  
0 45 21 / 830 52 22

**Heilige Birma-Mix**, 12 Wo., sucht liebevolles Zuhause; Hund gewohnt. Tel. 04523-883941

**Su. junge Tigerkatze.** 04521-775575



**Kater vermisst!** Schlanker, schwarzer Kater, 1,5 Jahre alt, in Fissau, Dorfstr., seit Freitag vermisst. Bitte melden! Tel. 04521-73257 (ab 19 Uhr)

### Unterricht/Nachhilfe

**Gitarrenunterricht** in Malente  
Tel. 0 45 23 - 2 07 74 34

### Unterricht/Nachhilfe

**Englisch diplo. Lehrerin**, 20 Jahre England, 10 Jahre Studium (University Reading, London School of Economics), lebendiger, erfolgsorientierter Unterricht, Nachhilfe, Business English, Konversation, Referenzen, Tel. 04521-8300590

**Mathematiker / Physiker** (Dr. rer. nat.) in Eutin erteilt verständlichen Einzelunterricht für alle Klassen sowie zur Vorbereitung auf das Abitur. Tel. 04521-71319

### Verkäufe

**8 Tonnen Holzspalter** zu verkaufen. Tel. 04524-252

**Einhell Mauernutfräse TCMA 1300**, neuwertig! (10 m Nut gefräst!) Kaufdatum 28.06.19, Papiere/Kaufbelege vorhanden, 65,-€. Tel. 04521-1493



**Gelegenheit: Bootstrailer/Hafentrailer**, voll verzinkt, neuwertig, s. Foto. für 490,-€ zu verkaufen. Tel. 04523-990534

**Schlafcouch, grau**, 190 cm für 50,-€, Kühlschrank weiß, 150 cm hoch für 50,-€, Stehlampe für 30,-€ in Eutin zu verk. Tel. 04521-8309433

**Umzugskartons ca. 50 Stk.**, 1x benutzt für 1,-€ abzugeben. Tel. 0151-46444858

**Vorwerk Staubsauger VK200**, 2 Jahre alt, 450,-€ (NP 915,-€). Tel. 0170-1884946

### Verschiedenes

**1 m³ Fichtenholz**, 5 Jahre abgelagert, kostenlos abzugeben, in Benz. Tel. 04523-9845622

**Klavierstimmer Duijn.** Tel. 04521-4106 oder 0177-4697150

**STOPP!!! Dachrinnenreinigung**  
vom Dachdecker,  
laufender Meter 1,- €  
☎ 0151/27557659

### Verschiedenes

**Gärtner setzt Ihre Terrasse** (Fliesen) und die Wege wieder gerade. Und Vergrößert oder verkleinert sie. Auch Flecken werden fachmännisch entfernt. **01575-4491643**

**Familie aus Pönitz** sucht: Rentner/in für gelegentliche Fahrdienste, Schüler/Studenten über 18 J. zur Kinderbetreuung. Tel. 01575-2338616

**Bares für Rares sucht**  
Antiquitäten, Münzen, Bilder, Teppiche, Schmuck (auch Modeschmuck), Bernstein, Kristall, Porzellan, Orden aus dem 1. u. 2 WK, Bestecke, Uhren, Pelze, Tel. **0151-66931450**

**Übernehme Gartenarbeiten**  
Hecke, Büsche, Rasenmähen, vertikutieren, sähen, düngen, walzen und mehr  
**Tel. 0157-50140594**

**Fliesenleger frei**, Fröhrent. Tel. 0151-21523700

**Flohmarktartikel** werden kostenlos abgeholt. Tel. 04523-7806

**Gärtner/Frührentner sucht Arbeit.**  
Büsche und Hecke schneiden, vertikutieren, sähen, düngen, walzen und mehr mit Abfuhr.  
Reservieren Sie den Herbstschnitt  
**Tel. 0176-64422913**

**Garagen Flohmarkt** in Eutin 1.9. von 9-15 Uhr, Carl-Maria-von-Weber-Str. 14. Nützliches und Schönes für Haushalt und Garten. Parkplatz ggü. Kreishaus

**Steuern? Wir machen das.**  
Deutschlands größter Lohnsteuerhilfeverein berät Arbeitnehmer und Rentner. Werden Sie Mitglied und entspannen Sie sich:  
**VLH - Vereinigte Lohnsteuerhilfe e.V.**, Beratungsstelle: Lübecker Str. 36, 23701 Eutin, **Tel. 04521-7613195**, [claudia.loof@vlh.de](mailto:claudia.loof@vlh.de)

**Priv. Querflötenunterricht** für Kinder + Erwachsene, erteilt stud. QFL-Lehrerein, Tel.: 04363-6830798 o. 0173-9194592

**Professionelle Streich-, Spachtel- u. Tapezierarbeiten**, schnell, preiswert, sauber und zuverlässig. Tel. 0157-57837962

### Verschiedenes

• **Planung**  
• **Ausführung**  
• **Verkauf**  
**Schmidt**  
**HEIZUNG · SANITÄR**  
Weidestraße 51 · 23701 Eutin  
Tel. (0 45 21) 7 22 39 · Fax 7 47 60

**Computer krank?**  
**Internet geht nicht?**  
PC-KRANKENHAUS hilft VOR ORT!  
0151-22635471 + 0451-38923525

**Wer mäht unseren Rasen** in Fissau, Tel. 04521-8303328

**ms FARBENGESCHÄFT & MALEREIBETRIEB**  
Exkl. Tapeten Rolle ..... ab 7,95 €/m²  
versch. Bodenbeläge ..... ab 7,95 €/m²  
12,5 Ltr. Mega Wandfarbe..... ab 39,95€  
**KOSTENLOSE LIEFERUNG!**  
**Ausführung sämtlicher Malerarbeiten!**  
Bökenberg 2 · Ahrensböck · Tel. 0 45 25 / 784 98 95  
01 72 / 7 70 20 18 & 0 15 77 / 3 84 36 70

**Komplette Haushaltsauflösung**, von adliger Familie, in Bössau, Antiquitäten, Möbel, Porzellan, Teppiche, Bücher uvm., Bicheler Berg 32, Sa., 31.8.v. 12-17Uhr und So.01.09. 11-14 Uhr.

**Über 230 Jahre**  
**Janus**  
**Holz + Baustoffe**  
Aktuelle Angebote finden  
Sie auf:  
[www.janus-baustoffe.de](http://www.janus-baustoffe.de)

**Kleinanzeigen aufgeben**  
[www.der-reporter.info](http://www.der-reporter.info)



## Apotheken-Notdienst

Die nächsten zwei notdienstbereiten Apotheken: jeweils von 8:00 Uhr des angegebenen Tages bis 8:00 Uhr des Folgetages

### Mittwoch, 28. August 2019

Rosen-Apotheke,  
Am Berliner Platz 12, 23701 Eutin, 04521-798071  
Alte Stadt-Apotheke, Markt 2, 23730 Neustadt, 04561-4310

### Donnerstag, 29. August 2019

Sonnen-Apotheke, Strandallee 128, 23683 Scharbeutz, 04503-72344  
Apotheke am Markt, Markt 1, 24321 Lütjenburg, 04381-40240

### Freitag, 30. August 2019

AS-Apotheke, Plöner Landstr. 8-10, 23701 Eutin, 04521-7900880

Seestern-Apotheke, Brückstr. 11, 23730 Neustadt, 04561-4171

### Samstag, 31. August 2019

Schloss-Apotheke, Markt 15, 24306 Plön, 04522-7074  
Nicolai-Apotheke, Wicheldorfstr. 20, 23743 Grömitz, 04562-25110

### Apotheken-Notdienst-Auskunfts-Nummer:

Vom Handy alle Netze ohne Vorwahl (69 Cent/Minute)  
Tel. 22833 Vom Festnetz (kostenfrei) Tel. 0800-0022833

## Erste-Hilfe-Notdienst

### Notruf:

Überfall, Verkehrsunfall: Tel. 110  
Feuer: Tel. 112

### Eutin (0 45 21)

Ärztlicher Bereitschaftsdienst bei akuten Gesundheitsproblemen:  
Tel. 116117 (vorwahlfrei)  
Krankentransport: Tel. 04521-19222  
Sana-Kliniken-Ostholstein: Tel. 7870  
St.-Elisabeth-Krankenhaus: Tel. 8020  
Polizei: Tel. 8010  
Rettungsdienst, Erste Hilfe: Tel. 112 od. 04521-19222  
Störungsdienst:  
Stadtwerke Eutin,  
Gas, Tel. 04521-705345  
Strom, Wasser, Wärme und Abwasser, Tel. 04521-705456  
Stadtverwaltung: Tel. 793-0

## Arzt-Notdienst

### Eutin

Der ärztliche Bereitschaftsdienst bei akuten Gesundheitsproblemen ist außerhalb der üblichen Sprechstundenzeiten insbesondere an Wochenenden und Feiertagen unter der landesweit einheitlichen Rufnummer **116117** (kostenlos und vorwahlfrei) zu erreichen.

Die zentrale Anlaufpraxis ist die Sana Kliniken Ostholstein GmbH, Klinik Eutin, Hospitalstraße 22, 23701 Eutin.

### Ärztlicher Notdienst:

Die Öffnungszeiten sind am Montag, Dienstag und Donnerstag von 19 bis 21 Uhr, Mittwoch und Freitag von 18 bis 21 Uhr und Samstag, Sonntag und an Feiertagen von 10 bis 12 Uhr und 18 bis 21 Uhr.



## Familienanzeigen

**Bekanntmachung**  
Unsere *Alicia Chantal* wird **18** am 28. August 2019  
Es gratulieren Mama, Papa und Pia Letizia

**Mittwoch ist reporter-Tag!**

Verheiratet zu sein heißt: lieben und geliebt zu werden und ein Team zu sein - für immer!

## Sandra Ude & Kai Kluge

heiraten am 4. September 2019.



Wir freuen uns sehr und wünschen euch alles Liebe und Gute für die gemeinsame Zukunft.

**Karin Ude Johannsen & Thomas Johannsen** (Eutin)  
**Petra & Volker Kluge** (Grömitz)  
**Andreas & Silke Ude** (Eutin)

Standesamtliche Trauung am 4. September 2019 um 11.00 Uhr im Standesamt Neustadt in Holstein.

Wir heiraten

**Martina Radestock**  **Peter Klenke**  
geb. Frederick

am 29. August 2019 um 14:30 Uhr im Standesamt Eutin

Zur goldenen Hochzeit von *Renate und „Hans“ Kuhn* am 29. August 20019 wünschen euch alles Liebe  
*Andreas und Marion mit Oliver sowie Michael und Marianne mit Ralf.*

*Wir können es kaum glauben – ist es wahr?  
Am 29. August 2019 seid Ihr verheiratet*

**50** Fabr'!

**Karin & Peter Voss**  
Es gratulieren herzlich *Jonas und Hannes sowie Thorsten und Sven, Andree, Nina und Marcus*

**Magdalene & Fürgen Griep**  
zu eurer Goldenen Hochzeit gratulieren wir herzlich und wünschen euch noch viele gemeinsame, schöne Jahre bei bester Gesundheit.  
Habt lieben Dank für all euer Tun und dass ihr immer für uns da seid.  
*Mario und Petra mit Nele Ines und Stefan*

**Familienanzeigen im reporter** sind überraschend günstig. Lassen Sie sich von uns beraten!

Familienanzeigen / Notdienste

# Kirchliche Nachrichten



## EUTIN

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Eutin**  
 Gemeindesaal, Schlossstraße 11  
**Freitag, 30. August**  
 12 Uhr: Mittagstisch

**Katholische Kirchengemeinde St. Marien Eutin**  
 Plöner Straße 44  
**Freitag, 30. August**  
 18.30 Uhr: Gottesdienst

**Sonntag, 1. September**  
 11 Uhr: Gottesdienst

**Freie Evangelische Gemeinde**  
 Industriestraße 11  
**Sonntag, 1. September**  
 10 Uhr: Gottesdienst und Kindergruppen  
 19 Uhr: Abendgottesdienst mit Abendmahl

**Dienstag, 3. September**  
 9.30 Uhr: Treffpunkt Bibel

**Evangelisch-Freikirchliche Gemeinde Baptisten**  
 Plöner Straße 123  
**Dienstag, 3. September**  
 19.30 Uhr: „Unser Dienstag“ mit Bibel, Gebet, Gesang, Infos bei Ufers unter 04521-789686 oder www.Baptisten-Eutin.de

**Freie Christengemeinde Eutin**  
 Neumühle 1  
**Sonntag, 1. September**  
 9.30 Uhr: Gottesdienst

## EUTIN

**Dienstag, 3. September**  
 19.30 Uhr: Bibel- und Gebetsstunde

**Jehovas Zeugen Königreichssaal**  
 Alte Lübecker Landstraße 20 c  
**Sonntag, 1. September**  
 10 Uhr: Zusammenkunft für die Öffentlichkeit; Bibelstudium anhand des Wachturmes

**Leuchtfleur-Gemeinde Lebendige Kirche in Eutin**  
 Friedrichstraße 10  
**Sonntag, 1. September**  
 10.30 Uhr: Gottesdienst in der Friedrichstraße 10c, Info unter 04521-7747274

**Neuapostolische Kirche Eutin**  
 Plöner Straße 96  
**Sonntag, 1. September**  
 10 Uhr: Gottesdienst. Weitere Gottesdienste und Veranstaltungen sind der Info-Tafel zu entnehmen

## MALENTE

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Malente**  
 Haus der Kirche, Janusallee 5  
**Donnerstag, 29. August**  
 15-16.30 Uhr: Seniorenkreis; 17-19 Uhr: Band; 19.30-21.30 Uhr: Chor der Kirchenregion

## MALENTE

**Dienstag, 3. September**  
 10.30 Uhr: Gesprächskreis zur Bibel

**Katholische Kirchengemeinde St. Marien Bad Malente**  
**Samstag, 31. August**  
 18 Uhr: Heilige Messe

**Christliche Gemeinschaft**  
 Königsberger Straße 38  
**Sonntag, 1. September**  
 11 Uhr: Gottesdienst mit Kindergottesdienst; Hauskreise zu erfragen unter 04523-7509 oder 3191

## UMLAND

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Ahrensböck Marienkirche**  
**Sonntag, 1. September**  
 11 Uhr: Gottesdienst

**Gemeindehaus, Wallrothstraße 7**  
**Donnerstag, 29. August**  
 19.30 Uhr: Freundeskreis Selbsthilfeorganisation für Suchtkranke und Angehörige, Jugendraum

**Freitag, 30. August**  
 15-17 Uhr: Freitagskränzchen

**Montag, 2. September**  
 16-17 Uhr: Kinderchor

**Dienstag, 3. September**  
 17 Uhr: Kinderchor; 19.45 Uhr: Kantorei

**Katholische Kirchengemeinde St. Marien Ahrensböck**  
**Samstag, 31. August**  
 17 Uhr: Heilige Messe in der evangelischen Kirche

**Freie Christengemeinde Ahrensböck**  
 Amselweg 1  
**Donnerstag, 29. August**  
 16 Uhr: Kinderstunde

**Sonntag, 1. September**  
 10 Uhr: Gottesdienst und Kindergottesdienst

**Dienstag, 3. September**  
 19.30 Uhr: Bibelstunde

## UMLAND

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Bosau St.-Petri-Kirche**  
**Sonntag, 1. September**  
 10 Uhr: Gottesdienst

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Sarau**  
 Am Kirchplatz 1  
**Freitag, 30. August**  
 9.30-11.30 Uhr: Krabbelgruppe von 0-2 Jahren mit Müttern, Vätern, Infos Sabrina Zander unter 04525-642876  
 16.30-18 Uhr: Wölflinge (ab 5 Jahren), Infos bei Karsten Lemke unter 04525-3720  
 16.30-18 Uhr: Pfadfinder, Infos bei Karsten Lemke unter 04525-3720

**Sonntag, 1. September**  
 10 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl

**Montag, 2. September**  
 8.30-11.30 Uhr: Rappelkiste für Kinder vor dem Kindergarten, Infos bei Claudia Gräfling unter 04525-496868

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Schönwalde**  
 Jahnweg 2  
**Donnerstag, 29. August**  
 14 Uhr: Seniorenbegegnungen, Jugendherbergsgebäude

**Sonntag, 1. September**  
 10 Uhr: Gottesdienst mit Abendmahl

**Gleschendorfer Feldsteinkirche**  
 Am Kirchberg 2  
**Samstag, 31. August**  
 17 Uhr: Familiengottesdienst zum Dorf- und Kinderfest

**Ev.-luth. Kirchengemeinde Neukirchen**  
 St.-Johannis-Kirche, Hauptstraße 22  
**Sonntag, 1. September**  
 18 Uhr: Gottesdienst und Vorstellung von Pastor Knabe

**Pastoratsscheune, Hauptstraße 22**  
**Donnerstag, 29. August**  
 15.30-17 Uhr: Pfadfinder von 9 bis 13 Jahre

# Traueranzeige

*Weinet doch nicht meinetswegen,  
 erinnert euch an mich  
 und ich werde bei euch sein.*

Nach einem erfüllten Leben haben wir von unserer Mutter und Großmutter Abschied genommen.

**Renate Dudy**

geb. Alpers

\* 25. April 1936 † 24. August 2019

In Dankbarkeit  
 Ihre Kinder und Enkelkinder

Traueranschrift:

A. und S. Dudy, Rehbrook 6, 23701 Bujendorf

Der Trauergottesdienst findet am Freitag, dem 30. August 2019, um 13.00 Uhr in der St. Laurentius-Kirche zu Süsel statt.

Anstelle freundlich zugedachter Blumen und Kränze wäre eine Spende zugunsten des Kindergartens Bujendorf auf das Konto mit der IBAN DE08 2135 2240 0081 4797 19 bei der Sparkasse Holstein unter dem Kennwort "Kita Bujendorf - Renate Dudy" im Sinne der Verstorbenen.

# Traueranzeige

*Gekämpft, gehofft und doch verloren.*

Wir nehmen Abschied von unserem lieben Stiefvater, Opa und Uropa

**Uwe Ganzel**

\* 19.02.1948 † 22.08.2019

In stiller Trauer

**Thomas und Manuela Fürstenau**

**Jessica und Benny Fürstenau**

**Jennifer Fürstenau**

**sowie die Urenkel Jannik, Melwin, David und Lea**

# Beratung

**Frauenberatung und Notruf**  
Tel. 04521-73043 (Eutin)  
Tel. 04561-9197 (Neustadt)

**Familienzentrum Eutin**

Sprechzeiten:  
Montag bis Freitag von 9 bis 12  
Uhr, Dienstag und Donnerstag  
von 14 bis 16 Uhr.  
Tel. 04521-83090-88  
Albert-Mahlstedt-Straße 38  
Eutin  
– Unterstützung für Schwangere,  
Mütter und Väter mit Kindern von  
0-6 Jahre –

**Sozialdienst kath. Frauen  
Eutin e.V.**

Beratung für Frauen, Familien und  
Schwangere im Kreis Ostholstein:  
Tel. 04521-78108 oder [www.skf-eutin.de](http://www.skf-eutin.de)

**Schwangerenberatung und  
Schwangerenkonfliktberatung**  
Tel. 04561-9197 (Neustadt)

**Frauenhaus Ostholstein**  
24 Std. Aufnahme/Beratung und  
Unterstützung  
Tel. 04363-1721

**Telefon-Seelsorge**  
Tel. 0800-11101111

**Senioren- und Behindertenbeauf-  
tragte der Stadt Eutin**  
Johannes-Georg Beitz  
Tel. 04521-793170 (Rathaus)

**Kinder- und Jugendtelefon**

Montag bis Freitag von  
15 bis 19 Uhr.  
Tel. 0800-111033

**Psychologische Beratungsstelle**

**Eutin**

**Kirchenkreis Ostholstein**  
Tel. 04521-8005424

**Pflegestützpunkt im Kreis  
Ostholstein, Elisabethstraße 18a,**

**Eutin:**

Montag bis Freitag von 9 bis  
12 Uhr. Montag, Dienstag 15  
bis 17 Uhr (mit Termin). Telefon  
04521-8306630, [www.pflegestu-etzpunkt-ostholstein.de](http://www.pflegestu-etzpunkt-ostholstein.de)

## Traueranzeigen

*Engel gehen zu Engeln  
Du warst uns nur geliehen.*

Nach schwerer, mit viel Geduld und Tapferkeit ertragener Krankheit ist meine liebe Frau, unsere Mutter, Schwiegermutter, Oma, Schwester, Schwägerin und Tante eingeschlafen.

### Ruth Holst

geb. Goldschmidt

\* 20. Juli 1954 † 24. August 2019

Wir werden Dich nie vergessen.  
In liebevoller Erinnerung

Dein Holger

Martina Kischkat, geb. Holst, mit Lotta und Bosse

Andrea Holst mit Lina und Ismael

Stephan und Monika Holst

Antje Muuhs mit Torsten

Rüdiger und Marion Holst mit Franziska

sowie alle Angehörigen

Traueranschrift: Holger Holst, c/o Schröder Bestattungen, Elisabethstraße 35, 23701 Eutin

Der Trauergottesdienst zur Einäscherung findet am Dienstag, dem 3. September 2019, um 11.00 Uhr in der Friedhofskapelle Eutin, Plöner Straße, statt.

Anstelle freundlich zugedachter Blumen und Kränze wäre eine Spende für das „SOS-Kinderdorf“ auf das Konto bei GLS Gemeinschaftsbank IBAN DE11 4306 0967 2222 2000 04 unter dem Kennwort "Ruth Holst" im Sinne unserer Verstorbenen.

Pflege24Nord

**24-Stunden-Betreuung  
in Ihrem eigenen Zuhause!**

Individuelle Betreuung!

**Die bezahlbare Alternative  
zum Pflegeheim!**

**Tel.: 0 45 61 / 52 56 01**  
[www.pflege24nord.net](http://www.pflege24nord.net)

### Uwe Schwarten

\* 27. Mai 1965 † 15. August 2019

Es weht der Wind ein Blatt vom Baum,  
von vielen Blättern eines.  
Das eine Blatt, man merkt es kaum,  
denn eines ist ja keines.  
Doch dieses eine Blatt allein war Teil von unserem Leben.  
Drum wird dieses Blatt allein uns immer fehlen.

Wir müssen Abschied nehmen von meinem lieben Papa  
und Schwiegerpapa, unserem Opa, Bruder, Onkel,  
Großonkel und guten Freund.

In Liebe

Deine Tochter Juliane und Darwin  
mit Miriam und Mila

Geli mit Sabrina und Michi

Bernd

Ute mit Sabrina

Astrid

Anja und Andreas

Stefan und Claudia

Armin und Tanja

Regina und Torsten

Jens und Lea mit Jonna

Stefanie und Tim

mit Justin und Zoey

sowie alle Angehörigen

Anstelle freundlich zugedachter Blumen und Kränze bitten wir um eine Spende zu Gunsten der Enkelkinder auf das Spendenkonto bei der VR Bank Ostholstein Nord-Plön eG mit der IBAN DE 62 2139 0008 0070 0004 77.

Auf Wunsch des Verstorbenen bitten wir auf Trauerkleidung zu verzichten.

Die Urnentrauerfeier findet am Donnerstag, dem 5. September 2019, um 11.00 Uhr in der Friedenskirche zu Neustadt in Holstein statt.





**AUSSTELLUNGEN**

**AHRENSBÖK**

**Gedenkstätte, Flachstraße 16:**

Dauerausstellungen:  
-Das frühe KZ – Unsere Schule war ein KZ.  
-Am Anfang stand die Judenkartei. Verfolgung und Enteignung in Ahrensböök.  
-Man hat mir vier Jahre meines Le-

C 26207

**der reporter**

Das Familienwochenblatt

**Eutin/Malente**

Erscheinungsgebiet: Eutin, Bad Malente-Gremsmühlen, Bosau, Ahrensböök, Süsel, Schönwalde sowie alle in diesem Gebiet liegenden Orte.

der reporter Eutin  
Lübecker Straße 12, 23701 Eutin  
Tel. (0 45 21) 70 11 - 0,  
Fax (0 45 21) 70 11 33

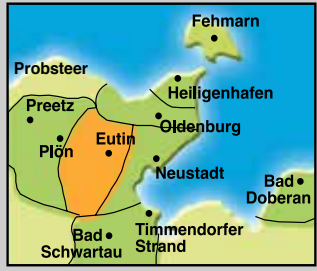
**BURG-VERLAG GmbH & Co KG**  
Fehmarnsches Tageblatt  
23769 Burg auf Fehmarn  
Gertrudenthaler Straße 3

Herausgeber: Burg-Verlag  
Anzeigen: Stefan Reich, Torge Klinker, Olaf Glau  
Redaktion: Esther Dörrhöfer, Astrid Jabs, Lotta Schneider

Gesamtherstellung: Burg-Verlag  
23. Jahrgang  
Gültige Anzeigenpreisliste: 1/2019  
Auflagenkontrolle durch  
Wirtschaftsprüfer nach den  
Richtlinien BVDA und BDZV  
Druckauflage 4. Quartal 2017  
Ausgabe Eutin/Malente: 28.551  
Eutin/Malente & Plön/Preetz: 52.750

**Annahmeschluss für Anzeigen und Redaktion: montags 16 Uhr!**  
E-Mail für Anzeigen: anzeigen@der-reporter.info  
E-Mail für Redaktion: redaktion@der-reporter.info

**Unsere Partner:**  
»der reporter« Neustadt  
BALTIUM-Verlag,  
Tel. (0 45 61) 51 70 - 0, Fax 51 70 90  
»der reporter« Timmendorfer Strand  
Verlag: PM-Druck,  
Tel. (0 45 03) 21 40, Fax 83 08  
»der reporter« Fehmarn / Heiligenhafen  
Stüben-Verlag-Werbung,  
Tel. (0 43 71) 8 62 70, Fax 92 97  
»der reporter« Oldenburg in Holstein  
Burg Verlag GmbH & Co. KG,  
Tel. (0 43 61) 6 32 03 o. 6 32 04, Fax 6 30 03  
»nord reporter« Kühlungsborn  
nord reporter Klaus Koch e.K.,  
Tel. (038293) - 41 000  
»Probsteer«, Dorfstraße 18, 24226 Heikendorf  
Burg Verlag GmbH & Co. KG,  
Tel. (04 31) 24 36 24, Fax 24 51 36



**Für Hörfehler, die bei der telefonischen Aufgabe von Annoncen entstehen, übernimmt der Verlag keine Haftung. In jedem Fall ist der Auftraggeber zur Zahlung der Annoncen-Rechnung verpflichtet.**

**AUSSTELLUNGEN**

bens gestohlen. Zwangsarbeit in Ahrensböök.  
-Der Todesmarsch von Auschwitz nach Holstein.

Dienstag, Mittwoch und Donnerstag von 9 bis 12 Uhr und Sonntag von 14 bis 17 Uhr. Jederzeit nach Vereinbarung unter 04525-493060.

**Heimatmuseum, Mösberg 3:**  
Jeden Donnerstag und jeden 1. Sonntag im Monat von 15 bis 17 Uhr.

**BAD MALENTE Naturerlebnisraum**  
an der Malenter Au, Janusallee:  
WunderWelt Wasser – Die Natur entdecken: Tasten, Hören, Sehen...

**Eiszeitlicher Gesteinsgarten an der Tews-Kate:**  
Jederzeit begehbar mit Erläuterungen in Schautafeln.

**Tews-Kate, Sebastian-Kneipp-Straße :**  
Öffnungszeiten: Mittwoch bis Sonntag von 14 bis 17 Uhr.  
Sonderführungen sind nach Anmeldung unter 04523-990341 oder über die Tourist-Info Malente unter 04523-9842730 möglich.

**EUTIN Heimatstube Fissau, Austraße:**  
Juni bis September: Donnerstag von 16 bis 18 Uhr. Gruppen-Anmeldungen unter 04521-5523 oder 04521-830390 möglich.

**Jagdschloss am Ukleisee, Zum Ukleisee 19, Fissau:**  
Öffnungszeiten: Dienstag und Mittwoch jeweils von 11 bis 16 Uhr.

**Kreisbibliothek, Schlossplatz 2:**  
Dienstag und Freitag von 9.30 bis

**Beilagen-Hinweis**

Dieser Ausgabe unseres Familienwochenblattes liegen folgende Prospekte bei:

- Teilausgabe Eutin:**
- Hagebaumarkt Eutin
  - Engel & Völkers
  - Megaland Expert Eutin
  - Jawoll
  - McDonalds
  - NKD
  - Expert Neustadt
  - Takko Modemarkt

- Teilausgabe Plön:**
- Hagebaumarkt Eutin
  - Engel & Völkers
  - Megaland Expert Eutin
  - Takko Modemarkt

Wir bitten um freundliche Beachtung Fragen hierzu beantworten wir Ihnen gern unter 04521/7011 - 0.

**Kontakte**

Er sucht ihn, den ich besuchen und verwöhnen und vernaschen darf. Bin schlank und gut gebaut, bin diskret. SMS 0174-7826206

**AUSSTELLUNGEN**

18 Uhr, Mittwoch und Samstag von 9.30 bis 13 Uhr und Donnerstag 9.30 bis 19 Uhr. Montag und Sonntag geschlossen!

**Kreis der Künste e.V., Tischbein-Gartenhaus, Stolbergstr. 8:**

Bis 30. August: Bunte Vielfalt von Rita Pyriki im Bauamt, Lübecker Straße 17.  
1. bis 31. August: „Quer-Beet“, Greta Booß im Tischbein-Gartenhaus und Café Klausberger, Markt 16  
Öffnungszeiten im Tischbein-Gartenhaus: Samstag von 11 bis 17 Uhr und Sonntag von 14 bis 17 Uhr sowie nach Vereinbarung unter 0152-31991108.  
Am ersten Montag im Monat ab 19 Uhr offenes Kunstkreistreffen, am zweiten Donnerstag im Monat ab 19 Uhr offenes Trommeln.

**Ostholstein-Museum, Schlossplatz 1:**

8. September bis 24. November: Friedel Anderson – Malerei und Grafik 2014-2019.  
Vernissage am 8. September um 11.30 Uhr.  
Dauerausstellungen: Eutin zur Goethezeit 1800, Landschaftsmalerei, Fayence (Eutiner Silber und Zinn).

23. August bis 3. November: Kreisrund mit Kante – Porzellan und Grafik von Karin Bablok  
Öffnungszeiten bis 31. März: Dienstag bis Freitag von 14 bis 17 Uhr, Samstag, Sonntag, und Feiertag von 11 bis 17 Uhr.  
Ab dem 1. April: Dienstag bis Freitag von 11 bis 17 Uhr, Samstag, Sonntag und Feiertag von 11 bis 17 Uhr.

**Schloss Eutin, Schlossplatz 5:**  
23. März bis 30. Juni: Dienstag bis Sonntag und Feiertage von 11 bis 17 Uhr.  
1. Juli bis 30. September: Montag bis Sonntag von 10 bis 18 Uhr.  
Medienguide: Die Sprecher Ulrich Noethen, Leslie Malton und andere entführen Sie in die wechselvolle Geschichte des Schlosses.  
Führung bis September: „Rundgang durch die Beletage“, täglich um 11 Uhr und 13 Uhr.

**SCHÖNVALDE Dorf- und Schulmuseum, Am Ruhsal:**  
Öffnungszeiten bis 30. September: Jeweils Dienstag und Freitag von 16 bis 18 Uhr. Im Juli und August zusätzlich auch Sonntag von 16 bis 18 Uhr. Infos unter 0173-3614327.

**BÜCHERBUS**

Haltstellen der Fahrbücherei Kreis Ostholstein:

**BUJENDORF: Montag, 26. August** 16.05 bis 16.30 Uhr: Anschotredder  
**17. ZARNEKAU: Montag, 26. August** 16.40 bis 17 Uhr: Am Bänken, Spielplatz.  
**KASSEEDORF: Montag, 26. August** 17.10 bis 17.25 Uhr: Ostpreußenring; 17.30 bis 17.45 Uhr: Wührenweg 10, Jugendtreff.  
**SCHÖNVALDE: Dienstag, 27. August** 10.15 bis 10.30 Uhr: Eutiner Straße, Sparkasse (i. d. Ferien 11.15-11.30 Uhr).

**FREIZEIT, HOBBY, KURSE**

**AHRENSBÖK**

**Donnerstag, 29. August**  
16-18 Uhr: Bürgersprechstunde des Bürgervorstehers Hans-Joachim Dockweiler, Anmeldung im Sekretariat in der Zeit von 8-12 Uhr unter 04525-495123, Trauzimmer des Rathauses

**BAD MALENTE**

**Donnerstag, 29. August**  
10-11.30 Uhr: Gedächtnistraining, Arbeiterwohlfahrt Malente, AWO-Bürgerhaus, Kellersseestraße 22

**Montag, 2. September**

15-17 Uhr: Malenter Kleiderkammer, Internet für Flüchtlinge und Fahrradwerkstatt, Infos unter 04523-200637, Intermar Hotel  
16-19 Uhr: Spiele- und Turnier-Nachmittag, Jugendkulturzentrum, Neversfelder Straße 10, Tel. 04523-3773

**EUTIN**

**Donnerstag, 29. August**

10-11.30 Uhr: Chorprojekt für demenzkranke Senioren und Angehörige, Pflegestützpunkt im Kreis Ostholstein, Kreismusikschule Ostholstein, Waldstraße 13

15-18 Uhr: AnziehPunkt, Kleiderabgabe bei Bedürftigkeit, DRK Eutin, Elisabethstraße 17

18-19 Uhr: Schachtraining für Kinder und Jugendliche, Eutiner Schachverein, Riemannhaus, Jungferstieg

19 Uhr: Spielabend des Eutiner Schachvereins, Riemannhaus, Jungferstieg

**Freitag, 30. August**

14-16 Uhr: Klönen, Kaffeetrinken und Kartenspiel der AWO Eutin, Infos bei Gisela Poersch unter 04521-4630, Bürgertreff, Stolbergstraße 8  
18 Uhr: Bürger für Eutin - Stammtisch, Riemannhaus, Jungferstieg

**Montag, 2. September**

15-17 Uhr: Mamma Mia Cafe, Sozialdienst Katholischer Frauen e.V. (für Eltern und deren Kinder von 1-3 Jahren), Gemeindehaus St. Marien, Plöner Straße 44

**Dienstag, 3. September**

9.30-11.30 Uhr: Mutter-Baby-Treff, Sozialdienst Katholischer Frauen e.V., Gemeindehaus St. Marien, Plöner Straße 44

**EUTIN**

**Donnerstag, 29. August und Montag, 2. September**

9-12 Uhr: Cafe der Begegnung, Familienzentrum Eutin, Albert-Mahlstedt-Straße 28

**SCHÖNVALDE**

**Dienstag, 3. September**

14-17 Uhr: Alzheimer Demenz Cafe, Ev.-luth. Kirchengemeinde Schönwalde, Jahnweg 2

**FÜHRUNGEN**

**BAD MALENTE**

**Samstag, 31. August**

10-13 Uhr: Immenhof-Filmtour, die Teilnehmer werden entführt auf den filmischen Reitwegen zu den einstigen Original-Drehorten, Anmeldung unter 0151-10212951, Immenhof-Museum, Kampstraße 1

Veranstaltungen/Termine

**FREIZEIT, HOBBY,  
KURSE****EUTIN****Donnerstag, 29. August**

14.30 Uhr: Eutins ältestes Gebäude - Kirchenführung, Tourist-Info Eutin, Markt 19

**Freitag, 30. August**

21 Uhr: Aus dem Leben der Eutiner Nachtwächter - Nachtwächter-Rundgang, Tourist-Info Eutin, Markt 19

**Samstag, 31. August**

14.30 Uhr: Geschichten über berühmte Eutiner - Anekdoten-Führung, Tourist-Info Eutin, Markt 19

**Sonntag, 1. September**

11.30 Uhr: Von Slawenfürsten und Großherzögen - Altstadt-Rundgang, Tourist-Info Eutin, Markt 19

15-16 Uhr: Mit Risiken und Nebenwirkungen: Mörderische Geschichten, Schloss Eutin, Schlossplatz 5

**Montag, 2. September**

17-18 Uhr: Herzogliche Gartenfreuden: Ein Streifzug durch den englischen Landschaftsgarten, Schloss Eutin, Schlossplatz 5

17-18 Uhr: Verborgene Räume, Schloss Eutin, Schlossplatz 5

17-18 Uhr: Mit Risiken und Nebenwirkungen: Mörderische Geschichten, Schloss Eutin, Schlossplatz 5

17-18 Uhr: Samt und Seide: Ein Ausflug in die Welt der höfischen Mode, Schloss Eutin, Schlossplatz 5

**Dienstag, 3. September**

17-18 Uhr: 16 Stunden. Weißes Leinen: Aus dem Leben der Dienstboten, Schloss Eutin, Schlossplatz 5

**KASSEEDORF****Samstag, 31. August**

14 Uhr: Wanderung durch die Jahreszeiten, Naturschutzverein Kasseedorf, Kiek in

**MÄRKTE****BAD MALENTE****Donnerstag, 29. August**

8-13 Uhr: Wochenmarkt, Lenter Platz, Tel. 04523-99200

**EUTIN****Samstag, 31. August und  
Mittwoch, 4. September**

8-13 Uhr: Wochenmarkt, Markt

**MUSIK, FESTE,  
PARTYS****AHRENSBÖK****Samstag, 31. August**

19 Uhr: Poetry Slam, Bürgerhaus Ernst und Elly Prüß, Mösberg 3

**Sonntag, 1. September**

12 Uhr: Kinderfest mit dem Kiwanis-Club Ahrensböök e.V., Amtswiese am Rathaus

12-17 Uhr: Infostand mit Honig-Waffelbacken, Basteln und Honigverkauf, bienenfreundliche Pflanzen beim Kiwanis Kinderfest, Imkerverein Ahrensböök und Umgebung von 1888 e.V., Schlosswiese

**BOSAU****Freitag, 30. August**

19-22.30 Uhr: Live am Bischofssee - Homefield Four, Haus Schwanensee, Plöner Straße 17

**MUSIK, FESTE,  
PARTYS****CASHAGEN****Samstag, 31. August**

19 Uhr: Sommerfest der Freiwilligen Feuerwehr Cashagen, Zugang über den Buswendeplatz, Obststreuweise

**EUTIN****Donnerstag, 29. August**

SHMF, Tourist-Info Eutin, Seebühne im Schlossgarten

**Samstag, 31. August**

11-13.30 Uhr: Wochenmarkt-Jazz mit Kerzels Ragtime Band, Platz hinter dem Witwenpalais

20 Uhr: Gala-Abend, Eutiner Festspiele, Seebühne im Schlossgarten

**Sonntag, 1. September**

11-13 Uhr: Tag der offenen Tür, Parkresidenz Wilhelmshöhe, Wilhelmshöhe 4

12-17 Uhr: Kleines Küchengartenfest, Schloss Eutin, Schlossplatz 5

**SELBSTHILFE-  
GRUPPEN UND  
BERATUNGEN****AHRENSBÖK****Donnerstag, 29. August**

15-16 Uhr: Sozialberatung durch das Kreisjugendamt, Ansprechpartnerin Ulrike Ruffmann unter 04521-788342, Altes Rathaus

19.30 Uhr: Selbsthilfeeinrichtung für Menschen mit Suchtproblemen, Freundeskreis Ahrensböök, Pastorat, Wallrothstraße 7 - 9

**BAD MALENTE****Freitag, 30. August**

10-11.30 Uhr: Familientreff - Eltern mit Kindern im ersten Lebensjahr und Schwangere, Familienzentrum des Kinderschutzbundes Ortsverband Eutin, AWO-Bürgerhaus, Kellerseestraße 22

**Dienstag, 3. September**

19 Uhr: Familienaufstellung, Anmeldung zwingend erforderlich unter 040-6522772 (Veranstaltungsort wird dann bekannt gegeben), Arbeiterwohlfahrt Malente, Kellerseestraße 22

**EUTIN****Donnerstag, 29. August**

9-12 Uhr: Sprechstunde, Sozialverband Deutschland e.V., Albert-Mahlstedt-Straße 39, Tel. 04521-2877

9-12 Uhr: Sprechstunde, Hospizinitiative Eutin e.V., Albert-Mahlstedt-Straße 20

14-16.30 Uhr: EUTB (ergänzende, unabhängige Teilhabeberatung), kostenloses Beratungsangebot für Menschen mit Behinderung und deren Angehörigen, Infos unter 0177-9575978, Verein zur Förderung der Teilhabe in Ostholstein e.V., Seniorenzentrum „Pro Talis“, Peterstraße 21

**Freitag, 30. August**

9-12 Uhr: Sprechstunde der Beratungsstelle für Frauen, Familien und Schwangere, Sozialdienst Katholischer Frauen e.V., Sana Klinik Eutin, Aufenthaltsraum Wochenstation

9-11.30 Uhr: EUTB (ergänzende, un-

**SELBSTHILFE-  
GRUPPEN UND  
BERATUNGEN**

abhängige Teilhabeberatung), kostenloses Beratungsangebot für Menschen mit Behinderung und deren Angehörigen, Infos unter 0177-9575978, Verein zur Förderung der Teilhabe in Ostholstein e.V., Seniorenzentrum „Pro Talis“, Peterstraße 21

**Samstag, 31. August**

16 Uhr: Anonyme Alkoholiker (AA)-Meeting, Ev.-luth. Kirchengemeinde Eutin, Plöner Straße 61

**Montag, 2. September**

9-12 Uhr: Sprechstunde, Hospizinitiative Eutin e.V., Albert-Mahlstedt-Straße 20

14-16.30 Uhr: EUTB (ergänzende, unabhängige Teilhabeberatung), kostenloses Beratungsangebot für Menschen mit Behinderung und deren Angehörigen, Infos unter 0177-9575978, Verein zur Förderung der Teilhabe in Ostholstein e.V., Seniorenzentrum „Pro Talis“, Peterstraße 21

14-16 Uhr: Sprechstunde zum Betreuungsrecht, Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung, Tel. 04521-800331, Sankt-Elisabeth-Krankenhaus

16-18 Uhr: Suchtberatung der Vorwerker Diakonie, Suchtberatungsstelle, Lübecker Straße 23

**Dienstag, 3. September**

9-11.30 Uhr: EUTB (ergänzende, unabhängige Teilhabeberatung), kostenloses Beratungsangebot für Menschen mit Behinderung und deren Angehörigen, Infos unter 0177-9575978, Verein zur Förderung der Teilhabe in Ostholstein e.V., Seniorenzentrum „Pro Talis“, Peterstraße 21

9-12 Uhr: Sprechstunde, Sozialverband Deutschland e.V., Albert-Mahlstedt-Straße 39, Tel. 04521-2877

9-11 Uhr: Sprechstunde des Vereins zur Hilfe Krebskranker Ostholstein e.V., Onkologische Tagesklinik, Hospitalstraße 22

15-17 Uhr: Trauercafe, Hospizinitiative Eutin e.V., Albert-Mahlstedt-Straße 20

15-17 Uhr: Stammtisch für Trauernde, Hospizverein e.V., Brauhaus, Markt 11, Tel. 04521-766777

19 Uhr: Anonyme Alkoholiker (AA) - Meeting, Katholisches Gemeindehaus, Plöner Straße 44

**EUTIN****Dienstag, 3. September**

9-11 Uhr: Elterntreff „Multikulti“ ein Treff für Schwangere und Eltern mit Kindern bis zum zweiten Lebensjahr, Familienzentrum Eutin, Albert-Mahlstedt-Straße 28

11-12 Uhr: Hebammensprechstunde, Familienzentrum Eutin, Albert-Mahlstedt-Straße 28

**SPORT****BAD MALENTE****Donnerstag, 29. August**

10-12 Uhr: Seniorenschwimmen, Sport- und Bildungszentrum, Eutiner Straße 45

**SPORT**

19.15-20 Uhr: Aqua-Jogging, Sport- und Bildungszentrum, Eutiner Straße 45

**Montag, 2. September**

9.30-10.45 Uhr: Yoga auf dem Stuhl, AWO-Bürgerhaus, Kellerseestraße 22

10-12 Uhr: Seniorenschwimmen, Sport- und Bildungszentrum, Eutiner Straße 45

11-12.15 Uhr: Yoga auf dem Stuhl, AWO-Bürgerhaus, Kellerseestraße 22

**EUTIN****Donnerstag, 29. August**

9.30-10.30 Uhr: Stuhlgymnastik beim Sozialverband Deutschland e.V., Bürgerhaus, Stolbergstraße 8

16-18 Uhr: Offener Bouletreff, der französische Volkssport im Seepark, Boule-Bahn, Bouleplatz auf dem Gelände des Seeparks, parallel zum Heinrich-Lüth-Weg

**SIEVERS DORF****Freitag, 30. August und****Dienstag, 3. September**

15.30 Uhr: Nordic-Walking mit den Landfrauen Malente, Grundschule

**VEREINE****AHRENSBÖK****Donnerstag, 29. August**

15 Uhr: Bingo-Nachmittag für Senioren, Seniorenbeirat, Bürgerhaus Ernst und Elly Prüß, Mösberg 3

**Montag, 2. September**

19.30 Uhr: Chorprobe Shanty-Chor „Blau-weise-Jungs“, Rassekaninchenzuchtverein U 102, Reeperbahn

**Dienstag, 3. September**

18.30 Uhr: Probe der Ahrensböcker Singgemeinschaft e.V., Altes Rathaus

19.30 Uhr: Schießen, auch für Gäste, bei der Ahrensböcker Gill vun 1490, Gillhalle

**BAD MALENTE****Montag, 2. September**

18 Uhr: Treffen des Bridgeclub Malente, Infos bei Frau Lindner unter 04523-6543, Wyndham Garden, Diekseepromenade 13

**EUTIN****Sonntag, 1. September**

11 Uhr: Zu Halbinseln und Buchten im Lanker See, Wanderverein Ostholstein e.V., Berliner Platz

**Montag, 2. September**

19-21 Uhr: Offene Abende im Tischbein-Gartenhaus. Gäste sind willkommen, Tischbein-Gartenhaus, Stolbergstraße 8

**Dienstag, 3. September**

19.30 Uhr: Skat mit den Skatfreunden Eutin, Gasthaus Wittenburg, Dorfstraße 41, Tel. 04521-2456

**VORTRÄGE****AHRENSBÖK****Sonntag, 1. September**

15 Uhr: Vortrag zum Kriegsbeginn am 1. September, Trägerverein Gedenkstätte /Gruppe 33, Gedenkstätte Ahrensböök, Flachsroste 16





## Einachser-Traktoren-Treffen auf dem Museumshof

**Lensahn** (t). Der Museumshof Lensahn lädt am Sonntag, dem 1. September ab 10 Uhr zum Einachser-Traktoren-Treffen ein – kleine und große Trecker-Fans



sehen seltene, verschiedene Einachser-Traktoren mit ihren Anbaugeräten in Aktion. Diese Maschinen waren Mitte des letz-

ten Jahrhunderts sehr verbreitet und eine günstige Alternative zu den klassischen Traktoren. Vorteile gegenüber dem Einsatz eines vierrädrigen Kleinschleppers sind

vor allem die große Wendigkeit und die durch das vergleichsweise niedrige Gewicht gegebene Bodenschonung.

In Regionen mit eher niedrigem Entwicklungsstand werden die Einachser immer noch recht häufig in der Landwirtschaft eingesetzt. Informationen für alle, die mitmachen wollen: Die Gäste mit Einachs-Fahrzeugen haben freien Eintritt und erreichen den Museumshof über die Lieferanten-Zufahrtsstraße Sandkuhle 15.

**CAPITOL  
Cine Center Preetz  
Tel. (0 43 42) 22 41  
Programm ab Do., 29. August 2019:**

tägl. 17.30 u. 20.15 Uhr: <b>Crawl</b>
Mi. 20.15 Uhr: <b>Endzeit</b>
tägl. 15.00, 17.30 u. 20.15 Uhr: <b>Good boys</b>
tägl., außer Mi., 20.15 Uhr: <b>Stuber</b>
tägl. 15.00, u. 17.30 Uhr: <b>A Toy Story: Alles hört auf mein Kommando</b>
tägl. 17.15 u. 20.15 Uhr: <b>Once upon a time in ... hollywood</b>
tägl. 15.00 Uhr: <b>Benjamin Blümchen</b>
tägl. 15.00, 17.30 u. 20.15 Uhr: <b>Fast and furious: Hobbs and shaw</b>
tägl. 15.00 Uhr: <b>Die Drei !!!</b>
tägl. 15.00, 17.30 u. 20.15 Uhr <b>Der König der Löwen</b>
tägl. 15.00 Uhr: <b>Pets 2</b>
NEU tägl. 17.30 u. 20.15 Uhr: <b>Angel has fallen</b>
NEU tägl. 15.00 u. 17.30 Uhr: <b>Mein Lotta-Leben - alles Bingo mit Flamingo</b>
NEU tägl. 15.00, 17.30 u. 20.15 Uhr: <b>Playmobil - Der Film</b>

[www.capitol-cine-center.de](http://www.capitol-cine-center.de)

**Cine  
Royal**  
Eutin • Tel. 7 26 00

Das Kinoprogramm  
vom 29.8.2019 bis 4.9.2019

täglich 14.00, 16.00, 17.45 Uhr <b>Playmobil - Der Film</b>
täglich 14.00, 16.00 Uhr <b>Toy Story 4</b>
täglich 17.45 Uhr <b>Der König der Löwen</b>
täglich 20.00 Uhr <b>Yesterday</b>
täglich 20.00 Uhr <b>Fast &amp; Furious: Hobbs &amp; Shaw</b>
Sonntag 11.00 Uhr <b>Ein Becken voller Männer</b>
Sonntag 11.00 Uhr <b>Britt-Marie war hier</b>

## „Dreiviertelsieben“ spielt Klezbalktangfolk

**Kleinmeinsdorf** (t). „Dreiviertelsieben“ spielt Klezbalktangfolk. Zu diesem Konzert am Sonnabend, 31. August um 20 Uhr in der Lutherkirche in Kleinmeinsdorf, Gemeinde Bösdorf lädt der Förderverein Lutherkirche Kleinmeinsdorf ein. Das Duo hat „Musik zum Tanzen und Träumen“ im Programm. Dreiviertelsieben ist nicht mehr nur eine schwer verständliche Zeitangabe. Dieser Name steht für musikalische Grenzenlosigkeit, nicht nur in geografischer Hinsicht. Mit Sabine Lempelius an der Geige und Veronika Schroeren am Akkordeon



werden hier das Feuer Brasiliens, französische Romantik, das wilde Temperament Bulgariens, die irische Heiterkeit oder auch die traurig-frohe Seele der osteuropäischen Juden eingefangen und in unkonventioneller, eigenwilliger Interpretation neu erfunden. Beide Musikerinnen begannen ihre Karriere in früher Kindheit mit einer langjährigen klassischen Ausbildung und setzten diese später in diversen Bands fort. Sabine Lempelius, die Geige und Bratsche an der Rendsburger Musikschule unterrichtet,

war Mitbegründerin der Klezmerband Di Chuzpenics und ebenfalls wichtiger Bestandteil der Irish-Folk-Bands Julian's Wake und De Folkmokers sowie des Klezmer-Duos Zhok. Derzeit gehört sie neben dreiviertelsieben dem Duo Zayn a mentsh an, das sich dem Klezmer und jiddischen Liedern widmet.

Veronika Schroeren begann ihre Öffentlichkeitsarbeit mit Irish-Folk-Musik bei Black Bush und gründete dann gemeinsam mit drei weiteren Künstlern die Band Yonder, die sich musikalisch durch ganz Europa und darüber hinaus bewegt.

Eines Tages, was schon einige Jahre zurückliegt, trafen diese beiden Individuen aufeinander, sahen sich tief in die Augen, zückten ihre Instrumente, und da passierte es: eine neuartige, von unfassbarer Leidenschaft und Kreativität geprägte musikalische Liaison ward geboren!! Seither ziehen die beiden Damen immer wieder musizierend durch die Lande und hinterlassen überall Begeisterung und Faszination.

Sei's um dreiviertelsieben, viertelneun oder zwanzig nach zwölf – dreiviertelsieben entführt sein Publikum immer auf eine außergewöhnliche sowie wunderbar abwechslungsreiche Weltreise internationaler Tänze und Melodien – individuell und eindrucksvoll. Musik zum Tanzen und zum Träumen, von getragenen Wüstenwanderungen bis zum irischen Reggae – harmonisch, fetzig, schräg!

**BINCHEN**  
Kommunales Kino  
Albert-Mahlstedt-Str. 2  
23701 Eutin  
Telefon 04521 / 77 95 38

Fr. 30.8., 20 Uhr: <b>Z</b> (Frankreich 1969)
Sa. 31.8., 17 Uhr: <b>Ich bin ein Elefant, Madame</b> (BRD 1969)
Sa. 31.8., 20 Uhr: <b>Armee im Schatten</b> (Frankreich 1969)
Di. 3.9., 15 Uhr: <b>Serenade zu Dritt</b> (USA 1933)

# Von Möwen, Mädchen und Matrosen

## Eine Seerundfahrt mit Geschichten und Melodien von Fernweh und Meer

**Eutin** (t). Freunde der Seerundfahrt mit Lesung müssen auch in diesem Jahr nicht ganz auf ihr Vergnügen verzichten. Krimilesungen werden zwar nicht angeboten, dafür ist der, beziehungsweise die See das Thema der Fahrt. Am Dienstag dem 3. September um 19 Uhr ist Armin Diedrichsen zu Gast auf der MS Freischütz und liest Texte über das Reisen auf See und das Fernweh an Land, Geschichten, Gedichte und Gedanken von Heinrich Heine, Johann Wilhelm Kinau (Gorch Fock), Klabund, Ringelnatz, Ernst Rolin und anderen. Passende Melodien dazu spielen Thomas Goralczyk und Martin Karl-Wagner. Kommen

Sie bereits ab 18 Uhr an Bord und genießen Sie das kulinarische Angebot. Die Rückkehr ist für zirka 21 Uhr geplant. Der Kartenpreis beträgt 20 Euro, um Kartenreservierung wird gebeten. Der Vorverkauf läuft über: musicbuero crescendo Telefon & Fax: 04521 / 74528, eMail: service@musicbuero.de und die Tourist Info am Markt, Telefon: 04521 / 709734 Armin Diedrichsen arbeitete nach der Ausbildung zum Opernregisseur als Dramaturg, Ausstellungsmacher, Schauspieler und Kulturmanager, bevor er als Musikjournalist tätig wurde. Seit Beginn der 1970er Jahre pflegt er Kontakte zur Kulturszene Nordeuropas, was er



Armin Diedrichsen liest auf der MS Freischütz.

kontinuierlich erweitern konnte. Grundsätzlich liegt sein Schwerpunkt in interkultureller Arbeit und in der Vermittlung komplexer Inhalte für unterschiedlichste Publikumskreise. Als Darsteller des Ernst-Deutsch-Theaters und der opera stabile der Hamburgischen Staatsoper war Diedrichsen gleichzeitig Autor, Produzent und Interpret; als künstlerischer und organisatorischer Leiter des Internationalen Tanztheater-Festivals Hamburg und der Kulturfabrik Kampnagel war er überdies mit grenzüberschreitenden Projekten beschäftigt.



## Turmführungen und Schmiedearbeiten

### Dorf- und Schulmuseum beim Sommerfest auf dem Bungsberg

**Schönwalde** (t). Als treuer Teilnehmer der ersten Stunde ist das Dorf- und Schulmuseum Schönwalde auch in diesem Jahr beim Sommerfest auf dem Bungsberg vertreten. Am Sonnabend, den 31. August von 11 bis 17 Uhr werden die Besucher des wohl höchsten Festes des Landes, neben vielen tollen Mitmachaktionen der unterschiedlichsten Organisationen aus der Region, am Stand des Fördervereins Dorfmuseum Schönwalde ihren eigenen Nagel schmieden können. Zu diesem Anlass baut Stephan Abele seine mobile Esse samt Ambos auf. Der Schmiedemeister wird zudem Fragen zu seinem Handwerk beantworten und kleine Werkstücke aus Eisen fertigen.

Wie schon in den vergangenen Jahren bieten Vereinsmitglieder auch Führungen auf den sanierten Elisabethturm aus dem Jahr 1864 an. Über die sechs Stunden verteilt geht es unter kundiger Führung vier Mal auf die Spitze des Turmes. Dabei gibt es spannende Informatio-



**Führungen auf dem Elisabethturm mit vielen spannenden Geschichten rund um seine Entstehung und das Forst- und Wirtshaus am Fuße bietet das Dorf- und Schulmuseum zum Sommerfest auf dem Bungsberg an.**

nen rund um die Entstehung des eigens als Aussichtsturm errichteten Gebäudes samt dem angeschlossenen Forsthaus. Dann wird auch das Geheimnis um das überraschende Wachstum des Felsenturmes gelüftet.

## „Erlebnis Bungsberg“: Sommerfest auf dem Bungsberg

**Schönwalde** (t). Das „Erlebnis Bungsberg“, finanziert durch die Sparkassen-Stiftung Ostholstein, lädt am 31. August 2019 zum großen Sommerfest auf dem Bungsberg ein. Von 11 Uhr bis 17 Uhr wird es ein buntes und vor allem aktionsreiches Programm für Klein und Groß geben. Beim Sommerfest wird der Wald rund um den Bungsberg als Erlebnisraum mit in das Fest einbezogen und viele Aktionen finden unter den Wipfeln der großen Buchen statt.

Auf dem Programm stehen unter anderem Bogenschießen, Lama-Führerschein, Wildkräuterführung, Puppentheater, Kinderschminken...

Es werden Tiere im Wald zu sehen sein und viele Stände laden zum Mitmachen, Kreativ werden und Ausprobieren ein. Aber was

wäre so ein Tag ohne die richtige Verpflegung? „Jims Bar“ zeigt, dass Cocktails auch ohne Alkohol ein richtiger Genuss sind. Außerdem wird es frisch gebackene Waffeln, Kaffee, Kuchen sowie Gegrilltes geben.

Für die Besucher wird es mehrere Parkmöglichkeiten geben, da die Auffahrt zum Bungsberg an diesem Tag gesperrt ist. Zwischen den Parkplätzen und dem Fest pendelt ein kostenloser Shuttlebus, der auch um 11 Uhr und um 14 Uhr von Schönwalde an der Bushaltestelle an der Schule zum Bungsberg fahren wird. Die letzte Fahrt nach Schönwalde wird um 17 Uhr stattfinden. Zwischen den Parkplätzen und dem Fest pendelt der Bus regelmäßig. Weitere Informationen gibt es auf der Internetseite [www.erlebnisbungsberg.de](http://www.erlebnisbungsberg.de)

**Das gelbe Ofenhaus**  
*Qualität als Markenzeichen*

**Mo.-Fr. 10 - 18 Uhr,  
Sa. 10 - 14 Uhr**  
[www.dasgelbeofenhaus.de](http://www.dasgelbeofenhaus.de)  
☎ 0 45 04 / 60 94 29

Janzen & Janzen-Markmann GbR Voßbarg 23 | 23689 Pansdorf

Hase Kaminofenbau - Stützpunkthändler  
Kaminöfen von Contura, Lotus, Varde, Hwam, Leda, Rika  
12 Öfen in der Ausstellung unter Feuer - fachkundige Beratung

Meisterbetrieb seit 1967

Georg Janzen Schornsteinbau GmbH ☎ 04504/609429



# MARKANT

...freu Dich drauf!

Malente,  
Bahnhofstr. 40  
**7.00 -  
20.00 Uhr**  
Sonntag von  
12.00 - 18.00 Uhr



**Kasseler Nacken**  
goldgelb geräuchert,  
saftig, im Stück oder  
in Scheiben  
1 kg

**3.99**



**Frisches Schweinefilet**  
kurz geschnitten  
100 g

**-69**



**Frisches Hackfleisch**  
gemischt  
1 kg

**4.99**



**müller Joghurt mit der Ecke**  
verschiedene Sorten  
113-150-g-Becher  
(100 g = 0.22-0.29 €)

statt **0.59** nur

**-33**



**Wagner Big City Pizza**  
oder  
**Die Backfrische Pizza**  
versch. Sorten, gefroren  
320-445-g-Packung  
(1 kg = 4.99-6.94 €)

statt **2.99** nur

**2.22**



**Knorr Fix**  
verschiedene Sorten  
28-100-g-Beutel  
(100 g = 0.49-1.75 €)

statt **0.89** nur

**-49**



**Nescafé Dolce Gusto Kapseln**  
verschiedene Sorten  
96-256-g-Packung  
(100 g = 1.44-3.84 €)

statt **4.99** nur

**3.69**

**Ritter Sport Schokolade Bunte Vielfalt**  
verschiedene Sorten  
100-g-Tafel

statt **1.09** nur

**-69**



**Monte Castello Italienische Teigwaren**  
verschiedene Sorten  
500-g-Packung  
(1 kg = 0.98 €)

statt **0.99** nur

**-49**



**Deutsche Markenbutter**  
250-g-Packung  
(Abbildungsbeispiel)  
(100 g = 0.48 €)

statt **1.29** nur

**1.19**



**Dithmarscher Urtyp**  
30 Flaschen à 0,33 Liter  
Kiste, zzgl. 3.90 € Pfand  
(1 Liter = 1.01 €)

statt **11.99** nur

**9.99**



**Oldesloer Fruchtige**  
16% vol.  
verschiedene Sorten  
0,7-Liter-Flasche  
(1 Liter = 5.70 €)

statt **4.99** nur

**3.99**

**Vilsa Mineralwasser**  
verschiedene Sorten  
12 PET-Flaschen à 1 Liter, Kiste  
zzgl. 3.30 € Pfand  
(1 Liter = 0.42 €)

statt **5.79** nur

**4.99**



Verbraucher-Informationen



Gültig vom 28.08.-31.08.2019 | KW 35

Liebe Markant-Kunden, die Abgabe unserer Ware erfolgt nur in haushaltsüblichen Mengen und nur solange der Vorrat reicht. Irrtümer vorbehalten.  
Für Druckfehler keine Haftung.  
Fritz Feldmann GmbH & Co. Kommanditgesellschaft | Alte Weide 4-10, 24116 Kiel.  
Besuchen Sie uns im Internet [www.markant-online.de](http://www.markant-online.de)